8. Jahrgang. — Nr. 93

Telegraphische Depeschen.

Inland.

Washington, D. C., 18. April. Die Senatsbebatte über bie Beffer'iche Obigationen = Resolution führte wieber zu einigen unangenehmen perfon= lichen Auftritten. Allen von Rebrasta bezeichnete gemiffe Musfagen Bears als liignerisch, und bies rief allgemeine Unruhe hervor, zumal die Erregung ichon vorher eine ziemlich große war. Hoar rief Allen zur Ordnung, und es gelang endlich mit Mube, ben Streit beizulegen. Dann fprach hoar gugunften ber Beffer'ichen Resolution. Die Angelegenheit kam nicht zum Ab=

Das Abgeordnetenhaus hielt gestern auch eine Abendfitung ab und mar bis 10 Uhr mit ber Abfertigung von Pri= vat-Penfionsvorlagen beschäftigt.

Wafhington, D. C., 18. April. Im Abgeordnetenhaus berichtete Cannon (Rep.) bon Illinois Die allgemeine Nachtrags = Berwilligungsvorlage ein und fündigte an, boß er fo balb, wie thunlich, das Saus ersuchen werde, fie in Erwägung zu ziehen.

Angenommen wurde die Senatsvor= lage betreffs Unlegung einer Flotten= Ausbildungsftation auf Goat Jeland, im hafen von San Francisco.

Die ewigen Prozeffe gegen die "Bermuda".

Philadelphpia, 18. April. John D. Sart von hier, ber Chef ber Sart'ichen Dampfichiff-Linie, und John D' Brien, ber Befehlshaber bes Dam= pfers "Bermuba", jowie ber Maat biefes Bootes, Edward Murphy, und ber Schiffs-Bimmermann Albert Simonfon, welche hier unter ber Un= ichulbigung verhaftet murden, bei ber fürglichen Erpedition biefes Schiffes im Intereffe ber cubanifchen Repoltio= nare behilflich gewesen gu fein, murben beute por ben Bunbestommiffar Bell gebracht. Der Rommiffar wei= gerte sich, die Anklagen niederzu= schlagen; alsbann reichte ber Di= ftrittsanwalt Bed eine beglaubigte 216= ichrift bes in New Dort erlaffenen Befehls hinsichtlich ber Berhaftung biefer Manner ein. Darauf murbe mit ber Bernehmung ber Zeugen begonnen.

Bon Diondideintern gelunchmordet

Chattanooga, Tenn., 18. April. Zu früher Morgenstunde wurde Starling Savage in Froing College, Tenn., 7 Meilen bon McMinnville (im Counth Warren) von einem Saufen Mastir= ter, die allem Unscheine nach "trumme" Schnappsbrenner maren, aus dem Bett geholt und an einem Raume aufgefnüpft. Er hatte längft in bringen= bem Berbacht geftanben, ein Spion für ben Bundes-Steuerdienft gu fein; ur= fprünglich in einem benachbarten County wohnhaft, war er von dort bon seinen Feinden vertrieben worden.

Wieder in Almerifa.

New York, 18. April. Der bekannte Bweiradfahrer 2m. A. Cachtleben, welcher sich nach Armenien begeben hatte, um nach der Leiche des Zwei= radfahrere Frant G. Leng von Bitts= burg zu fuchen, ift bon feiner uner= fprieglichen Tour mit bem Dampfer Baris" von Southampton jest hier= her zurückgekehrt.

Selbfimord eines Mondfdeinlers.

Raleigh, R. C., 18. April. John Tillman, ein "frummer" Schnaps: brenner in ber Nahe von Rorboro, beging Gelbstmorb, indem er Struchnin berichludte. Das Bundesgericht hatte ibn in Unflagezustand wegen Ueber= tretung ber Steuergefete verfett, und er erflärte Frounden gegenüber, er murbe lieber fterben, als vor Bericht

Durd Felogestein erfchlagen.

Scranton, Pa,. 18. April. 3m Ebbn=Creet=Grubenschacht murben 4 Arbeiter, welche bamit beschäftigt waren, von einem Theil ber Grube aus einen Tunnel anzulegen, burch fallen= bes Felsgestein getobtet. Die Opfer find: James und Ralph Abbott (3mei Briider) von Throop, John Mchale bon Dliphant und William Sarven

Dampfernadrichten.

New York: Campania bon Liver= pool; Paris von Southampton; Britannia von Marfeille; Georgia von Sambura.

Philadelphia: Swigerland von Ant mer pen.

Ropenhagen: Benetia, bon New Dort nach Stettin. Liverpool: Lucania von New Yorf; Corinthia von Bofton.

London: Lord Erne von Baltimore. New York: La Touraine nach Savre;

Salle nach Bremen; Alefia nach Marfeille; Etruria nach Liverpool. Southampton: S. S. Meier, bon Bremen nach Rem Yort.

Ropenhagen: Norge nach New York. Liverpool: Nomadic nach New Dort. Glasgow: Sibernian nach Rem

Dort. havre: La Bretagne nach Rem Southampton: St. Paul nach nem

Bien, 18. April. Dr. Lueger, ber antisemitifche Führer im Reichsrath, ift heute abermals jum Bürgermeifter von Wien erwählt worben, und zwar

28m. G. Raffell als Brafident: idaftefandidat.

Bofton, 18. April. Der frühere Staatsgouberneur 28m. G. Ruffell hat burch Richter John 2B. Corcoran, Den des demofratischen Vorsitenden Staats-Musichuffes, befannt machen laffen, bag er Randibat fiir bie bemo= fratifche Prafidentichafts= Nomination fei. Der frühere Borfigende bes de= mofratischen nationalen Bollzugsaus= ichuffes, Burgermeifter Quinch, welcher den Brafidentschafts="Buhm" für ben Staatsfefretar Dinen in Gang gebracht hatte, erflärt, Dinen habe fich bom Wettbewerb gurudgezogen und werde Ruffell unterftüten.

Brand-Unglud.

Cincinnati, 18. April. In ber Miethstaferne an ber Gde bon Rlot= ter und Banmiller Str. brach um 3 Uhr Morgens Feuer aus, und bie 48= jährige Frau Marie Schafer erlitt tödtliche Brandwunden. Much die 27= jährige Frau Friba Bagner murbe fürchterlich berbrannt, und ihr Auftommen ift zweifelhaft. Das fleine Töchterlein der Letteren murde eben= falls, obwohl nicht schwer, verlett.

Man weiß nicht, wie bas Feuer ent= ftanben ift, bas übrigens nur einen fehr geringfügigen finanziellen Schabe verurfachte.

Che=Tragodie.

Lancafter, Pa., 18. April. Joseph Dougherth erichof geftern Racht feine Frau in Litig und richtete ban bie Schießwaffe gegen fich felbft. Er er= litt tödtliche Berletzungen, denen er heute früh erlag. Man glaubt, daß die Tragodie nur burch einen Rausch Dougherths berurfacht murbe, melder übrigens bis dahin im Rufe eines nüchternen und fleifigen Beichafts= mannes geftanden hatte.

Mus Giferfucht.

Richmond, Tenn., 18. April. Albert Somerville erichof in einem Unfall rafender Giferfucht Frl. Ella Somer= ville, eine Tochter bes Richters S. Q. Somerville und Boftmeifters Dahier. Darauf versuchte er Gelbitmorb, brachte fich aber nur eine geringfügige Berletung bei. Frl. Somerville mar eine fehr beliebte und geachtete junge Dame. Ihr Bater ift ein Onfel Des genannten Mörders; Letterer war bor Rurgem aus Alabama, wo feine Eltern wohnen, auf Besuch hierher getom= men und hatte fich in Gla verliebt. Wegen ber Bermanbtichaft Beiber aber wollten bie Eltern von einer Ber= bindung nichts wiffen. Er fitt jett im Gefängniß.

Die Bige.

Milmautee, 18. April. Gin Gemitter= und Regensturm milberte bier und in einem großen Theil bes Staates bas heiße Wetter einigermaßen. Sier murden brei elettrifche Strafenbahn= Wagen bom Blit getroffen, und es ift ein Wunder, bag bie Paffagiere mit bem Schrecken babonfamen

Mus vielen Theilen von Wisconfin, und auch von Michigan, kommen Nach richten über Blit-Unheil und Ueberschwemmungsschaden durch Regen-

Saratoga, N. D., 18. April. Das anhaltend beiße Wetter hat ein allgemeines Aufthauen in ber Abironbad Bebirgsgegend verurfacht, und alle Seen und Strome treten raich über ihre Ufer. Schroon Late fteht höher, als feit 27 Sahren, und von einer gangen Angahl Plate melbet man, baß bie Sochfluthen große Berftorung

Bittsburg, 18. Mpril. Geit Nabren haben wir im April tein fo heißes Wet ter gehabt, wie gegenwärtig. ben letten Berichten hatte bas Thermometer 88 Grab im Schatten erreicht und ftieg noch beftändig. hochgradige Feuchtigkeit. Der At mofphare macht die Sige besonders

Californiens Gdelmetalle.

San Francisco, 18. April. Die Mining & Scientific Preg", welche ftets am bollftanbigften über bie Bergbau-Ungelegenheiten an ber Riifte bes Stillen Dzeans unterrichtet ift, bringt eine Statistit über bie Gbelmetall Rohproduttion Californiens für das berfloffene Jahr. Darnach belief fich bie californische Goldproduttion Gangen auf \$15,334,317.69, und bie Silberproduttion auf \$599,789.70. Die Bunahme ber Goldproduttion ge= genüber bem Jahre 1894 betrug \$1,= 411,035.80. Diefe Statiftit murbe für ben Direttor bes Bunbes-Müngamtes in Washington ausgearbeitet.

Musland.

Deutscher Reichstag.

Berlin, 18. April. Es heißt, Regierung beabsichtige, vom Reichstag faft unberzüglich große Rrebite für ichnellfeuernde Felbgeschüte gu erlan= gen, im hinblid auf biesbezügliche Bewegungen Franfreichs.

Die Bilbhauer broben, im Reichs= tag eine Interpellation einzubringen. meil ber Dber-Boftmeifter Stephan wei Statuen für bas Poftamt bon ei= ner ameritanischen Bilbhauerin bestell-

Lueger wiedergewählt.

Die Wiener Bürgermeifter-Komödie. herr 2B. R. Adermann legte beute, ba er im Begriff fteht, die Stadt auf unbeftimmte Beit gu berlaffen, Umt als Borfiger ber Brufungstom= miffion ber ftabtifden Bivilbienft=Bemit 98 gegen 42 Stimmen. Die libera- | borbe nieber.

Shaltjahr-Babics.

ftimmte, wie angefündigt, für Dr. Eine intereffante Sufammenftellung aus der Gruebl (ben früheren Burgermeifter). Kanglei des County Clerts. Die Boltsmaffe augerhalb bes Rath=

le Minorität ber Stadtverordneten

haufes begrüßte das Bahl-Ergebniß

mit Sochrufen, und Queger hielt eine

loggog und erflärte, feine Ermählung

bilbe eine Unerfennung ber driftlichen

Befanntlich ift Dr. Lueger icon

wieberholt gum Burgermeifter Wiens

gewählt und jedesmal vom Raifer

nicht bestätigt worden. Um 2. Dezem=

ber b. 3. hatte es auf bem Prater Un-

ruben gegeben, als eine Untisemiten=

Berfammlung gegen bie Richtbestäti=

Der fpanifde Rummel.

ber Rriegsminifter hat einen Gtat aus=

gegrheitet, welcher 200 Millionen

Franken auf 10 Jahre verlangt. Beib?

Gtats merben bem neuen Landtag fo

Marquis be Cabriana, welcher ge=

richtlich verfolgt werben foll, weil er

bie Rorruption im Madriber Stabt=

rath blofflegte, hat jett boch bie ber=

Die egnptifche Rampagne.

ber berichten, bag Deman Digna fich

bon Abarama gurudgieht, und bag ber'

befreundete häuptling Omar wieder

fteben etwa 10,000 Mann Truppen an

ber fubanefiischen Grenge, mobon in

Atascheh 3 Bataillone Infanterie, eine

Estadron Ravallerie und eine Batte-

rie bon 6 Beiduten unter Sunter

Pascha sich befinden. Lettere Streit-

fraft foll, sobald Rameele genug für

ben Transport angelangt find, nach

Suarda borruden, melches von einer

ftarten Streitmacht Dermifche befet

ift. Die angreifenbe Macht wird aus

nabegu 2000 Mann befteben, Die Der-

mische, wie man hort, aus etwa 1400

Bon der Transbaal-Republif.

Transvaal fei mit ber jegigen Regie-

rungsform gufrieben, werbe jeboch

Prafibent Kriiger gab gu, bag fol's

che Miffiande porhanden feien, fügte

jedoch hingu, bie Abstellung berfelben

werde namentlich badurch erichwert,

baß feit ben fürglichen Unruben und

bem Ginfall Jamesons in bas Trans=

vaal-Gebiet die Burghers fehr ichmer

bavon ju überzeugen feien, bag bie

Muslander bie Regierung nicht um=

Der Matabelen-Mufftand.

Rach ben neuesten Nachrichten aus Bu=

lumano, die mit ber Rutiche hier ange-

langt find, häufen die Matabelen ihre

Streitfrafte nordöftlich von Bulumano

an und fenden fleine Blunderungspar-

tien aus. Schon eine halbe Stunde

(Telegrapbifche Rotigen auf ber 2. Geite.)

Lofalbericht.

3wifden Leben und Tod.

Der Rr. 47 Chryftal Str. wohnen-

de Bauunternehmer Fred. Westfeller

wurde gestern Abend bas Opfer eines

ichweren Unfalls. Er half feinem

Freunde G. G. Norman, von Nr. 420

B. Divifion Str., mit dem Aufladen

von Mobiliar, als Westfeller, der oben

auf bem Wagen ftand, ploglich bas

Bleichgewicht verlor und topfüber auf

bas Pflafter fturgte, mo er befinnungs=

los liegen blieb. Der hausargt ton=

ftatirte einen gefährlichen Schadel=

bouch und hogt nur wenig hoffnung,

feinen Patienten burchbringen gu

Diebifder Boftbeamter.

getroffen, daß dafelbft ber Gifenbahn=

Boftbeamte R. B. Smith megen an=

geblichen Boftbiebftahls in Saft ge-

nommen worden ift. Smith wohnt

feit etwa brei Jahren in Chicago und

foll auf ber Fahrt zwischen Chicago

und Minneapolis bie ihm anvertrau=

ten Gelbbriefe geöffnet und ibres

Arreftant fteht ichon feit 13 Jahren

in Bunbesbienften und wird perSchub

nach hier gurudtransportirt merben.

Er erfreute fich bisher allgemein besten

Danft ab.

Der

Berthinhaltes beraubt haben.

Mus Milmautee ift bie Nachricht ein=

finden sich jett Matabelen.

Rapftabt, Gubafrifa, 18. April.

auch fernerhin für Die

fturgen wollten.

nerer Migftanbe agitiren.

Uffuan, 18. April. Gegenwärtig

Rairo, 18. April. Befreundete Ara-

langte Bürgichaft geftellt.

Maaba befett hat.

bald wie möglich vorgelegt merben.

Mabrid, 18. April. Der Marine-

gung Quegers protestirte.

und ber Unabhängigfeit

Freiheit

Defterreichs.

Mis gang befonbere Glüdebogelchen bürfen fich die Menschenfinder betrach= ten, bie am Schalttag bas Licht ber Rebe, in welcher er auch gegen Ungarn Welt erblidten, benn nur alle bier Sahre fonnen fie ihren Geburtstag feiern und bleiben fomit "junger", als alle anderen, in bemfelben Sabre ge= borenen Babies. Namentlich wird hiefe Rechnungsmeife ben Schafttang= Mabels jo recht in ben Rram paffen. wenn fie bereinft auf Freiersfüßen fie werden mit berechtigtem Stolze barauf binmeifen, daß fie an ihrem letten Geburtstage erft "sweet Sixteen" geworben, mogegen ihre, nur einen Zag fpater geborene Ronfurren= tin auf bem Felbe ber Liebe bereits bie 3mangig erreicht habe. Auch ben Schaittags = Jungens wird ber 29. minifter bat einen Gragngungs-Stat Februar manchmal, wenn fie ibr ausgearbeitet, welcher Die Berausga-Dienstalter" anzugeben haben, recht bung bon 65 Millionen Franken für bie nächsten fünf Sahre erforbert, und gelegen fommen.

Sier in Chicago hat ber Storch am legten 29. Februar 45 Schalitags= Babies ben hochbeglückten Eltern in ben Schoof gelegt - 20 Madchen und Rnaben. Silfs-Clert R. F. Retwit hat fich nun ber Mube unterzogen, eine genaue Lifte aller jener, in ber Ranglei Des County-Clerts angemelbeten Gludspogelden angufertigen. Unter ihnen finden wir folgende Ba= bies mit beutschen Ramen: Edda Beder, 1060 Gliton Abe.; Sulda Bücher, 157 Perry Ave.; Eugene Gu: ftrom, 615 2B. Late Str.; Chas. Gehrlie, 4816 Princeton Abe.; Ron Grofflaub, 886 Fairfielb Abe ..; ma Sing, 357 Larrabee Str.; Guftab Abolph, 159 28. Suron Str.; Bermann Sinberfen, 62 Gugenie Str.; Mabel Jafobsen, 856 Maplewood Ave.; Sarah Jarnede, Glf Grove; Helene Renne, 5149 Ammour Ave.; Gertrube Miller, 3739 Union Abe.: Maria Mints, 667 Dicfon Str.; Elfa Schalf, 50 Commercial Moe. und Sp.

Lillie Gents, beren Eltern Rr. 806 D. 20. Str. wohnen, und Frene Bufch, Mr. . 605 25. Strafe, wurden fogar, nach ärztlichem Atteft, am - 30. Februar 1896 geboren, fomit an einem Tage, ber gar nicht im Ralender fteht.

Pleite.

Bretoria, 18. April. Barnen Bar= nato (der "Raffernfonig") und ber Der Sheriff ichloß heute bas Be-Bertreter von Rimberly im Barlament Schäftslofal der Conwan Cabinet Co. ber Rapfolonie hatten am' Mittwoch Nr. 266 Wabash Abe., und zwar auf eine Unterredung mit bem Brafiden= Grund eines von der Central National ten ber Transvaal-Republit, Baul Bant in Milmautee gegen die Firma Rruger. Barnato ertfarte Rruger, erlangten Zahlungsurtheils in der eine große Mehrheit ber Muslander im Sohe von \$20,000.

Lefet die Sonntagsbeilage der Abendpoft.

Aury und Ren.

* Der geftrige Norboftwind verur= fachte, baß ber Wafferstand bes Chi= cago Fluffes um 8 3ou ftieg.

* Bor Richter Bater merben am Montag die Grofgeschworenen für ben Apriltermin bes Rriminglaerichts per=

* Un Salfted Strafe murbe heute Bormittag ber Mr. 600 47. Str. moh= nende Patrid Lynch von einem Motorzuge erfaßt und innerlich ichwer verlett. Man brachte ihn in ber Um= bulang nach Saufe.

* Dr. Abolf Brobbed wird morgen um halb elf Uhr Bormittags, in Ballauers Salle, Rr. 632 R. Clarf Str. bor ber 3bealiften-Gemeinde über bas Fußmarich bon ber Stadt entfernt be-Thema: "Die Symbolit ber vier Glemente" fprechen. Jedermann ift berg= lich eingelaben.

> * John Miller, bon Rr. 97 Fre mont Str., ber geftern in ber Rabe feiner Wohnung unter Die Raber eines Laftmagens gerieth und fdwere Berlegungen erlitt, ift heute gu früher Morgenftunde im Alexianer-Sofpital geftorben.

> * Das Hauptpostamt im Bunbes= gebäude ift heute Mittag programm= gemäß für bas Bublitum geichloffen worden. Bon morgen an befindet fich bas hauptquartier ber Chicagoer Poft verwaltung in bem ftallartigen, aber innen fehr zwedmäßig eingerichteten Rothbau am Geeufer.

* In ber Dorfichaft Wilmette, nördlich von Evanfton, mar heute Bemeindemahl. Es befampften fich bei berfelben zwei Parteien, bon benen bie eine für Stragenberbefferung ein= tritt, Die andere bagegen folche für überflüffig balt. Man glaubt, bag tie fortidrittlichen Glemente gefiegt haben.

* Um nächsten Montag Abend, ben 20. April, findet in ber neuen eban= gelifden Johannes-Rirche, Gde Garfield Ave. und Mohamt Strafe, ein großes Rongert ftatt, beffen Leitung ber allbefannte und portreffliche Bianift B. C. G. Geeboed übernommen Der Reinertrag bes Ronger= tes foll gum Beften ber Rirche ber= wandt werben.

* 3m counthräthlichen Musichuß für ben öffentlichen Dienft bilbet auch beute wieder die Bergebung bes Kontrafts für ben Bau bes Bellenhaufes im neuen Countygefängniß ben Gegenstand ber Berathungen, reip. ben Bantapfel ami= ichen ben Rommiffaren. Dan ftreitet ich jest barüber herum, ob als Daterial für das Zellenhaus der vergleichs= weise wohlfeile Beffemer=Stabl ge= nommen werden foll, ober laminirter ober Chrome-Stahl.

"Medt" wird Redt.

Die Privilegien der Ogden Gas Co. gericht-

In Sachen ber Ogben Gas Co. hat Richter Tulen, im Ginverstandnig mit Richter Abams, heute entichieden, bag ber Freibrief, welchen Die Baggefell= fcaft am 25. Februar 1895 bom Stadtrath ermirtt hat, burch die Unnahme ber Sicherheit, welche Die Befellichaft hinterlegte, längft gum Ron= traft geworben mar, als ber neue Stadtrath ihn am 10. April porigen Sahres auf Betreiben bes Manors gu miderufen versuchte, daß aber Rontratte nicht in solcher Beise gebrochen werden fonnten. Die Ogben Gas Co. fei ihren Berpflichtungen nachaetom= men, fie habe Land gefauft, bagu große Bau= und Lieferungs=Kontratte ab= geichloffen, man durfe alfo ihre Rechte nicht ohne Weiteres mit Fugen treten, und Rechte befite fie, bas fei unfrag lich. Der Stadtrath habe die Dachtbollfommenheit und befige fie noch, feine Beidafteregeln aufzuheben und eine Borlage gleich in Der erften Le= jung endgiltig angunehmen. Die an= berglautenden Beitimmungen be3 Stadt-Charters bon 1863 feien nicht mehr in Rraft, wenngleich der Rechts= beiftand der Civic Feberation (Dr. Sigmund Beigler) anderer Meinung Die beiden Richter erflären gum Schluß ihrer Enticheidung, bag ber Dber-Bautommiffar ber Stadt Chi= cago gehalten fei, die Privilegien ber Daden Bas Co. anguerfennen und bie= fer ihrem Buniche gemäß zu gestatten, Leitungeröhren unter Die Strafen ber

Rordfeite gu legen. Db bie Stadtvermaltung gegen biefe Entscheidung ap= pelliren wird, ift noch nicht bestimmt wenn aber ber Gastruft ein Bort mitzusprechen hat, jo wird es jedenfalls zur Appellation fommen. Spater. - Dber = Bautommiffar Rent erflärte beute nachmittag nach einer Unterredung mit bem Mabor und mit Rorporationsanwalt Beale, daß von einer Appellation gegen das

Urtheil Ubftand genommen merben murde. Die Ogben Bas Co. merbe nächfte Woche die verlangte Erlaubnig gur Aufreigung ber Stragen erhal-

Lägt ihren Mann brummen.

C. B. Sibben, aus Los Angeles, Cal., über beffen mbfteriofes Berschwinden gestern bereits in ber ,Abendpoft" berichtet murde, ift ingwi= ichen in ber - Bridewell aufgespürt worden. Er hatte fich ungebührlich betragen und mar icon am Donner ftag jener mobithätigen Unitalt unter einer Strafe bon \$10 überwiesen mor= den, ohne daß man ahnte, wer der Ur= restant eigentlich mar. Sobald Frau bben erfuhr, wie es um ihren Gatten ftand, dampfte fie fofort in Begleitung ihrer Mutter nach Lebanon. in Indiana, ab und mar nicht zu be= wegen, die geringe Strafe für ihren Mann zu hinterlegen. "Er ift bort gang gut aufgehoben," meinte fie furg und bundig bem Rapt. Gliot ge=

Eddilicher Unfall.

Freberid Smith, ein 36 Jahre alter Fisenarbeiter, deffen Familie an Mabijon Abenue, nabe 61. Str., wohnt, fand heute Bormittag im Great Rorthern=Theatergebäude einen entfetili chen Tob. Er mar im 7. Stodwert, gerabe oberhalb ber Buhne, mit bem Ginichmeißen bon Bolgen beichäftigt, als er ploglich feinen Salt verlor und topfüber in Die Diefe ftigrate. Smith schlug mit entsetlicher Wucht auf einen Saufen Badfteine auf und blieb mit gerichmetterter Schabelbede tobt liegen. Man brachte feine Leiche nach Rolftons Morque, Nr. 11 Abams

Grirunfen.

Rapitan D. Cohen, aus Cleveland, D., ber Befehlshaber bes Frachtbam= pfers "Mitchell", fiel heute Morgen bei bem Berfuche, bon feinem Fahrzeuge aus auf ein baneben liegendes Boot binübergufpringen, in ben Flug und ertrant, bebor ihm Silfe gebracht merben fonnte. Das Unglud ereignete fich am Fuße ber 93. Strafe. Die Leiche bes Ertruntenen ift borläufig in Rrebs Morque, Rr. 9040 Grie Mbe., aufgebahrt worden.

Mus dem Rorporations. Bureau.

Von bem hiefigen Rorporations: Bureau werben für lette Boche, ab= ichließend mit Freitag, Die folgenben Geschäftsgrundungen gemelbet: 3abl ber Inforporationen 299, angelegtes Rapital \$102,079,100. Das Ge= fammttapital vertheilt fich wie folgt: Raufmännische und Fabrifunterneh: mungen 137, mit \$31,630,100; Bri batbanten und andere Finanginfti= tute 2, mit \$225,000; Schmelg= und Buttenmerte für Gold, Silber und an= bere Ebelmetalle 46, mit \$33,924,000: Rohlen= und Gifengruben 4, mit \$310. 000; Beleuchtungs= und Transport= Unlagen 23, mit \$29,896,000; Baupereine 9, mit \$2,770,000; Bemaffe= rungsgesellichaften 2, mit \$20,000; perschiedene Unternehmungen 76, mit \$3,304,000.

* Wer beutsche Arbeiter, Saus- und Rüchenmädchen, beutsche Miether, ober beutsche Runbicaft municht, erreicht feinen 3med am beften burch eine Ungeige in ber "Ubenbpoft".

Abfalle als Brennmaterial.

Der Dorichlag des Berrn E. S. Sfinner.

Der Rapitalift G. S. Stinner ift im Befit eines Ratents auf ein Berfah: ren, durch welches Rüchenabfälle in Brennmaterial verwandelt werden fonnen. Man gerkleinert gu Diefem 3wede die Abfalle, trantt fie mit Betroleum und Theer und pregt fie bann murfelformig gujammen. herr Stinner will nun neben jeder Bumpenftation der ftadtifden Baffermerte auf eigene Roften eine von feinen Unlagen einrichten und aus ben Abfallen Brennmaterial für Dieje Bumpenftationen berfiellen: als Begablung ber= langt Berr Stinner einen Untheil von bem Geminn, melden bie Stadt ergie= fen wird, indem fie in ben Rumpftationen ftatt ber Steinkohlen Die von ibm praparirten Abfalle als Beigmaterial gebraucht. Die Abfalle, melche die Stadt gegenwärtig fortzuschaf: fen hat, haben ein Gewicht von etwa 300,000 Tonnen. herr Sfinner glaubt, baraus 210,000 Tonnen Brennmaterial machen zu fonnen, von benfelben Beigfraft wie Rohlen, für bie jest \$2.75 per Tonne bezahlt mer=

Berwidelungen.

Der Buchbruder Abolph Bolfhardt und der Architett F. Blom aus Rew New Nort befinden fich heute auf ber Rückreise nach Gotham und nebenbei in giemlich gebrudter Stimmung. Gie waren nach Chicago gefommen, um bier einen permeinilichen Erbichleicher unichadlich zu machen und ihrer Auftraggeberin, der ehrfamen Frau Mar-Schneider in Schneeberg Bahern, die Millionen ihres Betters Rippberger gu fichern. Gie haben in ber Berjon bes "Erbichleichers" Sartendorf aber ben verichollenen Rip perberger felber entbedt, und biefer brave Mann hat nicht nur feine Millionen gu hinterlaffen, fonbern macht fich felber auf eine Erbichaft Soff nung, die "von druben" tommen foll. Rippberger hat fich zureichenber Grunde halber ichon por Jahren in hartendorf umgetauft und verfieht unter biefem Ramen feine Bachterpflichten in bem Unwefen ber Independent Brewing Co. jo gut wie un= ter irgend einem andern. Die Unflage, welche Bolthart und Blom gegen den Mann erhoben haben, ift geftern bom Radi Ballace als völlig unhaltbar niedergeschlagen worden.

Romodie der Brrungen.

Beter Baines, ein an 63. Strafe wohnender Schreiner, murde Diejer Tage von einem gewiffen James Umes itern einen Saftbefehl gegen benfelben. Run fann unfer Reter aber meber le: ien noch ichreiben, fodak er bas de: richtliche Dotument ftatt mit feinem Namenszug mit bem obligaten Rreug= den berfeben mußte. Der Teufel hatte hierbei feine Sand im Spiel, bas Areugden gerieth in die faliche Linie, und ichwarg und weiß ftand es jest auf bem Papier, daß James Umes ben Beter Baines bes thatlichen Ungriffs bezichtigte, währen'd es doch eigentlich umgefehrt lauten follte.

Baines faß Abends feelenvergnügt feinem bescheibenen Beim, als ploglich zwei Blauroce eintraten und ihn für berhaftet erflärten. Die gange Racht über mußte ber arme Schreis nermeifter auf bartem Lager bei Daf fer und Brod berbringen, bis fich bann por Richter Schulte Die Romobie ber Irrungen endlich auftlarte. Jeht wird's bem Umes erft recht an ben Aragen gehen.

Bereitelter Gelbftmord.

Gerabe als er im Begriff ftanb, fich bon ber Mabifon Str. Brude in ben Fluß gu fturgen, murbe heute gu früher Morgenftunde ber Zigarrenmacher Mar Beifel bon einem Blaurod beim Rragen gepadt und hinter Schloß und Riegel gebracht. Der Gelbit mord=Randibat fam erft fürglich aus New Dort nach bier, weigert fich aber hartnädig, nähere Mittheilungen über feine Familienverhaltniffe gu machen. Much war er bisher nicht zu bewegen, feine Wohnung anzugeben.

Es muffen immer Beide fein.

In Sachen bes Biabuftbaues in ber hinman Strafe, welchen Die Weftpart-Behörde ber Burlington, Quinch-Bahn geftattet hat, ben die Stadt= verwaltung aber berbietet, hat Rich= ter Tulen entschieden, daß berartige Abmachungen nur bon beiben Berwaltungsbehörden zusammen getrof= fen werben burfen. Die Partbehörbe allein habe fein unbedingtes Berfüs gungsrecht in biefen Fragen.

Lefet die Sonntagsbeilage der Abendpoft.

Bom Betterbureau auf bem Anbitgelumihurm wird file bie nachften 18 Stunden folgendes Weiter fir Illinois und die angrengenden Stuaten in Aus-fich gefellt: Minois und Indiana: Theilmeife Doolft und übler, beute Abend vielleicht Regenichauer; lebbajter Sudmefts begm. Subwind. BB:Bconfin: Regenfcouer und fubler; fublice fübliche Binde. monor wedde fiell fich ber Temperaturftand feit un-ferem leigen Berichte wie folgt: Geften Abend um 6 Uhr 48 Grad; Mitternacht 62 Grad iber Rall; heute Morgen um 6 Uhr 69 Grad und houte Mus-mg To Crad aber Rull.

Der Untrag abgewiefen.

Mic Margen mird fein Derbrechen mit dem Tode bügen muffen.

211s Tag der Binrichtung ift der 15. Mat feitacietst.

Mit einem entschloffenen Musbrud in feinem blaffen, abgemagerten Sefict betrat heute Nic Margen, ber gum Tode verurtheilte muthmagliche Diorder des Schlächters Fred Bolghüter, bas Umtszimmer bes Richters Smith, mofelbit über ben Untrag auf Bewilligung eines neuen Projeffes berhans belt werben follte. Der Gefangene flagte über heftige Ropfichmergen, fchien aber im liebrigen ruhig und ge= faßt zu fein. Much Frau Margen mar im Gerichtszimmer anmefend, ebenfo Die Wittme Des ermordeten Solghüter, Die ihr jungstes Rind, ein etwa 2 Jahre altes Madden auf ben Urmen bielt. Anmalt B. S. Elliott, Margens Bertheidiger, eröffnete die Argumente gu Gunften feines Rlienten, inbem et nicht weniger als 22 Gründe für feinen Untrag in's Feld führte. Rebner wies por Allem barauf hin, bag bem Ungeflagten fein unparteiifcher Bros geß zu Theil geworden fei. Der Rich= ter habe in ungesetlicher Beife gemif= fes Beweismaterial zugelaffen, mah= rend verichiedene Beugen, Die bon ber Bertheidigung vorgeladen maren, jus rudgewiesen murben. Es fei feinem Rlienten nicht einmal gestattet morben, in eigener Gache auf ben Beugenftand gu treten.

herr Elliott verlas fobann zwei bes ichworene Musjagen, bon benen bie eine von John Goebel, einem Schwa= ger bes Berurtheilten, und bie anbere von Ric Margen felbst unterzeichnet mar. Goebel erflarte, bag er gur Beit bes Prozeffes ichwer erfrantt mar und aus diefem Grunde nicht bei ben Ber= handlungen jugegen fein fonnte. Er

- Goebel - habe wiedenholt gefeben, bag in Margens Scheune Ralber geschlachtet wurden, wodurch fich die auf bem Fußboden borgefundenen Blutfleden mit Leichtigfeit erflaren liegen. Des Beiteren bezeugt Goebel, bag er feinem Schwager am 5. Januar b. 3. \$50 geliehen habe; es fonne alfo burchaus nichts Auffälliges barin gefunden werben, bag Margen bamals über anicheinend giemlich bedeutenbe Gelba

mittel verfügt habe. In ber giveiten beichworenen Musage betheuert Margen mit eindringli= den Borten feine Unichuld. GeineBerurtheilung fei por allen Dingen barauf gurudguführen, baf ber Staatsanwalt allerlei frumme und ungerechtfertigte Braftifen in Unwendung gebracht und durch fogenannte Enthüllungen über fein - Margens - Borleben Die Jury in ungebührlicher Beije beeinlußt habe. Der erfrantte Goebel fei ben, weil man mußte, daß feine Mus= fagen ben Angeklagten nicht unwesent= lich entlaffen murben. Schon biefer Grund allein genüge, um einen neuen

Prozeß zu rechtfertigen. Nachdem Anwalt Gliott feine Rebe beendigt hatte, erflärte Richter Smith, baß er ben Untrag auf Bewilligung eines zweiten Prozeffes gurudweifen muffe. 211s ber Tag ber Urtheils: bollitredung murbe der 15. Dai feft= gefest, b. i. berfelbe Tag, an bem auch Albert C. Fields ben Tod am Balgen

erleiden foll.

Che ber Richter feine Entscheidung abgab, erflärte Margen auf die Frage bes Richters, ob er noch etwas zu feis ner Bertheidigung ju fagen habe: "Meine Familie thut mir por Allem leid, meine Frau und meine Rinder bier und meine Schwester in ber alten Beimath. Die gange Unflage gegen mich ift bon lugnerischen Boligiften aufgebracht morben, Die Guer Chren glauben machen wollten, ich hatte ben Leichnam 21 Tage lang in meinem Stalle aufbewahrt." Dann auf Die Musfage bes Beugen Bobenfchat Bejug nehmend, jagte Margen, daß er an ber Ermorbung bes Schwiegerba= tere bes Genannten nicht betheiligt ge= mefen fei. "Ich habe niemals meine Sand an Solghüter gelegt; er ber= schwand an jenem Tage, und ich weiß nicht, wohin er gegangen ift." Dit ben Worten: "Ich bin unschuldig", schloß Margen feine Rebe.

Umgedrehtes Berfahren.

MIb. Anubsen, ber neue Bertreter ber 17. Ward, erwirfte beute bon Polizeirichter Chott einen Berhaftsbes fehl gegen Marn Sanlon, und gwar unter ber Untlage bes Meineibs. Mary hat ben Alberman letten Montag wegen thätlicher Mighandlung verhaften laffen: Serr Anubien bleibt babei, bag er bas Frauengimmer bis babin noch nie in feinem Leben gefeben bat. Gr will in Erfahrung gebracht haben, bag fchlechte Menfchen bem Frauenzimmer \$100 bezahlt haben, bamit es ihn burdi bie an feinem Ghrenabend erfolgenbe Berhaftung bor allem Bolt blamire.

Rindesteiche gefunden.

Un ber Clart Str. Brude wurde heute Bormittag Die Leiche eines Sauglings weiblichen Beichlechts aus bem Fluß gefischt. Man brachte fie nach Rolitons Morque, Rr. 11 Abams Str., und bie Geheimpolizei berfucht jest, bie buntle Beschichte naber aufgutlaren. Unicheinend bat Die Leiche bereits mehrere Bochen im Baffer ge-

Ratarrh geheilt.

Gine fonelle, graudliche und daus ernde Seilung.

Das Beste ist stets das billigste. Dr. Wildmans praftische Erfahrung macht ihn gum beften Spezialiften des Weftens.

Ich hatte nicht bie Abstat, eine Erflärung gur Berbentichung abzugeben. Thatsächtich wäre bied bas lette geweien, bas mir in den Sinn gefommen wäre, denn ich wünsche feine Polovieist. Das Kefultat aber in memem Falle ist ein so vollfändiges, und, da ich ich ab doffnung auf Heilung langt aufgegeben hatte, ift est eine sowen deberrachung sie mich nich wieder la wohl zu befinden, ohne daß eine Spur metwes frührern Keidens zurächgebieben wore, daß ich nicht anders kann, als dieses hier zu bestätigen."



Mit Rachtind betonte Frau Emma Justa, 4626 Bage Str. diese Morte, die sie an den Schreiber dieses richtete. und ihre Ertlirung wurde mit einem Ernste abgegeben, der dieselbe interessant machte. Ich atte teinen Appelit. Dit hatte ich ein Gestühl der liebelteit und Schwäche. Obzleich ich sehr webenschiedes Ge-flüst der eber-gen. sodalb ich den ihdalb ich den ihdal

bie ger in a fte cfachte mir ftartes Herztlopfen. Ih und elend, so schwach, daß ich kaum irgend eine Arbeit vornehmen tonnte. Ich hatte heftige buffenaniale, die meine gange Rraft weggunehmen ichtenen.

"Buweilen wachte ich Rachts infolge bon Herzflopfen und Gesibls von Schweiß vollständig durchießt; Morgens siblte ich mich is schwand, das ich mich sein kewegen sonnte. Zo hatte koofischwerzen und siblte gang etend. Ich fühlte, als ob ich memen Kods spatten milite, um die Ursache der Schwerzen zu entdecten, "Merzte sagten mit, meine Arantheit ware Katarrh in der Nale, um dats und Magen, sowie Luströhren-entziehung, sonnten mit aber nicht besten. Ich ging zu Dr. Weitdman und begab mich in seine Vedandbung, In verhältnismädig turzer Zeit begann ich vohler zu füblen. eilen machte ich Rachts infolge bon Bergflopfen

fühlen.
"Jett fühle ich wie ein gan; anderer Mensch und tam nich garnicht wohler befinden. "Ja, ich bin Dr. Wildman für meine vollständige Wiederherstellung zu Dank verpflichtet."

Beraltet Saue, Rrantheiten. welche hat gungen Lighen willfommen. rer wiberstanden, sind uns besonders willfommen.

Jebermann, ber siblt, daß feine geistigen Kräfte schwächer werben und babinischwieben, ober daß die forgene Kräfte durch Ueberanstrengung und andere Urfachen abuehnen, sollte scheunigst bei Dr. Wildman borsprechen. Seine Behandlung wird gestige wie körpertiche Leiben heiten, das But wieber aufbauten und das erichitterte Kerven-Spitem auf seinen normalen Austaub unter in einer schwecken und gufriedenstellenden Weise.

Brieflich acheilt.

Bozeman, Mont. 8. April 1896. — Dr. Wildman, Chicago, Id. — Merther Hert! Ich befinde mich wohl. Wein Dals walled mit feine Beschwerbe meur. feit id Ibre Medizin ansing zu nehmen. Meine Rafe ift in bollftändig normalen Justande. Dabe auch feine Kopfichmerzen mehr. Achtungsvoll John W. Bed.

Wenn Sie fern bon bier wohnen, daß Sie und nicht beinden können, jo schreiben Sie, und wir werben Ib-nen ein Formular zur Ingade ber Symbtome sinden. Mit unferer Selbsibehandlungs-Welvobe haben wir Batienten brieflich erfolgreich behandelt. Konsultation unentgeitich, mündlich ober ichriftlich.

Drs. McCoy & Wildman

224 State Strafe,

Chicago, Ill., Mo alle beildaren Krantheiten mit Erfolg behandelt inerden.
Spezialitäten—Alle ichleichenden Krantheiten (einschließlich halls und Lungenfransheiten) des Magens, der leber, Nieren und haut.

Ratarrh geheilt. Sautfrantheiten geheilt. Auswärts wohnende Patienten werden brieflich mit efolg geheilt. Schreibt wegen Somptom-Formular. Sprechtunden b. 9:30 Uhr Norm. bis 4 Uhr Nachm.; 7 bis 8 Uhr Abbs.; Sonntag 9:30 Borm. bis 1 Nachm.; Epezielle Behandlung mit Cleftrigitat wenn nöthig.

ESillit Du glüdlich fein? Bunfa'ft Du eine Aufunft mit wenig Arbeit und Corgen?- Chliche Did ber deutschen Germania Colonie in California,

bem gelobien Lande Amerika's an — mit Obit, Klumen, Sonnenschein und Geiundbeit. Obkland zu \$40.00 ben Keter. Amr 10 bis 20 Acer nötbig eine Kamilie zu erbalten. Land kann ratenweise bzgablt werben. Da bit On feldischndig; wenig Müße mit Obitdau; herrs liche Klima; Eisendau, Schulen, n. s. w.; keine Bes wäßerung nötbig. Obit das beste im gangen Staate und rateile stets die beste n. Roberts um Auskunft:

Sefretar Mar Rorium, 693 Bugling Gir. Romm' ju den Berfammlungen feben Donnerstag, bis jum 15. Mat, Abends 6 Uhr, in bem Rimmer ber beutiden Gefellicaft. 49 La Salle St.

Wyllys W. Baird.

George L. Warner. Lyman Baird, Consulting Partner.

Grundeigenthum,

LOAN AND RENTING AGENTS.

90 La Salle Str., Chicago.

550 und aufwärts für Lotten in ber Subdivision, mit Front an Afhland Abe. und Garfield Blob. (55. Str.) The state dur itte Dibb. (33. - Cit.)
The some constitution of the MEYER BALLIN, 168 RANDOLPH STR., nahe La Salle.

B. F. JACOBS & CO.,

Estate and Loans umgezogen nach bem

neuen Atwood-Gebäude, N.-W. Ecke Clark und Madison Str. 2844

Soukverein der gansbeliger gegen fclecht gahlende Miether, 371 Barrabee Str.

Terwilliger, 794 Milwaukee Ave. M. Weiss, 614 Racine Ave. F. Lemke, 99 Cunalport Ave.

Telegraphische Rolizen.

Inland.

- Der befannte Theater-Regiffeur John Stetfon ift in Bofton geftorben. Schwere Nachtfrofte haben in ben letten paar Tagen im mittleren Theil bes Staates Californien bie Obstgarten und Weinberge angeblich ftart be= Schadiat.

- James G. Allfop, welcher unter ber Unflage verhaftet murbe, in Minneapolis ein junges Madchen Namens Olfon ermorbet gu haben, hat fich im Gefängniß zu Seattle, Bafh., erhangt.

- Robert Figfimmons, ber befannte Rlopffechter, erlitt in Cleveland furg nach Mitternacht auf einem Dache burch gelabene eleftrifche Drahte folimme Brandwunden, mahrend fein Lieblingslöwe Mero getöbtet murbe.

- William Westermener in New: port, Rn., gegenüber Cincinnati, mur= be von Bunbes Detettivs unter ber Unflage verhaftet, auf feinem Gut eine "Monbschein"=Schnapsbrennerei betrieben zu haben.

- DerBürgermeifter bon Baraboo, Bis., hat bie Evangeliften Gebr. Mot= rill aus ber Stadt ausgewiesen, weil fie anftößige Reben gegen bie Ratho= liten gehalten hatten, und hat alle of= fentlichen Berfammlungen bis auf Weiteres berboten.

- Die in San Francisco bon Tahiti angekommene Brigg "City of Pa-pete" bringt die Nachricht, bag bie Rönigin Maeal, bon ber Infel Raiatea in ber Giibfee, fich jest ihren alten Feinden, ben Frangofen, welchen fie verschiedene Riederlagen beibrachte, boch unterworfen habe.

- In Baltimore fand bie Staats: fonvention der Bolfspartei für Mary= land ftatt. Folgenbe Delegaten für die Rationaltonvention biefer Partei wur= ben gewählt: Walter Brooman, G. G. Field und 2B. G. Branfon. Die De= legaten murben angewiesen, ein Bufammengehen fammtlicher filberfreund= lichen Glemente herbeiguführen.

- Aus Dakland, Cal., wird gemel= bet: Rach einem Zeitraum bon fünf Jahren find bie Forderungen bon Batrid Chields und Andrew McRinglen gegen bie dilenische Regierung, behufs Schabenersat wegen Verletungen, Die ihnen in Santiago von einer Pobel= rotte zugefügt wurden, endgiltig ab= gemiefen worben.

Generalfonful Williams melbet aus havana unferem Staatsbepartes ment, daß ber protestantische Bischof Alberto Jefus Diag, ein naturalifirier ameritanischer Burger und eine in ben Ber. Staaten weithin befannte Ber= fonlichkeit, von ben Spaniern verhaf= tet worden ift. Diag ift ein großer Freunde, bag er in feiner Beife an ber cubanischen Revolution theilae= nommen habe. Beneraltonful Billiams wird bie Umftanbe ber Berhaftung naher unterfuchen.

- Bahrend ber geftern abgelaufes nen 7 Tage wurden in ben Ber. Staaten 223 Banterotte gemelbet, in Ca= nada 36, zufammen alfo 259, gegen 275 (in den Ber. Staaten 241 und in Canada 34) in berfelben Woche des infolge bes Eintrittes warmen Wetters ber Rleinverkauf allenthalben gehoben, und theilweife auch die Rach= frage im Großberfauf und in ben Fa= brifen gebeffert babe. - Die Banfaus= gleiche in ben wichtigften Stäbten ber Ber. Staaten und Canadas haben in berfloffener Woche burchichnittlich um Grundbefig. 26.4 Prozent zugenommen, und in wird verschiedentlich auf zwei bis vier Chicago betrug Die Bunahme 38.1 Bro. Millionen Dollars veranschlagt.

gingland.

- Mehrere Zeitungen in Spanien verlangen, bag auch bie letten Wahlen in Cuba für ungiltig erflärt merben.

In Rairo, Egypten, ift neuer= bings bie Melbung eingetroffen, baß Dberft Llond bie Derwische in ber Rahe bon Suatim gefchlagen habe. Muf Seiten ber Dermifche follen babei 30, und auf Seiten ber Egypter 18 Mann gefallen fein.

- Bon ben Ruffen wird jest be= hauptet, bie Japaner riefen bie Un= ruhen auf Rorea felber herbor, um gu beweifen, daß Ruglands Bemühungen, bie Ordnung aufrechtzuerhalten, nichts nügten. Das britifche Befchmaber bes Stillen Dzeans nimmt gur Beit an ber Rufte ber foreanischen Salbinfel eine beobachtenbe Stellung ein.

- Die Rachrichten über bie Lage ber italienischen Streitfrafte in Abef= finien find jett ebenfalls fehr miber= fpruchsvoll; bie Rriegspartei in 3ta= lien geht offenbar barauf aus, biefe Lage als überaus gunftig binguftellen, mahrend bie für einen ehrenvollen Frieben eintretenbe Partei bas Gegen-

- Die neuesten Mittheilungen aus Rapftabt, Subafrita, befagen: Es wird immer fcwerer, Rachrichten über ben Aufstand ber Matabelen gu erlangen; boch ift nicht zu bezweifeln, bag bie Lage eine fehr bebenfliche geworben ift. Es beift (b. h., bie Englander behaup= ten es) bie Buren ber Transbagl=Republit faben biefen Aufftanb gern und hatten einen Blan gefaßt, bie Eng= lanber bollig aus Gubafrifa gu ber= treiben. Die Gunben ber Englanber gegen bie Transbaal-Republit icheinen ich jett gu rachen. Denn gelegentlich bes Raubzuges Jamefons in Diefe Republit murbe bas Gebiet ber Britifch= Subafritanifden Gefellichaft größten= theils feiner Baffen und Munition fo= wie feiner berittenen Polizei entleert. Run berungludte aber biefer Raubzug und bie Baffen und Munition wurben gum großen Theil bon ben Buren erobert: Jest tonnte man biefen nes neuen Schulhaufes in Gifton ein Rriegsbebarf nothwendig brauchen, Grundftud an 53. Str. und Samper fann ihn aber nicht berausfriegen. Das britische Rriegsamt aber beeilt fich nicht übermäßig mit ber Genbung bon Bafs

bies murbe gu fehr wie ein Berfuch ausfehen, auf bie Transvaal-Republit auf's Reue einen Drud ausquüben, und gubem find ja bie Briten jest anbermarts genugfam beschäftigt. Da= gegen ruften fich bie Buren angeblich jest gang gehörig.

Lokalbericht.

Ed. Bardridges Laufbahn. Nicht unintereffant, wenn auch nicht gerade gur Nachahmung gu empfehlen, ift bie geftern burch ben Tob jum Ub= fcluß gebrachte Laufbahn bes Borfen= fpielers Edward Parbridge. Bei armer Bauersleute geboren, wuchs ber junge Pardridge ohne nennenswer= ber junge Parbrige ohne nennenswer= the Schulbildung auf. Noch im Rnabenalter nahm er eine Stelle als Efeltreiber am Grie-Ranal an, ber= taufchte biefelbe aber balb mit einem Boften als Sandlungsbiener in einem ländlichen Rramfaben. Gein Lohn belief fich auf \$16 per Monat, in fünf Jahren hatte er biervon \$500 er= fpart. Mit biefem Rapital fing er in bem Städtchen Lyons ein eigenes Beichaft an, bas es ihm ermöglichte, ei= nen eigenen Sausftanb gu grunben. Lange hielt er's in Lyons nicht aus. Er fiebelte nach Buffalo über und grunbete bort einen Bagar, ben er auch fchnell in bie Sohe brachte. Aber auch Buffalo wurde für bas aufftre= benbe Geschäftsgenie balb gu flein. Im Jahre 1869 tam er mit feinem Bruber Charles und bedeutenben Baa= renvorrathen nach Chicago. Er fing an der Wabafh Ave. ben erften "billigen Laben" an. Das Gefchaft blühte, und alle Ginnahmen wurden gur Bergrößerung bes Baarenlagers vermendet. Dann tam bas große Feuer, und bie Gebrüber Barbribge verloren Alles, was fie befagen. Ihre Geschäftsfreunde im Often hatten je= boch Butrauen zu bem Unternehmungsgeift ber beiben jungen Leute. Man gab ihnen Rredit, und bie Firma Ed. Pardridge & Bro. ftanb in einigen Jahren fester ba, als je gubor. Der Chef ber Firma brauchte balb nicht mehr auf einige Taufend Dol= lars ju feben, und nun begann er mit ben lebenschüffen feines Geschäftes an ber Borfe gu fpielen. Er war vorsichtig genug, vor Allem seine Fa= milie ficher gu ftellen. Ginen Theil bes Bewinnes, welchen ihm fein Gefchaft abwarf und auch bebeutenbe Summen, bie er an ber Borfe erraffte, legte er ficher in Grundeigenthum an, und bie fes Grundeigenthum ließ er, um für alle Falle geruftet zu fein, auf ben Ramen feiner Battin eintragen. Muf biefe Beife bor bem Schlimmften geschützt, ging er in ber Spekulation auf Freund Cubas; boch erklaren feine bie Weigenpreife mit einer Ruhnheit por, Die feinen Mitfpielern imponirte. Er gemann Millionen und verlor fie wieber, ohne bei Bewinn ober Berluft eine Miene gu vergieben. Er ftanb ei= nes Tages im Borfenfaal, tontrattlich verpflichtet, 15,000,000 Beigen gu liefern, bie er nicht befag, mahrenb ber Breis feit Abichluß ber Rontratte erheblich geftiegen war. Man hielt ihn für ruinirt, aber er fuhr brei Stun= ben lang fort, zu wertaufen, mas er Borjahres und 242 in ber vorigen nicht befaß, die Preise fielen, und Boche. Der Bochenbericht ber Dun's Pardridge gewann auch biefes geschen Handelsagentur befagt, daß fich | magte Spiel. Der Spekulant war feit Nahr und Tag ein franker Mann aber er erhielt fich mit eiferner Billenstraft aufrecht, bis bie fortichrei= tenbe Rrantheit por einigen Tagen feinen Widerstand lahmte. Das Bermogen, welches er feiner Familie bin= terläßt, besteht fast ausschließlich in Der Werth beffelben

Musgezeichnete Tag: und Abend:Schule. Broant Stratton Bufineh College, 315 Mabajb Abe.

Mus der Schulvermaltung.

Prafibent Sarper von ber Chicago Universith, bem unter ber Sand tie Ernennung jum Mitglied bes ftabti= ichen Schulraths und zugleich bieRon= trolle über benfelben angeboten morben ift, hat fich noch nicht enbailtig gur Unnahme entschloffen. Er fagt, baß er ohnehin mit Arbeit überburbet fei und nicht miffe, ob er gu feinen anderen Laften auch biefe noch gu tragen im Stanbe fein murbe. Die gur Reit bier in Sigung befindlichen Mitglieber bes Schulbereins ber ameris fanischen Baptiften, gu bem auch gerr Sarper gebort, bringen in biefen, er moge boch bie ihm gebotene Belegen= beit, einen maggebenben Ginflug auf bas Schulmefen Chicagos ausüben gu fomnen, nicht bon ber Sand weifen.

Für Montag Abend um 8 Uhr ift eine Berfammlung ber Delegaten aller Bereine, welche gegen bie Ginfüh= rung "biblifcher Gefchichte" in ben Lehrplan ber öffentlichen Schulen Stellung genommen haben, nach Rr. 104 D. Randolph Str. einberufen. Die Delegaten find erfucht, alle in ih= ren Sanden befindlichen Betitionen mitgubringen.

Hilfs = Rorporations = Anwalt Ar= thur hat nunmehr bie Rlageschrift ausgearbeitet, auf welche bin gericht= lich foftgeftellt merben foll, ob bie Un= geftellten bes Schulrathe ben Beftimmungen ber ftabtifchen Bivilbienftordnung unterworfen find ober nicht. Die Rlage wird gunächft bei Richter Tulen eingereicht werben und bann an bas Ober-Staatsgericht meiter geben.

Das ichulrathliche Romite für Grundftude und Gebaube bat beichloffen, bag bie Schüler ber baufals ligen Galliftel=Schule bis auf W:ite= res in gemietheten Rlaffengimmern

unterrichtet mer ben follen. Die herren Saugan und Schneiber werben empfehlen, baß für ben Bau eis Ave. erworben wirb, welches bie herren Chesborough und Bed ber Behorbe jum Preise bon \$4000 ans fen und Leuten nach Gubafrita; benn | bieten.

Politifdes.

Die Gutgeld . Demofraten ernennen einen Kampagne-Musschuß.

Erflären fich einftimmig für Altgelds Wieder-Momination.

Un ber geftern Abend im Palmer

house abgehaltenen Ronfereng bon Gutgeld = Demofraten nahmen außer ben Ginberufern unter Unberen fol= gende herren theil: Col. John G. Cooper, Michael Caffius McDonald, William Legner, John Bowers, Bm. A. Bincent, I. J. D'Malleh, Frantlin McBeagh, John Brennan, Jacob S. Soptins, John D'Brien, Charles Crain, 2B. C. Afan, John A. Ring, R. Corrigan, G. S. Cummings und Linden Ebans. Berr Cooper ver ficher= te im Ramen feines Freundes, bes Er= Mayor John B. Hopfins, daß auch biefer neuerdings nicht mehr für Gil= ber = Freiprägung im Berhältnig bon 16 gu 1 fei. Auf Untrag bes herrn Mfan beschloß bie Berjammlung ein= ftimmig, bem Gouverneur Altgelb für feine Amtsverwaltung ein Ber= trauensvotum ju geben und für feine Wieder = Nomination einzutreten. Ge= nator D'Brien, Adolf Rraus, Frant= lin McBeagib, Mib. Brennan, John D'Brien, Alberman Bowers und Bim. C. Mjan hielten furge Uniprachen und es wurde beichloffen, ein Sunberter= Romite gu ernennen, welches bafür for= gen foll, daß es bei ben Delegatenmah= len für ben Staatstonvent ehrlich gugeht. Bum Borfiger biefes Musichuffes wurde herr S. G. Robbins ernannt und gum Gefretar Berr Jacob H. Hopkins. Das Komite wird am Montag im Zimmer No. 33 bes Palmer Soufe ein Sauptquartier eröffnen. Bu Mitgliebern bes Romites find außer ben ichon oben Benannten Die folgenden Berren außerseben:

1. Warb-Alberman Coughlin, Michael Renna, I. J. McRally, Carroll, William Statel.

2. Warb-Martin Emerich, John 3. McCarthy, Alberman Gunther, Dr. Ben Brown, John Rhan.

3. Ward-William McAllifter, Thomas F. Reelen, D. J. Gallagher. 4. Ward-L. G. McGann, Patrid White, A. T. Ewing, 3. G. Flinn, William Beft, Frant Walter.

5. Ward — Jacob Miller, John Ernft, Michael Auftin, James Daly, Patrid Ball, Emil Thiele. 6. Warb-Alberman Martin, Batrid Morris, William Jonce.

Mart

Schwart. 8. Ward-William Loeffler, Joseph 9. Marb-Frant Menter, Ebward

7. Warb-Mofes Barnett,

Cullerton, Batrid Canfielb. 10. Ward-M. J. Malonen, 2. M. Ennis, Er-Alberman Schumacher, William Burns, S. P. Carmody, Er= Alberman Dorman. 11. Ward-R. J. Smith, Sarven

I. Weefs, John U. Ring, Richard 3. Prenbergaft. 12. Ward-Walter G. Bogle, Tho mas A. Smpth, S. S. Sarris, Ripers Mcneill.

13. Warb-Alberman Manpole, Dennis Confidine. 14. Ward-Joseph Schwab.

15. Ward-Michael 2B. Rhan. 16. Warb-Alberman Riolbaffa. 17. Marb-Stephen Goffelin, Maurice D'Connor.

18. Warb-M. C. Conlon, W. F. Mahonen. 19. Ward-Alberman Gallagher, Ratrid Morris.

20. Ward-henry Gbertshäufer, Thomas Hanton. 21. Ward-John McGillen, Frant

E. Branbeder jun., James 3. Gray. 22. Ward-Alberman Malthy, G. F. Lawrence, John Colvin, J. S. Farrell.

23. Warb-Alberman D'Mallen. 24. Warb-Miberman Balter, &. Murphy, Dublen Binfton. 25. Ward-Leo Auftrian, Frank Brootman, M. D. Serton, Felir Genff.

26. Ward-Michael Fingerald. 27. Ward-William Gaines, Relfon Sampfon, William Beacod. 28. Ward-Capt. Ed. Williams,

Thomas Relly. 29. Barb-Thomas Caren, Mich. McInernen, S. B. Fleming. 30. Ward-W. D. Budd, C. Por-

ter Johnson. 31. Warb-3. G. Gverft, Jeffe Sherwood, Batrid Murran, William

O'Reill, John Rhan. 32. Warb-Thomas Moran, Muftin 3. Dople, S. I. Treach, D. B. hennesen, B. F. Rhan, Baul hagarb. 33. Wird-James W. Matthews, Ebward Marih, Dr. Arnold, Dr. Mc= Laughlin, 3. S. Merrill, M. R. Bed, Ernft hummel, henry Silbreth, Roble I. Robbins, Thomas U. Folen, Chris ftopher heany, D. R. Carmoby.

34. Ward-- M. J. Jones, Fred Tee= ple, J. P. McGoorth, James Rhan, John B. Brown, William Coleman. B. J. Grimes, Frant J. Gaulter, Geo. A. Reeb. Die "Coot County Democrach"

wird morgen, Sonntag, nachmittags um 3 Uhr, in ihrem Lotal, Rr. 76 La Salle Str., eine General-Berfamin= lung abhalten, um Borbereibungen für bie bevorftehende Rampagne gu treffen. Boubernuer Altgelb ift geftern Abend nach Springfield gurudgefehrt. Während bes Tages maren gahlreiche befannte Demofraten bei ihm, bon benen ihm fehr viele fagten, fie feien gegen ben Stanbpunft, welchen er in ber Bahrungsfrage einnehme, und auf ihre bolle Unterftugung im Falle

feiner Wieber = Nomination fonnte er

nur bann rechnen, wenn in bie bom

Staatstonvent angunehmende Blatform feine Freiprägungsplante eingefügt werbe. Der "Coot County Republican Marching Club" hat geftern herrn Stolle). C. Sarrifon Froft von feiner Mitgliedicaft ausgeschloffen, weil berfelbe es bei ber letten Stabtmahl gewagt

hat, als unabhängiger Stabtraths: Ranbibat aufzutreten. Der beutsch-ameritanifche republis | Bretter geben.

fanische Zentral=Rlub von Coot Coun= ty inboffirte in feiner geftrigen Ber-

fammlung die Brafidentichafts=Mibi= rationen des herrn William DeRinlen von Dhio. Der beutsch=republi= fanische Rlub ber 25. Warb zeigt für nachften Donnerstag eine Berjamm: lung in bem Lotale Mr. 1890 Salfteb Strafe an. herr William Bode wird bei biefer Belegenheit einen Bor= trag halten.

Befte und Bergnügungen.

Senefelder Liederfrang, Der Genefelber Lieberfrang beranstaltet morgen in ber Nordseite= Turn= halle eine Abendunterhaldung, die den Bejuchern außergewöhnliche Runftge= nuffe in Aussicht ftellt. Der bewährte Bereinsbirigent, Gr. Hans Balatta, bat für biefe Teftlichfeit ein auserlefenes Programm gujammengeftellt. Das: elbe enthält mabre Berlen beutscher Chorlieber, bon benen fünf auch bei dem im Juni in Pittsburg abzuhal= tenden großen Gangerfeste gum Bor= trag tommen werben. Unter biefen ift ,Connenaufgang" bon Bermes mit feiner garten Tonmalerei im erften und mit feinen mächtig braufenben Attor= ben im zweiten Theil, bas bedeutenb= fte. "Rriegsgefang" und "Dantgebet", gwei altniederlandische, im fiebzehn= ten Jahrhundert tomponirte Boltslieber, zeichnen fich burch ihre fraftvolle Originalität aus, ebenfo bas übermüthig beitere "Seute ift heut", von Baumbach. Der "Barbe" von Reiter und "Rachtlieb" von Rreuger athmen eine fo buftige Bartheit, find von fo tiefem Wohllaut, bag fie fich bor allen Choren biefer Art bortheilhaft bervorthun. Muger biefen mit großem Fleiße eingeübten Choren, find wirtame Sologefänge für Sopran, Tenor und Bariton fowie auch bas herrliche Tergett "Trenne nicht bas Band ber Liebe", aus bem Nachtlager bon Gra= naba, ferner ein Biano= und ein Bio= linfolo im Programm enthalten. Dasfelbe bietet bemnach eine folche Reibe glangenber Rongert=Nummern, wie fie bisher nur felten unfrem Bublifum geboten wurden.

Befangsfeftion des Aurora-Turnvereins. Unter gefl. Mitmirfung bes "Jungen Männerchors", des "Nord Chicago Lieberfrang" und bes rühmlichft betannten Baritoniften, geren Frig Müller, beranftaltet die Gefangsfettion bes Aurora = Turnvereins morgen, am Sonntage, ben 19. April, in Schoen= hofens Salle, Ede Milmautee und Alfbland Abe., ihr biesjähriges Fruh= ahrstonzert, für bas ein überaus ge= biegenes und abwechfelungsreiches Programm gusammengestellt worden ift. Daß bie Bewohner ber Nordwest= feite fich an diefem vielversprechenden Feste in großer Bahl betheiligen wer= ben, barf icon im Voraus als feft= stehende Thatsache angenommen wer= ben. Un bas Rongert foll fich ein flot= tes Tangfrangen anschliegen.

Boffnung-Loge 2ir. 899. 16. &. L. of B. Für bas biesjährige große Ralito= Arangchen, welches die Hoffnung=Loge Nr. 299 R. & L. of g. heute, am Samstag Abend, in Sibores Halle, an ber 43. und State Str., abguhalten gebentt, find ichon feit langerer Beit bie umfaffenbften Borbereitungen ge= troffen worben. Es barf alfo anier biefen Umftanden auf eine rege Bethei= ligung von Seiten bes beutschen Bublitums gerechnet werben. Dag auch im Uebrigen für bas leibliche Bohl ber Bafte auf's Befte geforgt fein wird, bedarf faum einer besonderen Ermahnung. Es berfaume alfo Riemand, ber fich einmal einige wirklich ber= anifate Stunden bereiben will, beute Abend in Sivores Salle zugegen gu fein. Der Gintrittspreis beträgt 25

Cents pro Berfon.

Uditzehnter Jahresball. Sochft bergnügt und gemüthlich wird es ficherlich heute, am Gamstag Abend, in hoerbers Salle, an Blue Jeland Abe. und hinman Str., gugeben, mofelbit bie Arbeiter ber Dicten Sahresball abzuhalten gebenten. Die folgenden hervorgehoben werben: Das Arrangements-Romite hat weber Quverture "Die fcone Balathee" bon Mühe noch Roften gescheut, um ber Festlichfeit ju einem durchschlagenden Erfolge gu berhelfen, und es barf beshalb mit voller Berechtigung den gahlreich zu erwartenben Befuchern einige genufreiche Stunden in Musficht ftellen. Die Tangmufit wird bon Brof. Stegemanns Rapelle geliefert werben.

Deutsche Bolfstbeater.

In ben hiefigen beutschen Bolts= theatern werben morgen, am Sonns tag Abend, ben 19. April, bie folgen ben Stude gur Aufführung gelangen:

Schaumberg = Schindlera Gefell= schaft — Müllers Salle: Die große Treptow'iche Gefangspoffe "Unfere Don Juans", ober "Alle find berliebt". (35jähriges Runftler-Jubilaum ber beliebten Direttrice Frau Maria Schaumberg.) — Aurora Turnhalle: Der famoje Schwant: "Ginen Jug will er fich machen."

Sahn; Mufitbirigent Brofeffor Bartfh): "Die Fabritmabel" ("The Factorh Girls"), Driginal-Gefangspoffe bon G. Bohl, mit Mufit von Bial. Borbers Salle (Direttor Robert Sepner): Coftas beliebte Befangspoffe "Gin Bligmabel" mit ber prachtvollen Milloder'ichen Mufit. (Benefigvorftels

Apollo-Theater (Direttor Morit

lung für ben begabten jugenblichen Romifer Sans Loebel.) Loefflers Theater (Soziale Turns halle): "Bummelfrige", große Ge-fangspoffe in fechs Bilbern bon Jas cobfon und Wilfens (Benefig für Die beliebte Schauspielerin Grl. Elfa

Freibergs Opernhaus, an 22., nabe State Str. (Bormfer'iche Gefellichaft): Auf allgemeines Berlangen wird bier bas L'Urronge'fche Bolts= ftud "Safemanns Töchter" über bie

Mufruf gur Friedensfeter!

Die für ben 9. Mai in Musficht genommene Grinnerungsfeier bes für unfer altes Baterland jo ehrenvollen, am 10. Mai 1871 erfolgten Friedens= ichluffes zwischen Deutschland und Frantreich foute von allen Deutschen ber Stadt und Umgegend, ja bon allen Deutschen im Lande mitgefeiert wer-

Rein Deutsch-Umerifaner follte bie Bande gwischen fich und bem Lande gerreißen, bas ihm ben geachteten Ramen eines Deutschen gegeben hat. Gin heiliges Bermächtniß und eine hohe Rulturaufgabe ift jedem Sohne und jeder Tochter des "Baterlandes" geworden. Und biefe zu verwerthen und au bethätigen, ift unfere bobe Bflicht, insbesondere, wenn wir Burger ande rer Lander und Beftandtheile anderer Bolfer geworben find. Der wird ber beffere Burger einer neuen Nation fein, ber ihr etwas zu bieten bermag. Darum gilt es, unfere beutiche Gigenart, unfere befonberen Tugenben und unsere Tüchtigkeit nicht nur gu mah= ren, fonbern auch auszuüben. Dies geschieht auch burch banibares Gebenfen Deffen, mas unfere Ration errungen, namentlich burch öffentliche Gebachtniffeiern, woburch wir nicht nur unfere Umgebung auf Die Errungen= ichaften und bie Tuchtigfeit unferes Boltes aufmertfam machen, fonbern fie auch baran erinnern, bag wir felbit biefem Bolte entstammen und bag mir bie Borguge besfelben felbft murbigen und biefelben gu mahren beftrebt find. Wir ehren alfo burch folche öffentlich gefeierten Gebachtniftage nicht nur bas beutsche Bolt und Baterland, fon= bern uns felbft, und indem wir ba= burch Gelbstachtung befunden, gmingen wir unfern Mitburgern bie uns schuldige Achtung ab, welche uns lei= ber fo häufig burch unfere eigene Sould porenthalten mirb. Bas aber hat den Deutschen im Auslande mehr Achtung berichafft, als die Ginigung Deutschlands durch eigene Rraft und Die Besiegung bes übermuthigen Erg= feinbes, ber in Bertennung feiner eigenen Schwäche und ber Tüchtigfeit bes beutschen Bolfes, ihm frech ben Fehdehandschuh hingeworfen?

Wir schulben es alfo unferem Abop= tipbaterlande ebenjo fehr wie bem Lande, bas uns erzeugt mit Allem was wir find, und uns felbft, bag mir bie bevorftehende Feier zu einer allgemei= nen bes gesammten hiefigen Deutsch= thums machen, um fo mehr, da es nicht bie Gieges= fondern bie Friedensfeier ift, mit welcher bie für uns Deutsche ruhmreichen Gebenttage bes ber= floffenen Jahres abgeschloffen werben follen. Mus biefem Grunde forbert bas Urrangements Romite alle biefigen Deutschen und fpeziell bie ehemali= gen Soldaten, fowie die deutschen Bereine auf, fich an ber geplanten Feft= lichfeit fo zahlreich wie irgend möglich gu betheiligen. Behufs meiterer Beprechung ber erforberlichen Borberei= tungen foll am nächften Montag Abend in Jungs Salle, Rr. 106 Ranbolph Strafe, eine Berfammlung abgehalten werben, ju beralle, bie fich für Die Feier intereffiren, bringend eingeladen find

Das Arrangements-Romite.

Taufenbe Rheumatismus-Raffe find burd Gime : & Mmenbs Regept Ro.

Gale & Blodi, 111 Ranbolph Etr., Agenten. Turnhallen-Rongert.

In ber Gudfeite=Turnhalle, Dr. 3143-3147 State Strafe, mird morgen die Gerie ber nachmittags= fongerte gum Abichluß gelangen. Serr Mufitbireftor Carl Troll hat für biefe Gelegenheit ein gang befonders gedie= genes Programm aufgestellt, bas auch bem berwöhnteften Mufiffenner einen feltenen Runftgenuß bereiten biirfte. Mls hauptattrattion ift bie Mitmir= tung bes großen Bianiften Conte Gio= banni Battifta Contin, angefündigt, ber bas C=Dur=Rongert bon Beetho= ben gum Bortrag bringen wirb. Un= Cormid'ichen Fabrit ihren achtzehn= ter ben übrigen Rummern mögen nur Frang b. Suppe; Balger "Feiche Beifter" bon Gb. Strauß; Intermeggo Somphonie "Cavalleria Rufticana" von B. Mascagni; Duberture "Der Schaufpiel Direttor", bon B. Mogart; Finale bes erften Aftes aus "Lo= hengrin" bon Rich. Wagner; Traum= bilder-Fantafie bon S. C. Lumbne (Solift herr Bunberle); "Die Bojt im Walbe" bon U. Schaffer, und end= lich "Wo man lacht und liebt", Ga= lopp bon Eb. Strauß.

Daden reide Beute.

Spigbubengefindel ftattete gu nachtlicher Stunde ber Wohnung bon Da= niel A. Arnold, Rr. 904 G. Redgie Moenue, eine unliebfame Bifite ab und ichleppte Werthfachen im Betrage bon annähernd \$1000 fort. Bon ben Strolden fehlt bis jest noch jebe Spur. Urnold ift ber Schagmeifter ber "Rand McRally Co."

Swift's Cotosuet

In jedem neuen Saus: ftand wird es gebraucht.

Aber alte Leute beharren bei ihren alten Gewohnheiten, bis junge Leute fie eines Befferen belehren.

Neberall berfauft, mo Comalg gu haben ift, in 3- und 5-Bfund-Gimern. 20

Nur labrizirt von Swift and Company, Chicago.

Mernard M. Kräuter

Musfolieflich aus Pflangenftoffen jufammengefest, find das harmlofefte, ficherfte und befte Mittel der Welt gegen

Verstopfung,

welche folgende Beiben berurfacht: weiche folgende verben vernszuge Ballentrantheit. Mervofer Kopfichmerz. Uebeleit. Albanagen. Sighe. Bishanagen. Surjaidmigfeit. Belibungt. Beitbarfeit. Keitenftechen. Swigemeine Seitenftechen. Schoolingskappe. uporteit.
Appenden.
Bindungen.
Gelbiucht.
Beitenflechen.
Gerbroffenheit. Deiger, wirbelnder Ropf.
Unverdanlichteit. Dumpfer Kopfischnerz.
Geberharre.
Belegte Zunge. Erraftlöfigfeit.
Belegte Zunge. Erraftlöfigfeit.
Belegte Zunge. Erraftlöfigfeit.
Beberharre.
Leberharre.
Bendentenen.
Bendentenen.
Bindigkeit.
Bender benerwagen. Galtrifoerskopfischerz.
Geberenren.
Balte Sande u. Hiederschiftenerz.
Estenpfe.
Bradungen. Galtrifoerskopfischerz.
Eglechtesseichmas Ucher fullerwagen.
im Nunde.
Bridergefomas Ucher fullerwagen.
Entenpfe.
Bradunfe.
Bridergefom.
Bintarmuth.
Edlaflofigfeit. Ermattung.

Bebe Familie follte St. Bernard Rranter . Dillen porrathig haben

Sie find in Apotheten ju haben; Breis 25 Genis Sie find in Apounten ju quorn, peers au Sande bie Condtel, nebit Gebrauchkanweitung; fint Schach-tein fur \$1.00; fie werben and gegen Emplang bes Preife, in Baar ober Briefmarten, itgend voohin in ben Ber. Staaten. Canada ober Europa frei ge-bbl P. Neustaedter & Co., Box 2416. New York City.

Beftrige Unfalle.

Rudolph Timmer, ein Nr. 729 R. Paulina Strafe mohnenber Bimmer= mann, gerieth gesternabend beim Bajfiren bes Beleifes ber C. M. & St. Paul-Bahn, an Beoria und Ringie Strafe, gwifchen bie Waggons eines Guterwagens und trug hierbei eine chlimme Quetschung bes rechten Fu-Bes babon. Dan brachte ben Ber=

legten nach bem County=Sospital. Un Elfton und hoffmann Abenue fturgte gestern Nachmittag ber Rr. 155 Rhine Strafe mohnende Q. A. Unberson bon bem Bodfit feines Fuhrwerfes und erlitt einen ichlimmen Bruch bes rechten Fuftnöchels. Gr

murbe in ber Umbulang beimgeschafft. Mit tompligirtem Beinbruch mußte gestern der Schriftseher Fr. Smith, pon Rr. 201 2B. Congreß Strafe, nach bem County-Sofpital überführt worden. Die Berletung jog er fich bei einem Sturg bon feinem Zweirad an Bafhington und Desplainesftrage

Beamtenwahl. Der Schwaben-Berein hat in feiner fürglich abgehaltenen Generalverfamm= lung die folgenden Beamten ermählt: Gugen Rieberegger, Brafibent:

Wilhelm Schöninger, Bige-Brafib.; Abolph Traub, protot. und forrefp. Gefretar: Beinrich Bieber, Finang=Sefrelar:

Beter Allmendinger, Schahmeifter.

Finang-Romite: Wilhelm Schule,

John Lube, Frit Schollenberger. Musichuß: Frig Rori, Josef Teufel, gatob Pfeiffer, Abolf Borner, Jofeph Miehle, Joseph Schlenter, henry

Gundling. Guft. Staubenmager, Inventar=

Bermalter: Frit Bahlenmeier, Fahnenträger;

Rarl Sochstetter, Rollettor.

Beiraths-Ligenfen.

**

Bolgende Beiratheligenjen murden in bee Office grander Actralbsizenien witchen in der Office der Grunth-Cierts ausgestellt:
Counth-Cierts ausgestellt:
Counth-Cierts ausgestellt:
Counth-Baul, Gora Dougerty, 24, 19.
George Kerr, Agnes J. McGowen, 34, 34.
Thoma Opons, Mary Sincod, 45, 35.
D. Langenfeld, Louise Idvanton, 32, 25.
Durth B. Jones, Jean A. Gonden, 33, 26.
Durth B. Jones, Jean Midwel, 26, 25.
Frant Most, Annie M. Biroke, 26, 25.
Frant Most, Annie M. Jackprowsky, 31, 28.
Dentr J. Jidelberg, Mildred T. Timme, 31, 25.
Batrid Gellen, Marb Gallagher, 34, 28.
Eamment Honfer, Johanna Hengiet, 29, 25.
Batwiet Worte, Avant Gallagher, 34, 28.
Daniel Worte, Mary Gustic, 23, 19.
Free Aborth, Annie Besicie, 21, 21.
Jacob Melion, Annie Tenion, 25, 20.
Billiam Malify, Noie va Englis, 23, 22.
Beter B. Engel, Annie G. Engelbardt, 38, 28.
Anton Soobe, Aronia Suman, 35, 26.
Gbatles Frant, Lena Hunke, 28, 21.
Cito G. Johanjon, Emma Iberdorfon, 40, 28.
Anthony Stander, Mark Demander, 27, 20.
Joseph Meisbart, Justet Spincer, 37, 20.
Joseph Meisbart, Justet Spincer, 37, 20.
Joseph Meisbart, Justet Spincer, 34, 25.
Grendigt Walfa, Racelina Broff, 23, 23.
Francisk M. Geleman, Gda G. Luny, 34, 22.
Rarl Roebl, Margerthe Gerber, 44, 35.
Comand M. Geleman, Gda G. Luny, 34, 22.

Marttbericht.

Chicago, ben 17. April 1894.

Breife gelten nur filr ben Grobbanbel. Bemilje. mute.
Rohl, \$1.00-\$2.75 per Faß.
Limmentohl, \$2.50-\$3.00 per Aifte.
Sereie, 20-50e per Tugenb.
Kartoffein, 13-22e per Lugenb.
Rartoffein, 13-22e per Lugenb.
Rartoffein, 13-22e per Lugenb.
Riben, 25-38e per Bulbel.
Alben, 25-38e per Bulbel.
Miben, 25-38e per Bulbel.
Miben, 25-38e per Bulbel.
Roberthen, 25-38e per Bulbel.
Roberthen, 25-38e per Bulbel.

Tomatoes, \$1.25-\$1.50 per Bujgef. Soladtgefiligel. Dibner, 84-10e per Bfunb. Trutbibner, 8-15e per Bfunb. Enten, 11-13e per Bfunb. Gauje, 5-10e per Bfunb.

Buffeernuis, 20-30c per Bufbel. Didory, 60-73c per Buibel. Wallnuffe, 30-10c per Buibel.

Butter. Befte Rahmbutter, 15he per Bfund.

Somaly, 51-74c per Bfunb.

Grifche Gier, 10c per Dugend. Soladtbieb. Rufte Stiere bon 1250-1400 Af., \$1.25-\$1.50. Rufte und Sarien, \$2.30-\$3.70. Rufter bon 100-400 Phund, \$2.25-\$4.25 Schweine, \$3.30-\$3.62. Schoelee, \$3.45-\$3.65.

Gradte. Pirmen, \$1.00-\$2.00 per Bilb. Aunanen, 75c-\$1.50 per Bund. Opicificur, \$1.50-\$3.00 per Kille. Munas, \$1.00-\$3.00 per Tugend. Appiel, \$1.75-\$3.00 per Gilb. Firoura, \$1.75-\$3.00 per Gilb.

Sommer : 28 eigen.

Binter : Beigen. Rr. 2, bart, 65-66c; Rr. 2, robt, 70fc. Rr. 3, roth, 631-64c.

Rr. 2, gelb, 30%c; Rr. 3, gelb, 294-30ic. Roggen. Rr. 2, 351-37ic.

Gerfte. 28-38c.

Safet. Rr. 2, meiß, 213-23c; Rr. 3, meiß, 193-200. Den.

Abendvoft.

Gricheint taglich, ausgenommen Sonntags. Berausgeber: THE ABENDPOST COMPANY. "Mbenbpoft" : Gebaube 203 Fifth Ave. Zwifden Monroe und Abants Gtr. CHICAGO.

Telephon 91s. 1498 und 4046.

Greift febe Rummer 1 Cent Preis der Conntagsbeilage . 2 Cents Durd unfere Trager frei in's Saus geliefert wolcheutlich . 6 Cents Jahrlich, im Boraus bezahlt, in ben Ber. Staaten, portofrei 3abrlid nach bem Muslanbe, portofrei \$5.00

Randidat und Blatform.

Mus Grünben ber fogenannten prattischen Politit, Die ber Laie nicht immer gu faffen ober ju würdigen bermag, wollen die "Führer" ber Chicas aper Sutgelb-Demofraten bem Schwin= delgeld-Flügel folgeniben Vorschlag gur Gute machen: Gie wollen ber Wiederaufstellung bes Gouverneurs Altgeld nichts in ben Weg legen, berlangen aber, bag bie Altgeld-Sinrichsen'iche Maschine fich jeder Ginmidung in die Primarwahlen bon Coot County enthalt und ber bemotratischen Staatstonvention feine Freipragungs= plante aufzuzwingen verfucht. Es foll also, ahnlich wie in Rentudy, ein Schwindelgelb-Randidat auf eine "neutrale" Platform geftellt werben. Ubgesehen Davon aber, bag anhn Beter Altgelo nicht ber Mann ift, fich gu einer folden Rolle bergugeben, find nach dem Urtheile bes gewöhnlichen Laienverftandes bie Berhaltniffe innerhalb ber bemofratifchen Partei von Minois icon viel ju fcharf gugefpitt, als daß fich ein berarfiger "Ausaleich noch bewertstelligen liege. Die Da fchine hat in vielen Counties "Snap" Ronventionen beranftaltet und Freipragungsbeschluffe annehmen laffen, ehe auch nur ber Zeitpuntt ber Staats tonvention festgesett und die Grund lage ber Bertretung auf berfelben beftimmt worben ift. Sie hat auch in Chicago ihre Drahte gelegt und er= martet zubersichtlich, daß es ihr gelingen wird, die Konvention von Coof County mit ihren Leuten gu "paden". Unter biejen Umftanden ift es, gelinbe gefagt, eine Schwäche, bie meine Fahne berauszuhängen. Die Dafdine wird jest erft recht die bedingungslofe Ue= bergabe berlangen.

Wenn herr Altgelb nicht felbft bie Freiprägung jum alleinigen "Iffue" gemacht und ben bemofratischen Unhängern ber bestehenben Bahrung ben Tehbehanbichuh hingeworfen batte, fo mare Die Minvifer Demotratie überhaupt nicht gespalten worben. Denn obwohl der Gouverneur, wie jeder Menich, einige Fehler gemacht hat, fo ift feine Berwaltung boch im Ganzen ehrenhaft und gut gewefen, fodag bie Demofraten einftimmig feine Wieberaufstellung verlangt hatten. Rachbem er fich aber freiwillig an bie Spige Des Schwindelgeld-Heeres gestellt hat, tann er ummöglich wieder nominirt merben, ohne bag bie Befammt= partei feine Unschauungen gutheißt. Mls ein Mann bon Grundfagen murbe Berr Altgelb nicht barauf vergichten, ben Wahlfeldzug bon feinem Standpuntte aus ju führen. 3cbe ben murbe, mußte als eine Stimme merben. Es wurde fich alfo in Milinois basfelbe wieberholen, mas in bes Wahltampfes wurde bie Demo= fein, als bor bem Staatstonvente.

Wahrscheinlich wird ber Gouverneur eine abermalige nomination überhaupt nicht annehmen, wenn fich ber Staatstonwent nicht gleichzeitig für bie Freiprägung ausspricht. Gr ift fein Leifetreter, fein Feigling und boppelgungiger Polititer. Glauben also die Führer ber Chicagoer But: geld-Demotraten, bag er wieberum ber Bannertrager ber Bartet fein follte. fo werben fie auch feine Unfichten über bie Bahrungsfrage unterfchreiben muffen. Bollen fie letteres nicht. fo follten fie auch nicht zögern, fofo t bie "reinliche Scheidung" borgunehmen bie ja folieflich boch erfolgen muß. herr Altgeld will nicht als Gouberneur "vindigirt" fein, fonbern als hauptberfunder ber Lehre, bag bas Cand burch bie reine Gilberwährung gludlich gemacht werben fann. Er versucht nicht, irgend Jemanben gu täuichen. Mit Altgelb an ber Spige, tann bie Minoifer Demotratie nur für die Freiprägung schlechter Silber= bollars eintreten.

Dber will ber Gouberneur rund beraus ertlaren, bag er bie Staatstam= pagne nicht im Intereffe ber Freis pragung führen wird? In biefemffalle mare gegen feine Bieberaufftellung nichts einzuwenben. -

Unbegreiflich.

Der britische Finangminifter braucht ben ameritanifchen nicht mehr gu be= neiden, fondern er tann ibn im Gegen= theile auslachen. Denn bie Staats= einnahmen Großbritanniens find im berfloffenen Rechnungsjahre fo glan= a genib gewesen, bag trog erhöhter Mus= gaben ber größte je bagemefene leberichuß erzielt wurde. Die Saubteinnahmequellen, nämlich bie Minanggolle auf Raffee, Thee, Buder und Tabad, floffen fo reichlich, bag ber Schattangler ben Schluß ziehen barf, es muffe allen Rlaffen ber Beno. ferung, bornehmlich aber ben Arbeis tern, ungewöhnlich gut gegangen fein. Much wird biefe Unnahme burch bie Thatfache bestätigt, daß bie Gin- und Musfuhren in ben erften feche Donaten bes Rechnungsjahres um \$37.500. 000, in ben legten feche Monaten focar um \$140,000,000 ftiegen. 3n England ift man nämlich fo bumm, ben Ginfuhrbandel nicht auf bas Berluftfonto gu fegen, fonbern gu glauten, bag bie Ration bem Auslande hichts abtaufen tonnte, wenn fie felbit

ber Ginfuhr fchließt man beshalb auf eine größere Rauffraft bes Boltes, mahrend bie flugen Ameritaner nur eine einzige Baare, bas Bolb, als fegenbringenben Ginfuhrartitel begeich= nen und alle anderen Baaren ober Reichthümer am liebften gang aus bem Lande heraushalten möchten.

Ginen McRinlen'ichen Schuttari

hat Großbritannien nicht gehabt, ja nicht einmal einen Gorman'ichen, be bie amerifanifchen Erzeugniffe "nur' mit burchichnittlich 45 Brogent befcutt. Der Muffchwung feiner Inbuftrie und feines Sandels fann alfo nicht auf erleuchtete Staatsmänner gurudgeführt merben, die es in ben ab= geftorbenen Monarchien überhaupt nicht gibt. Gelbft bie Feftftellung, bag einzelne britifche Induftriegmeige po beutichen, belgischen und fogar ameri tanifchen Mitbewerbern nicht nur au bem Beltmartte, fonbern in Groß: britannien felber bart bebrangt ever= ben, bermochte nicht, bie berftodten Briten in ihrem thörichten Glauben an ben Freihandel gu erfcuttern. Ge ftrengten fich blos mehr an, um ihren alten Ruf wiederherzustellen und bas verlorene Gebiet menigftens the Imeif gurudguerobern. Mertwürdigerweije gelang ihnen bies in folchem Grabe, baß fie bie Folgen bes auftralischen und graentinischen Rraches viel ichnel= ler übermanden, als die jugendträftigen Ber. Staaten bie Gelbpanit von

1893. Die "Umlaufsmittel" Grofibritan= niens find auch nicht vermehrt, fonbern felbft in Indien find die Müngftatten derSilberprägung verschloffen worden. Mis ergbumme Leute haben bie Eng= lanber feine Gilbergertifitate, feine Schahamtsnoten und teine Greenb ds. Sie fuchen weber ben "Gleichwerth amifchen zwei Metallen aufrecht gu erhalten, beren Marttwerth beftanbigen Schwantungen ausgesett ift, noch laf fen fie ihre Regierung Bant= und Wechfelgeschäfte beforgen ober Gold für die Raufleute herbeischaffen. Trog allebem - ober vielleicht gerabe bes megen? - fann ihr Schattangler übe die Gebeihlichfeit bes Landes jubein mahrend in ben Ber. Staaten auf je ben Unlauf gur Wiederbelebung be Befchäfte gleich eine unüberwindlich Mübigfeit folgt.

Ja, ber Dumme hat eben bas Blud. Die Englander find viel gu beschranft, um bierhundert Abootaten mit ber Aufgabe ju betrauen, alle paar Jahre an ben Grundlagen qu rutteln, auf benen Induftrie und Sandel ruben. Sie bilben fich ein, bag ber Beichafts gang eines großen Landes möglich menig geftort werben follte, und bag auch die bestgemeinte Staatseinmifch ung nur beunruhigend wirft. Much trauen fie ihren Staatsmannern gar nicht bie Fahigfeit gu, bie Ungelegenbeiten von vielen taufend Privat-Gefcaftsleuten gu überbliden und bem einen au helfen, ohne bem anderen gu Schaben. Sie meinen, gur Durchführung einer folden übermenfchlichen Mufgabe murben auch bie übermenfch lichen Gigenichaften ber Allweisheit, Allgerechtigfeit und Allgute gegoren. Darum laffen fie Die Dinge ihren na türlichen Lauf nehmen und grinfen blos berftandnifilos, wenn ihnen ber Bormurf gemacht wirb, baß fie bem Stimme, die für ibn abgegeben mer- | Staate ja nur bie Rolle bes Racht= machters zuweifen. Und bennoch haben für ben Fünfzigcents-Dollar gegablt fie gute Beiten, Ueberschuffe und Geld gum Berbrennen, während bie Ber. Staaten mit ihrem unerschöpflichem Rentuch geschehen ift, und am Ende Reichthum an Nahrungsmitteln, Raturichaken und Staatsmannern nur fratie noch hoffnungslofer gefpalten | mit Roth und Muhe genug Gold qu= fammenbumben fonnen, um ibre un= terwerthigen Gilberbollars auf bem Rennwerthe gu erhalten. Es ift unbegreiflich!

Lotalbericht.

Jung in's Grab.

Gin recht bebauerlicher Unfall, bem leiber ein blutjunges Menschenleben jum Opfer fiel, trug fich geftern Rachmittag bor bem Sauje Rr. 64 Cly bourn Avenue zu. Die 21 Jahre alte Elfe Burfter, beren Eltern Rr. 43 Beine Place wohnen, fpielte um biefe Beit mit anderen Rindern auf bem Burgerfteige, rannte bann aber mit einem Male über Die Strage und ge= rieth hierbei unter bie Raber eines fcmer mit Mehl belabenen Juhrmerfes ber Firma Levereng & Rarften. Gin einziger, marterschütternber Muf= fchrei, und die Rleine mar gräßlich perftummelt!

2B. Gally, ber Fuhrmann bes Bagens, Nr. 107 Orchard Str. wohnhaft, wurde in Saft genommen und hat nun borerft ben Bahrfpruch ber Coroners-Geschworenen abzumarien.

Wegen einer Ranne Bier,

In bem Saufe Mr. 22 Sope Strafe geriethen gestern Abend bie beiben Urbeiter Batrid D'Brien und 28m. Tierneh wegen eines Reffels Bier in Rrafehl mit einander und murben fchließ: lich handgemein. Bon Wuth übermannt, jog bann Tiernen plöglich feinen Revolver und jagte feinem Geg ner eine Rugel in ben Sals, eine gliid licherweise nur leichte Berlegung berurfachenb. D'Brien fand Mufnahme im County-Sofpital, mahrend ber Schiegbolb in Saft genommen murbe.

Rad Ramerun! Bis jest hat bie Polizei noch teine Spur bon bem 12 Jahre alten Frant Carroll entbeden fonnen, ber bor eis nigen Tagen feinen Rr. 54 R. Afbland Upe, mobnenben Gitern burchbrannte. um fich angeblich auf bie - Lömenjagb nach Ufrita ju begeben. Borausfichtlich werben Mutters Rochtopfe ben Bengel schnell wieber heimwärts loden, wenn ber Magen erft einmal gründlich au tnurren anfängt.

* Salvator-Bier ber Conrab Seip BrewingCo. wird in Flafchen Familie nichts hatte. Aus einer Erhöhung | in's haus geliefert. Tel. South 869 Detjagd auf Strafenranber.

Keder Ueberfall auf eine junge Dame.

Frl. Luch Unberfon, bon Rr. 947 Lafanette Avenue, murbe geftern bei helllichtem Tage an Sawher und Og ben Abenue, in Lamnbale, bon zwei gefährlichen Wegelagerern überfallen und um ihre Gelbborfe beraubt, boch gelang es ber ichnell benachrichtigten Polizei schon bald nachher, wenigstens ben einen ber Strolche hinter Schloß und Riegel ju bringen, mahrend fein

Spieggefelle leiber entwischte. Chas.

Burte ift ber Rame bes Urreftanten.

Die Begend, mofelbft fich ber lleber-

fall gutrug, ift nur fparlich angefiebelt, jobaß gewöhnlich auch nur wenig Baffanten bafelbft angutreffen finb. Frl. Underfon, die eine befreundete Familie an Sawher Avenue besuchen vollte, verließ an der Gde bon Ogben Ubenue ben Rabelbahngug und fchritt arglos bem Saufe ihrer Befannten gu, als fie bor fich ein leichtes Befährt bemertte, in bem zwei Manner fagen. Much als ber Bagen plöglich anhielt und der eine der Insaffen absprang, ichentte die junge Dame biejem Borfall nur wenig Beachtung und paffirte ruhig bas Fuhrmert. Mit einem Male ftand aber ber eine Rerl mit ichugbereit gehaltenem Revolver por ihr und "Beraus mit ber Belbborfe!" lautete im nächften Moment bie wenig angenehme Aufforderung. Bu Toba erschreckt, ftieß Frl. Underson einen lauten Silferuf aus, worauf ber Strold Diellermfte mit nerviger Fauft an ber Gurgel padte, ihr bie Reble feft jufchnürte und bann feinem Opfer das Portemonnaie entrig. Gleich da= jagten bie beiben Strafenrauber auch ichon in gestrecttem Galopp mit ihrem Gefährt bavon. Sobalb fic Grl. Underfon einigermaßen wieder erholt hatte, meldete fie fofort ihr heitles Abenteuer auf ber Lawndale Boligeiftation, und in furger Beit maren Die Deteftives ben Banbiten bereits hart auf den Ferfen. Un Californic Mbe. murben bie Strolche aufgespürt, und nunmehr folgte eine wilde Bet jagd zwischen ihnen und ihren Sa chern. Da tollidirte auf einmal ber Wagen an ber Weft 12. Str. Ede mit einem Telegraphenpfoften, und beibe Wegelagerer murben recht unfanft auf bas Bflafter geschleubert, erholten fich aber ichnell wieber. Der eine bon ih nen, Gingangs ermabnterBurfe, rann te schnurftrade in die Renar & Soft ler'sche Upothete, woselbst er sich im Erbgeschoß in einen Gisschrant ber froch. Dort fand ihn bie Boligei nach furgem Suchen und brachte ben fauberen Batron in ficheren Gemahrfam. Gein Rumpan mar gludlicher; bie Blaurode verloren ihn bei ber milben Raab balb aus ben Mugen, und ber

Das Gefährt, in welchem bie Stra genräuber fuhren, mar, mie fich fpaterhin herausstellte, bem Grundeigen thums-Agenten G. R. Barris, von Rr. 91 La Salle Strafe, geftohlen morben. Burte will erft bor einigen Mochen nach Chicago gefommen fein und feinen Spieggefellen nicht meiter ten-

Bauner entfam, indem er auf einen

porbeifahrenben Giitergug ber Bis

confin Bentral-Bahn fprang.

Unfchauunge-Unterricht.

In ber Wirthschaft bes Beren Ds car Reebe, Rr. 48 B. Randolph Str., fragten geftern zwei burftige, aber ganglich unbemittelte Leute an, ob ber Baftgeber es mit feinen Beichafts= pringipien für vereinbar halte, ihnen einen fleinen Rredit gu eröffnen. Erf mußten fie fich eines folchen Butrauens würdig ermeifen, meinte Ber Reebe, handigte bann ben Leuten eine Sade und eine Schaufel ein und wieß fie an, ben Schmut, welcher fich bor feinem Lotal feit Monaten auf ber Strafe angesammelt hatte, fein fauberlich zu hauf gu tehren. Der Auf trag murbe mit Gifer und Beidid ausgeführt. Die Rachbarn faben bas Beginnen mit an, und balb befolg ten fie bas gegebene Beifpiel. Run if Die 2B. Randolph Str., amifchen Ca nol und Clinton annahernd rein, bie manneshohen Rehrichthaufen aber tragen Platate mit großen, weithin les baren Inichriften. "Der Schmut muf fort, ober Rhobe muß fort," es auf einer biefer Schidfalstafeln, auf einer anberen: "Wir beforgen bie Urbeit, Rhobe gieht bas Gelb." Und mei ter: "Sier werben Auftrage für bie Reinigung von 2B. Randolph Str. angenommen." - "bolt eine Mift gabel und jagt ben Gfel fort." -"Mis Forberer bon Leibesübungen geht 3. C. B. Rhobe an, als Stra Ben-Rommiffar ift er ein Bemeinicha

ben." Db bas Strafenbureau ben Bur gern an ber 2B. Randolph Str. gumu then wird, ben gufammengeschaufelter Schmut nun auch fortichaffen gu laf fen, fteht bahin, Berr Reebe ift jeben falls mit bem Augenblidserfolg fei nes Unichauungs = Unterrichts boch lich aufrieden, und ber Rredit, welchen feine geftrigen frühen Gafte berlang haben, murbe ihnen in reichem Dage gewährt.

Bottsthumlides Rirden : Ronger!

Um Donnerftag, ben 23. April wird in ber beutiden Bresbnterianer Rirche, an Willow und Drchard Stra-Be, ein Rongert abgehalten werben beffen Reinertrag in ben Rirchenfonds fliegen foll. Der rühmlichft befannt Bianift, herr Brof. F. G. Rrueger, hat bie Direttion übernommen, mah rend als Mitwirfende bie herren & M. Berg (1. Bioline); M. DR. Bar narb (2. Bioline); Gugene Birfcber (Biola), fowie bie Damen Frl. Gnl pia Clenn (1. Cello) und Frl. C. C. Clenn (2. Cello) und berichiebene an bere tuchtige Rrafte angefündigt find Das aus 13 Rummern bestehende Bro gramm ift mit großem Runfigefchmad ufammengeftellt worben. find mahrend bes Feftabends am Gin gange ber Rirche gu 25 Cents pro Berfon gu haben. Unfang puntt 8 Uhr. Meifter Pes.

"Red", ein Birfus-Bar, richtet nicht wenig Unbeil an.

Schon feit einigen Tagen mar "Red", ein großer, ichmarger Bar bes Reichold & McDonald'ichen Birtus, ber in ber nächsten Boche auf ber Beitfeite feine Belte aufichlagen wirb. Schlecht auf den Barter Batrid Clanch gu fprechen, fo bag biefer außerft ponfichtig fein mußte, wenn er fich bem Meifter Beg in feinem Binterquartier. einem Stalle hinter bem Bebaube Rr. 48 G. Peoria Str., naherte. Beftern Abend nahm nun Clancy, wie üblich, bie Fütterung bes Thieres bor, als "Red" plöglich auf ihn zufprang und ben Warter biesmal auch richtig mit feiner Tage gu Boden ichlug. Clanch mußte fich noch im legten Moment gu retten und hat bei dem gefährlichen Abenteuer nur einige unbedeutenbe Schrammen bavongetragen. Dem Baren felbit mar es inzwischen gelungen, fich bon feiner Rette loszureißen, und ehe Silfe gur Sand mar, hatte ber brummige Meifter Beg auch icon ein höchft werthvolles Zwergponn, "Tinn" genannt, gepadt, bohrte fnurrend feine Rrallen in ben Sals bes Pferdens und big feinem Opfer bann die Luft: röhre burch. "Tinn" frepirte icon turg nachher, wodurch ben Birtusbesitern ein Schaben von über \$1000 zugefügt wurde. .

Bur mit wieler Mühe und unter eigener Lebensgefahr gelang es ichließ= lich ben Wärtern, ben Baren mittels Laffos zu feffeln und fo weiteres Un= beil zu verhüten. Für feine dummen Streiche erhielt "Ned" bann eine tüchtige Tracht Brugel appligirt, Die er auch gang ruhig über fich ergeben ließ.

Umjug und Ginweihungsfeier.

Für bie Mitglieber bes Murora= Turnereins und feine gahlreichen Freunde wird ber fommenbe 10. Mai ein hoher Festtag sein, an ben man sicherlich noch auf lange Zeit hinaus mit freudiger Genugthuung gurudben= ten wird. Un biefem Tage finbet nam= lich ber Umzug bes Aurora Turnber= eins aus feiner alten Salle, Gde Milmaufee Moe, und huron Str., nach ber neuen geschmadvoll renovirten Walfh' ichen Salle, Ede Divifion Str. und Afhland Ave., ftatt - ein Greigniß, bas in glangender Beife gefeiert werben foll. Schon feit mehreren Jahren hatte ber Aurora Turnverein nach ei nem anberen, beffer gelegenen Lotal Umichau gehalten, ba bie Begend in ber nachbarichaft ber alten Salle jest faft bollftanbig ben ben Stanbing viern beherricht wird, fo bage für beutsche Beftrebungen feine erfolgreich: Propaganda betrieben merben fonnte Die Bemühungen bes Bereinsporftan bes waren jedoch bisher immer erfolglos geblieben, bis endlich por etwa 3 Monaten mit herrn Balfh, bem Befiger ber obenerwähnten Salle, ein bochft gunftiger Kontratt abgefchloffen und mit bem Umbau bes Lotals fo= fort begonnen murbe. Der neue Turn: plat ift 45x65 Fuß groß und enthalt alle nöthigen mobernen Ginrichtun= gen. Much eine große Salle, ein bejonberes Berfammlungszimmer und meh rere fleinece Raumlichfeiten find bem Berein gur freien Berfügung geftellt morben.

Die für ben Umgugstag arrangir= ten Weierlichkeiten follen mit einer großen Parabe eröffnet werben, bie fich um 2 Uhr nachmittaas bon ber alten Salle aus in Bewegung feken wird. Alls eigentliches Festlotal ift Schoenhofens Salle, Ede Milmauter und Afhland Ave. in Ausficht genom= men. Gin großes Schauturnen, Feit: reben und Gefangsportrage find für biefe Belegenheit angefündigt. In ber Balfb'ichen Salle felbit foll ein Bro= menaben=Rongert ftattfinben. Das vollständige Programm wird fpater veröffentlicht werben.

Anforborirt. Die Municipal Boters' League von Chicago bat fich in Bermaneng er= flart und ift geftern in Springfielb in= forporirt morben. 2113 Inforporato= ren werben bie Berren George G. Cole. G. B. Smith, Frant Bells, M. 3. Carroll, Sont Ring, B. S. Colvin, Francis Ladner, R. R. Donnellen und Allen B. Bond genannt.

Dieses

lst die Zeit, eine gute Frühjahrsmedizin zu neh men. Das System benöthigt jetzt eine solche Me dizin und ist sehr empfänglich für die guten Wir kungen, die dieselbe hervorbringt. Das Blut is rein und dünn; es führt den Nerven und Mus In nicht den nöthigen Nahrungsstoff zu. Das is ier Grund, weshalb fast Jeder im

Frühjahr

vird. Das ist der Grund, weshalb Euch die Arbei rischender und Euer Appetit so mangelhaft ist einigt, bereichert und macht Euer Blut lebens criftiger mit Hood's Sarsaparilla, dem einzig wah ren Blutreinigungsmittel, und alle diese Beschwer den werden wegfallen. Wenn Ihr Hood's Sar

werdet Ihr bald die wohlthätigen Wirkunger lesselben spüren. Es wird Euren Appetit reizer Euren Magen und die Verdauungs Organe kräftien, Euere Nerven stärken. Euch gesunden, er ischenden Schlaf verschiffen, und, inden uer Blut reinigt, Euch kräftigen und Euer Sytem gegen Krankheit schützen.

Sarsaparilla

Ist das einzige wirkliche Blutreinigungsmittel Bei allen Apothekern. \$1. Hood's Pillen sind das beliebteste Abhihr Bei allen Apobe-

Fortsetzung des Cröffnungs-Verkaufs

nan 15 Adern bon ausgezeichneten

West,

Alles Grunbeigenthum rings berum ift an eine feine Rlaffe bon Leuten vertauft worben und biele Wohn baufer Geichaftes und öffentliche Gebaube find erriche tet. Alle Verbefferungen ber neueften Art. Gine ni mieberfei ren be Gelegen beit, eine feine Beimitatte gu bem n edrigften Preife auf monatliche Abgah. ungen Euch ju fichern. Gort jest auf, Dliethe zu gahlen.

... Hpezielle... Frei-Exkursionen Der Bug verläßt ben Union-Babahof. Ede Sanal

und Abams Str., um 2 Mfr Radm., Sonutag, den 19. April, und Samflag und Sonntag, den 25. und 26. April,

und halt an 16. Str., Blue Island Abe. und Weitern Abe. Bubider beutider illuftrirter Ratalog auf Bunid. Leichteste je offerirte Bedingungen- fine fleine Baar-Angablung - ber Reft in febr leichten monatlichen Abgahlungen. Bringt 810 mit jur Angahlung für Die Lot, Die 3hr Gud ausfuden moget.

602, 603, 604, 605, 606 u d 607 MASONIC TEMPLE. S. E. GROSS, state und Randolph Str., Chicago.

Bar Fixtures, Drain Boards jowie Jinn, Jint, Beffing, Rupfer und allen Ruchen: und Platfirten Geräthen, Stas, Hotel, Barmor, Borgelan u.f.w. Berfauft in affen Apothelen ju 25 Ctd. 1 Pob. Box.

119 Di Madifon St., Zimmer 9.

The second of th Todes:Mujeige.

Freunden und Befannten die traurige Radricht, is meine geliebte Gattin Maria Guntererg, geb. Stowormsti, im Alter von 36 Jahren, Wonaten und 14 Tagen nach frzem Eriden jeitg i Herrn am Dannerstag, den 16. April, entschae n ist. Die Beerdigung findet am Sonntag, den 1. April, um 12.30 Uhr, vom Trauerhause, 305 ift. Die Beerbigung findet am Sonntag, ben April, um 12.30 Uhr, bom Trauerhaufe, 305 18. Str., jur St. Frangistus-Rirche und bon nach bem Et. Bonfagius-Gottesader fatt. Um e Theilnabme bitten die trauernden hinterblie-

ohn Gunterberg, Batte. Rartha, Eduard, Roja, Robert, Elijabeth, Rinder. The state of the s

Zodes-Minicine.

Freunden und Befannten biermit die frautige Rachricht, bag unfere liebe Mutter und Schwieger-natter Auguft a Fiege nach ichwerem Leiden im Aiter von 80 Jahren felig im herrn enticklafen ft. Die Beredigung findet fatt am Sonniag um Uhr Rachn, vom Trauerbaufe, 77 Mohond Str., nach Graceland. Um filles Beileid bitten die frausweiter bieten bie frausweiter

of Stateralow and the States of the States o

Zodes-Angeige.

Freunden und Befannten die traurige Rachricht, og unfer liebr Gatte, Bater und Schwiegervater o bn B. Au er nach ichwerem Leiben am Donerftag, ben 16. April, im Alter bon 48 Jibren wo 10 Monaten gestorben ift. Die Becedigung fins m Sonntag, ben im gapen, am I auch Rojebill Trauerboufe, 29 Grand Abe., nach Rojebill Um fille Theilnahme bitten bie trauernden fia

nterbliebenen: fia Muer, Gattin. Maria Auer, Gattin. Anna Bollongino, Tochter. Otto Bollongino, Echwiegerjohn.

Todes.Angelge.

Milen Greunden und Refannten biermit Die traurie nuen greinvon und Befannten bietmit die trautei Rachtein, daß mein lieben Gatte und unfer Ba-Mar Lange im Alter von 44 Jeaben, 10 vonten und 10 Zagen gestorben in Beerdigung i Sontag, den 19. April, um 12 Uhr, von 704 omis Str. auß nach Waldbeim. Die trauernden benen: rietta gange, Wittme, nebft

Lina Leuging, Schwägerin, William Leuging, Schwager.

Todes:Ingeige.

Freunden und Befannten die traurige Rachricht, bag unsete liebe Matter, Großmutter und Ur-jerößmutter, Elifaderba Weibmann, im Alter von 88 Jahren, 103 Monaten am 16. Aprix Rachnittags um 4 Ubr geftorben ift. Die Peerdigung indet vom Trauerbanie. 160 Varrabee Ert, am indet vom Trauerbonie, 160 Larrades Str., am Sonntag, den 19. April, Rachm. um 2 Ubr, nach Braceland ftatt. Um fille Theilnahme bitten bie Jobn Beidmann, nebft Famille.

Zodes-Mingeige.

Areunden und Bekannten die traurige Nachricht, daß unier geieder Bater Milbelm Zelb, mann plositich am Freitag, den 17. Abril, halb vier Uhr Rachm., im Aller von (8 Jahren und vierenden gestoden ist. Berrdigung innaet statt am Sonntag, den 19. April, vou-Arauerbaufe, IIM Mood for. um 12 Uhr, nach Concordia. Die trauservollen Ginterdischenen:

Den riette Zelm ann, Wittwe, ged. Rarl, Angust, Söhne.
Rafl, Angust, Söhne.
Rafl, Lingust, Söhne.
To ja Lina, Löchte.
Otto Jafike, Beter Guntel, Schwiegeriöhne.

Todes-Mugeige.

Brennden und Befannten die trautige Radricht, bab unjer geliebter Sohn und Bruder Man heute Morgen im Alter von 6 Jahren und zwei Monaten gestorben ift. Die Bererdigung inder flutt aun Sonnitag Radmittag, 1 Uhr, vom Trauerhaufe, 178 Center Str., nach Malobeim.
Soul's Ulimann, Cleonore Ullemann, Giten.
Bertbolb Ulimann, Milton
Ullmann, Prüder.

Zodes-Musciae. Gruetli-Verein.

Den Mitgliedem obigen Bereins jur Nachricht, das Bender donn B. Aufer am id. April gestorben ift. Die Bervolgung finder fatt am Ed. April gestorben ift. Die Bervolgung finder fatt am Contag, ben 19. April nachm. 1 Ufr. bom Trauerbans ie. 29 M. Indiana Str., aus nach Roeiell. Der Gereinsbeitigen Wurden erjucht, fich je zahirech als möglich zu betheiligen. Kumens des Bereins:

Der Befterar: R. Tannler.

Dantfagung.

Allen unseren Freunden und Berwandten jugen wir für die rege Benbeiligung und die jodonen Blas wenthenden, sowie für die troftreichen Morte deberen Martin Griebel an dem Sarge meiner unsergeblichen Mytter 3 ab ella von Mustert unsergeblichen Mytter 3 ab ella von Mustert unsernen felgesübten Dan, Anna von Zerngabel, Tockter. Anna von Zerngabella, Rettle, Theodora, Natz, Enkel.

Dantfagung.

Den Beamten ber Blattbeutiden Grofgeibe fage id biermit meinen beften Dant für die puntliche Auszuhlung bes Servogeldes von \$500 für meine verftorbene Grau Louise Boebner, Jefferson Part. Wiener Bierhalle.

Rorgen, Conntag, den 19. April 1896, Grossos Konzort, Graf's etreid-Luariett von itehrer's Rapelle, unter Mitwirtung der befannten Gangerinnen Ka-tharing Eral und Steurer-Ros'. harina Graf und Steurer-nos . Geute Abend: Sither-Rongert. El ladet freundlichft ein B. HOLZAPFEL

Benn 3hr einen Miethstontratt unter-

Gure Diethe für bas fommende Jahr zu fparen,

Cekle Aufforderung,

zeichnet, an irgend Jemand nach bem 1. Mai Miethe gu begahlen, bann merft Ihr einfach Guer Geld gum Genfter binaus. Unfere Baufer in allen Theilen der Stadt und in allen Borftadten gin= gen feit dem 1. Marg reigend ab und es find nur noch 19 übrig, die 3hr nach bem leichten monatlichen Abzahlungsplan, bon \$8 bis \$25 pr. Monat, er= werben tount, anftatt daß 3hr Miethe bezahlt. Diefe Saufer find vollftandig neu und am beften gebaut und eingerichtet bon allen, die zu haben find. Lagt Euch eine Lifte berfelben geben und frei nach denfelben binbefordern, um fie gu infpiciren. Geid Guer eigner Sauswirth im nachften Jahre, und berbrennt nicht Guer Geld.

Zither-Klub HARMONIE

Großes Rongert und Ball

unter Direttion bon Brof. Garl Baier,

unterstütt von der Biolin-Lirtnosin Miss Lillian Roomhold, und des Gesangvereins Lyra (Damen

Lincoln Turner-Halle

Conntag, den 19. April 1896.

Tideto 25 Cto. : : : Anjang 3 Uhr.

Großes Rirden-Rousert

W. C. E. SEEBOECK

TATTERSALL'S. 16. und Ctate Ctr.

Befervirte Sine-50c, 75c und \$1. Logen

fibe \$1.50. Gallerie 25c. Ju haben bei Epon & Gealn's und im Tatterfall. Ainder unter 12 Jahren zu batbem Preife nur bei Matinees. Telephon South 1163.

bolig geheilt. Fran Louifa Bagner, 117% Reeb Str., Milwaniee. Beter Bagner, Gutte. 9adbilm

Stat-Inrnier

Nadmittags 2 Ubr 30 Min.,

Wm. H. Jungs Halle,

106 Oft Mandolph Str.

21uf der 21lm giebt's foa Sünd.

Hans Althalers Familien-Resort.

145 G. Rorth Mbe.

Extra! Crosses Konzert! Extra!

Jeden Sonntag! Jeden Sonntag! Auftreten ber berühmten Saus Atthalers Turoler Albenfanger Gefellichaft, genannt: Die luftigen Bechthalter, fowie der Gerren Emile Kloepiel, Chicagos beliebteiter beatfcher Komiter, und Arno

Shicagos beitebieter bentiger wontier, and gerte. Brette. Brette. Ber feide Anno, in den neueften Duette. Complete und Colo-Scenen. Mufifalifche Direttion

bon Erot. Lorenz Sager. Jedermann ist treundlicht eingeladen bon Eintritt frei! Sand Althaler. An fang: Sonntag 5 Uhr Radm. Sonntag, ertra feiner Lunch: Baprische Leberfusd mit Sanerbraten. G'raffi wird nimma.

Sonntag * Sonntag * Stonierte

Krebs u krebsarlige Aeldwüre

Reue clegante

Aneipp'iche Waffer-Beilanstalt

erbunden mit Symnaftit, Dampf:, Rrau-

ter:. Edmefel:, beife, talte und Edau:

Karl Blutharsch,

463 W. Chic go Ave., S. E.-Ecke Ashland Ave.

Bither-Unterricht

Rahns Bither-Afademie,

765 Elphouen Abe., Ede Berry Str. in gründlicher Weite ertheitt Fir inntundigen Untertidt in der Woche find im Gange nur 50 Cents zu gabien. Groß artiger vorlog! Weit über 200 schier beinden die Anfalt. Sithern werden für die Anfangskeit unentgelt ich aeliefert Beliedet die Erobe-Vongsete der Zitgerdwier Sonntags, Nachmittags 3 Uhr. in der Atademie. Fintrif frei.

Jett ift es Teit jum Saen von

Blumen-, Gemüse- und

Gras-Samen.

206 und 208 West Randolph Str. VAUGHAN'S 84 und 86 East Randolph Str.

Ratalog frei jugefanbt.

Telephon: Main 4383.

Flaichenbier

für gamilien. Gebrand.

erbader, Raffage und Glettrigitat.

Car THE E

Einfat \$1.00 die Berfon.

ouplets und Colo-Scenen. on Brot. Lorenz Sager.

ANTON KUNZ

Aurora-Turnhalle. Romplimentar: Benefij und 35jahriges Echaufpieler: Jubilaum von

Frau Marie Schaumberg Unfere Don Juans!

Muelier's Halle. Einen Jux will

Apollo Theater, Bine Bland Ave., nabe 12. Gtr.

Unter Regie von Dir. DR. Dabn. Die Fabrifmädel!

unter fremwlicher Mitwirfung bon Fran Minna Brantano, Meszoscouran, Fran Emilie Rasp-Kemper, Sovian Fit Alese Garthe, Sovian, Henry Fran Zimmerman, Lenor, vertu LeonStras, Biolinifi und dem Chicaga Principals Maie Quartet in und Monnien der Edvang, Johannes-Riede, Ede Garfield Aue, und Mondont Str., nade Lincoln Ave., Woontag, den 20. April 1896, Abends 8 Uhr. Gintritt: 25c u. 50c. Loefflere Theater. Jeden Radmittag um 2.15. Jeben Abend um 8.15. RINGLING BRO3. größte & dan feel lung ber Weit Indoifitt von Zauferden arbeitert. lung Soziale Enruhalle, Belmont Ab. u. Paulina SL Conntag, ben 19. Mpril: ber Weit 3udoffirt bon Cantenben erneiterter vegu-der, als ber größte und bollnandigfte Jirins. Mena-gerie und hippobrome, die je organifirt wurden. Gine Stunde Kongert-Mult vor jeder Borftellung

Freibergs Opern Sans,

G. K. T. J. I. H.

Prof. WM. BRADLEY,

\$2 Balnut Etr., Chicago, beit hälle, die andere
Merzie aufgeben.

Milwaalee, Wis A. November 1895.
Ich fühle mich verantaßt, befannt zu machen, was
Krosessor Eine Urabley ür mich gethan hat Jad war
zelm Jahre frant und hatte sprechtiche Schwerzen. Alle
a oftoren Schedobgans sowie mehrere her in Milwalte ind von Pros. Bradleys ivunderbaren beilungen.
Dereilde sagte mir, ich habe Köngenstaurch, der bereits
in Schwindbluch inderegegingen set, aber er fonne mir
belsen. Nach der ersten Vehandlung waren aus
Echmerzen verschunden und in furzer Leit war nate
Schwerzen verschunden und in furzer Leit war nate Sajemanns Töchter. Soerbers Saffe. 10-714 Blue Island Abe., gwifden 21. und 22. Ste.

Aleine Anzeigen.

Berlangt: Männer und Anaben. Berkungt: Gin tildtiger Grocerp-Clert, ameite Sand. Abr. & 727 Abendboit. Berfampt: Erfter Rluffe Cuftomichneiber. 1630 am Fonntag, den 19. April 1896, Berlangt: Bainters. 157 Flournon Str., juit

Berlangt: Regiftrieter Bharmacift, mus beutid ipreden. 80 Bebiter Ave., Ede Couthport. Berlangt: Guter Anftreider. 763 2B. 12. Str Bertangt: Ein Bundunader für halbe Tage, und ein Junge, der daß Zigarrenmachen erlernen will 928 2B Taylor Str

Berlangt: 3 tilchtige Bertaufer für einen ber besten Biwaterifel. wober Berdbenft u. Rommifon. 70-78 Fith Abe., 3immer 14. Borguiprecen am Cenntag von 10-12. Montag von 8-9.

Berlangt. Gin erfabrener Borter für Saloon und Reftmerant-Arbeit. 1959 B. Garrijon Str. Berlangt: Flinter Batter, \$10 per Boche. 40 Midigan Ave., Gde South Bater Str. imo Berlangt: Ein guter Buidelmann, fort. Radyne fragen in Bolfs Clothing Co., Rabijon und Dat-fteb Str.

Berlangt: Gin guter Trimmer an Roden. Rur ein erfahremer Mann braucht fich ju melben. 234 Bellington Str., nabe Cipbourn Abe. gründlig und dauernd gebeilt; fein Schneiden, feine agenen Nedizinen, ober irgend melde Methoden werben angewondt, voelche das gelande Fleisch angreisen. Gedärunterfreds in kurer zeit geweit. Achtundvierzigiädrige Fladrung im erfolgreicher Behandlung von Archs? infiniandvierzigigädrige Braufs in Ghlagu. Wer immer es auch sein mag, dem es nicht gelungen. End zu beiten, verzweiselt nicht. Lats End Jirtulare Tommen, Kordmeisten ausgewommen. Kordweitselfeste Addition und Dalited Str. Chirago, 31. Sprechfunden von 3 bis 7; Sonntaga 2 bis 5.

Berlangt: Gin guter Bladimith. 5470 Inte Abe.,

Berlangt: Baimters. 502 28. Chicago Mor.

Daupt: Office: Ede Indiana und Delplaines Etr mbdibm RICHARO DEUTSCH, Manager.

Centonia Männerchor, Orpheus Mannerdor. Liedertafel Pormarts, unter Leitung ihres Dirigenten frn. Gustav Ehrhorn

Sonntag, den 19. April 1896,

Sänger-Ronzert

im Schiller Cheater. Anfang 8 Uhr Abends. Tidets zu : : : \$1, 75e und 50e. Bu haben bei allen Mitgliebern und an ber Schiller Theater-Kaise. april, 13, 15, 16, 17, 18

Arokes frühjahrs-Konzert

Aefangs-Sektion des Aurora Turnvereins mnter gefälliger Mitwirtung des Junger Rannerschor, Rord Chicago Liederkrang, sowie best rubmlicht bekannten Bartsonften herrn Feig Mueller, in Schoenhofens dalle, Che Milwonfee und Afbland Abes. am Sonntag, den 19. April 1896. Mining 3 Uhr. Tidets 25c, an be Kaffe 50c. Rach dem Konzert: Ball.

Jüngfte deutiche Wein = Sirma Adolph Georg,

164 Randolph Str. Deutiche Boltstheater.

er sich machen!

Conntag:

(The Factory Girls.)

Bummelfrite

180-182 Oit 22., nabe State Str.

Morgen Abend:

Sonntag. 19. April. Benefis jur Band Loebel. Gin Bligmadel.

Berlangt: Carpenter, Rordwefts Cde State und Ban Buren Str., Baloment.
Berlangt: Gin ebrlicher junger Mann für Borserer Arbeit im Reftaurant. Abr. B., 176-178 Abams

Berlangt: Erfichtener Junge in Baderei als Gelere. 252 G. Galfteb Str. Berlangt: Gin guter Junge, welcher icon in Be-Berlangt: Gin guter Schneiber. 2353 Wentworth

Berlangt: Bainter, ber auch tapegieren fann. 431 Gebgmid Str.

Berlangt: Gin guter hojens und Beftenioneiber. G. Rolle, 189 Biue Island Moc. Berlangt: Erfter Rlaffe Tabafftripper und Bunds nacher Borguiprechen am Sonntag und Montag. 247 R. Clarf Str.

Berlangt: Ein junger Bader an Brot und Cales. 3525 S. Galfteb Str. Berlangt: Gin Bagenmacher für ftetige Arbeit, 32 S. Dorgan Str. Berlangt: Gin guverlaffiger Ingenieur, ber eine Gismajdine berftebt. 646, 21. Place.

Berlangt: Borter. 122 S. Desplaines Str. Berlangt: Ein Junge in ber Baderei. 1037 2B. Berlangt: Gin Bladfmith-Gelfer. 191 2B. Bolt Berlaugt: Statiften fur "Die Beber" Borftellung am 26. April. Anzumelben morgen um 2 Uhr in Freibergs Opernhaus.

Berlangt: Ein Junge von 14-16 Jahren, in Blumongartnerei. Somcod und Bloontington Road. Berkungt: Hofenichneider, um au guten Cuftoms bejen zu beifen. Selbige kunn Board und Room im Bours baben. Raberes 9800 State Str., ime Berlangt: Rodichneiber, einer ber im Store bes bilidich fein fann; muß englich iprechen tonmen. Mibert Bingens, 3830 Store Etr. ime Berlangt: Gin Badermagentreiber, \$3 bie Bode. Or Rommiffion. Rug Runden haben. 47 hafting!

Belangt: Möbelidreiner in mittleren Jahren .-Mut Bertzeuge baben. 157 Auftin Abe. Borlangt: Tüchtige Rodmacher als Labies Tab-or. 171 22. Str., Zimmer 5. Benfangt: Junge an Gate. 902 Milmantee Mbe. Berlinget: Ein junger Mann, im Grünbaut ju arbeiten und auf bem Bagen Bumen ju verfaus fen. 3. Rufter. 102. nno Cimvon Str., Feens mach

Berfangt: Ein Bartner. 212 Sanding Abe. Bor-miprechen Abends. Bube 2B. Rorth Ave. Barfangt: Gine Schneiber, beftandige Arbeit, belle Berffnatt. 4207 C. halfteb Ste. Beefingt: Gin junger Monn als Borter; muß am Tijd aufwarten fomnen. 349 Ogben Abe., Are

Berlangt: Ein guter Farmarbeiter auf einer Bes mürfebren, nabe Chicego. Das alle Arbeit verftes ben. Borgufprechen Conntag Sammittag 9 Uhr, bei Baier, 873 garrabee Str. PABST BREWING COMPANY'S

Berlangt: In einem Brinathaufe, ein Glomer miß sich im Saufe nitzlich anachen not And und P Pierde beforgen. Ruchpufragen III Meinemter And ober 10th Mead. (Fortjehung auf der folgenden Ceite.)

Bergnügunes-Beawetfer.

Mubitorium.- Freitag Rachmittag und Cam-6 vole p 8.—Garrid Theater Co. Gap piel. Mrc Bider 8.— Minnie Madbern Fiste in "Dis Ediller .- Rellar.

Acabe mb of Mufic.—The Derby Winner, Eibam bra.—South before the War. Eriterion.—A Pair of Rivs. Dab martet.—,The Wife" und "Americans Ab-Dablin S .- The Outcafts of a Great City. Lime olin .- The Corfican Brothers. Im berial Mulic Sall .- Baudeville. The beu S .- Baudeville. n g e 1 8 .- Baubeville.

Berlangt: Manner und Anaben. (Angeigen unter Diefer Rubrit, 1 Gent bas Bort.)

Berlangt: Gin lebiger Gartner. Chas. Delo, 920 Berlangt: Ein Damn, auf einet Milchtarm gu arbeiten. Ruchgufragen Ede Weft Rorth Abe, und 40. Str. Kruegers Saloon.

Berlangt: Agent, um an jubifche Grocer ju ber-taufen. Rachgufragen 586 28. 21. Str. Berlangt: Bainter. 6331 G. Carpenter Str. Berlangt: Gin Junge in ber Apothete 296 2B. Dibifion Str.

Berlangt: Anopflochmacher, einer ber bus Repa-riren bon Singer Rabnacicinen verfteht. 23 und 25 Eryftal Str., hinter 384 28. Division Str. Difa Berlangt: Gin guter Laufburiche. 922 Dilmaute

Berlangt: Gin tüchtiger beuticher Carpenter ineiping und Rough Arbeit. 62 Cortland Cabe Soone Abe. Bekkungt: Einige Agenten. Beschäftigung fürs gabr. Rachzufragen Sommun und Monnag. Decht, 289 Sammond Ave., nahe Belmont Ave.

Berlangt: Ein Junge, um ein Geschäft ju fernen nd Gange ju beforgen. \$2 per Moche die erste cit. Bet G. Stefan, 133 Clarf Str., Jimmer 28. achzufragen Sonntag von 10 bis 12 Uhr. Berlangt: Gin guter Rodidneider. 453 Larrabe

lerer Bohn und fteinge Arbeit. 1921 Stute Str. Berlangt: Junge, im Saus ju arbeiten und am Bagen ju beifen. Frijd eingewarderter vorgego-ten 5702 Una Str., Englewood, nehmt Afhlaub Ger. Car bis 57. Str. Berlangt: Tüchtiger Unzeigen-Agent für be größte deutsche Blatt im Besten (Omaha), auf Kom mission. Offecten unter Chiffre D. 314 find e bie Abendpost zu richten.

Berlangt: Manner und Grauen. (Ungeigen unter Diefer Bubrit, 1 Cent bas Bort. Borlungt: Sogleich Mamm ober Dame, sehr weitig Kapinal, ficher bezahlendes Office-Geschäft, Erwhrung umiöthig. Abresse O 818 Abandpost. Berlangt: Manner und Frauen, um einer beut:

ichen Loge beizutreten, Eintritt nur \$1. Berjamm-lung Sonntag Aben'd in Philipps Salle, 846 Clip bourn Abe. Jedermann joll fonemen. Berlangt: Ein zwelter Roch ober Röchin. 73 Weft

Berlangt: Franen und Dadden. (Angeigen unter biefer Rubrit, 1 Cent bas Bort. Laden und Fabriten.

Berlangt: Bute Sandmadden an Shopreden. 138 und 159 Martet Str. Berlangt: Junges Mäbchen für leichte Fabrit-Arbeit. 76—78 Fifrh Abe., Zimmer 14. Ju mel-den Sonntag von 10—12 und Montag von 8—9. Berlangt: Mädden, um das Putgeschäft zu er-lerne, sowie solde, die schon Erfahrung haben. 2513 Khodes Ave.

Borlangt: Mufchenenmadchen an Antiehofen. 848 Berlamget: Erfahrene Fimifher an Mänteln; auch Arbeit aus bem Saufe gegeben. 45 Tell Place. imi Berlangt: Madden an Sofen ju naben an Ma foine. 73 Ellen Str., nabe Lincoln Str. Berlangt: 5 Majchinemmaden für Mermel eingu-

enthen und für Taschen am Shopröden, Damp traft. 27 Clevesland Abe. Berlangt: Mabden, um Belgrode au futtern. D Berlangt: Gin Madden, Sandinopfloder ju maschen, am Cuftom-Beften. 28 fry Str. - mo

Berlangt: Maden für allgemeine Sausarbeit. Rleine Familie. 381 Mobamt Str., 2. Flat. Berbangt: Eine haushalterin. 167 Clybourt Abe., 1 Treppe rechts. Berkangt: Dautiches ober schwedisches Mabchen für allgenneine Haussurbeit; feine Kierder, 8 in Bomilie, \$2.50 wöchantlich. Mrs. Carthy, 43 Rush Sont.

Berlangt: Gin gutes deutsches Mudchen für all: gemeine Sousarbeit. 581 R. Salfted Str. Berlangt: 100 Mädchan für gute Blate; einige: twanberte borgezogen. 280 B. Chicago Ave.

Berlangt: Ein Mabchen für gewöhnliche Saus-erbeit. 467 BB. Erie Str., Ede Baulina Str. Berlangt: Majdinenmabden an Roden. 23 Ca-

Berlangt: Mabden für allgemeine Sausarbeit. Berlangt: Gin junges Manden für Saloonarbeit. 159 Bells tor. Berlangt: Eine Frau, einen fleinen Saushalt ju fuhren. Lohn \$2.50-\$3. Sutes Deim. Englisch nothe wendig. 545 R. Clart Str.

Berlangt: Refpettable Bittme ober alteres Mab-ten als Saushalterin für alleinftebenben alteren herrn, Abr. D. 316 Abendpoft. Berlangt: Mabden ober Frau fur leichte Saus: erbeit. Gin Rind. 162 Blue Island Ave.

Berlangt: Junges Madden für allgemeine Saus-arbeit Borgufprechen beute Abend oder Sonntag. 423 Bincennes Abe., 1. Flat. Berlangt: Gine erfter Rluffe Rochin für Die Gub-feite. Lohn \$7-\$8. Reine Beide, 545 R. Clart Str.

Berlangt: Einige gute Röchinnen für fleine Rord-feite Brivatsomilien. Lohn \$5-\$6. 2 erfabrene Rin-bermädden, Bohn \$4-\$5. Miffen englisch sprechen. 100 Radden für Sausarbeit 5.45 R. Ctart Str.

Berlangt: Mabden für hansarbeit, Lobn \$1-\$5, 25 Mabden für leichte Sausarbeit, Lohn \$2-\$3. 545 R. Clart Str. Berkangt: Ein Zimmeremabden und ein Rabden für geite Arbeit. Privatboardinghaus. Loon \$4. 545 R. Clarf Str.

Berfangt: Baid- und Auhplate in und auher bem Saufe. Stergel, 245 Cipbourn Abe., 2 Trep-ben, Berlangt: Gin Madden für hausarbeit. 264 Clip.

Berlangt: Röchinnen, zweite Madden, Sausbal-tetinnen, fowie Mabden für Saus- und Ruchenars beit. Frau Schleis, 159 BB. 18. Str. 17aplm Berlangt: Gin gutes Mabden für Gausarbeit. 38 Cornell Str. 17aplm Berfangt: Gin gutes beutiches Dabchen für flei-ne Familie. Mrs. Schufter, 240 gampben Court, 1. Flat.

Berlangt: Ein ordentliches Maden für allgemeis ne Sausarbeit. 1715 Frederid Str. fie Berlangt: Ein beutides Madden für allgemeine brusarbeit. 961 Clobourn Abe. fim

Beriangt: Ein orbentliches Raochen, welches mit ber Sausarbeit einer Privatfamilie völlig pertraut ift. Cober Lobn. 654 2B. Abams Str. bfia Berlangt: Gutes Moden für allgemeine Saus-arbeit. Rleine Familie. Guter Loon, 1938 Archer Mbe., nabe State Str.

Berkangt: Röchinnen, Madden für hausarbeit, weite, Rüchen, leichte, Zimmerarbeit, hanshalterinnen, Rindermädden, Geichälfs- und Privarhusfer in allen Stadtheilen, Country und Schiff, Gelken frei. "Berias", Berein für Stellenbermittenung um Rechtsichen Kechtsiaden irgend welcher der vom Bereinsanwalt prompt bejorgt. 41—43 R. Clark Str., Tel. R. 182.

Berkangt: Sofort, Abdinnen, Madocen für Saus-erbeit und zweite Arbeit, Kindermadden und ein-gemanderte Madocen für die betten Bläte in den einfen Familien an der Subjeite, bei bobem Iobn. fran Gerion, 215, 32. Str., nabe Indiana Abe. ber

Berlangt: Frauen und Dadden.

Sausarben. Berlangt: Gin gute beutiches Madden. 183 Grand Abe., Gde Dibifion. Berkangt: Ein gutes Mädchen für gewöhnliche Sausarbeit, Angustragen 3802 Indiana Abe. Borlangt: 717 Pine Grove Ave., swijchen Grace und Shavidam Road, Lace Biem: Gin tuchtiges und Shoridan Road, Lase Biew: Ein tüchriges Mädchen für allgemeine Hausarbeit, Lohn fünf Dollars. Berlangt: Marchen für gewöhnliche Sausarbeit Berlangt: Madgufragen Gonntag Morgen in Rleine Familie. Radgufragen Conntag Morgen in Store, 4614 Bentworth Abe

Berlangt: Ein gutes Dienfimadchen, bas tochen und maiden fann. 3548 Brairie Ave. Berlangt: Madchen für hausarbeit und im Mit-linerpftore zu beifen. Dub englisch sprechen. 880 Urmitage Abe. temitage ube. Berlangt: Ein gutes Dienstmädchen. Muß tochen onnen. 145 W. 18. Str. Berlangt: Madden für Sausarbeit. Rann auch conntag boriprechen. 1332 Dunning Str. Berlangt: Gin beutiches Dabden für Sausar-eit. 4036 State Str. Berlangt: Doutides Madden für allgemeine Saus.

arbeit. Mag englisch sprechen. Aleine Familie. Mo-dernes Flat. Lohn \$4.50. Sprecht bor am Sonntag. 337 Hudson Ave., Flat 3. Berlangt: Sofort ein gutes Rindermadchen. 213 Berlangt: Gelbiftambiger Sambwerter, Bittwer. finberlos, judt 30= bis 40jabrige Daushafterin. 424 Larrabee Str.

varrabee Str. Berlangt: Mädchen für allgemeine hausarbeit. 4 in Familie. 374 Sheffield Ave., Fischel. Berlangt: Ein ftartes, gefestes und fleibiges Madden für gewöhnliche Sausarbeit. Muß englisch fprechen. 422 Centre Str. jmo Perlangt: Deutsches Madden für allgemein. Sausarbeit. Rleine Familie, 3800 Indiana Abe. Berlangt: Gine Rellnerin. 4758 Laflin Etr. Berlangt: Gin gutes Madden für Sausarbeit. 680 Maplewood We., A. Fifcher. Berlangt: Röchin und zweites Mooden. Rabchen it Sansarbeit. Rleine Familie, \$3.50-\$6.00. 599 Bells Str.

Bells Str. Berlangt: Tuchtiges Madden jum Roden, Ba-fden und Blaeln in Brivatfamine. Guter Lobn. 3344 Couth Part Abr. Berlangt: Madden für allgomeine Gausarbeit gobn \$3. 296 Gim Str., 3. Flat. Berlangt: Juverläffiges beutsches Rindermalder für 1 Kind. Sonntag borgujprechen. 235 Belden Abe., nabe Fremont Str.

Berlangt: Mabchen, 14 bis 16 Jahre. 109 Diber Berlangt: Mabde für gewöhnliche Sausarbeit, 502 Bebmont Abe. Berlangt: Röchin und zweites Madchen. Rleine Familie. Guter Lohn, 599 Wells Str.

Berlangt: Maden für allgemeine Sausarbeit. 230 R. State Str. Berlangt: Madden für Sausarbeit, bas etwas f ben fann. Rleine Familie, gute Behandlung, gute Berfamgt: Charfes beutiches Madden. 80 Beb Berlangt: Deutsches Madden für gewöhnliche Gouswebeit. 728 Dielmaubee Abe.

Benfangt: Ein Midden jum Geschirtwaschen Bachturbeit. 50 S. Clarf Str., Basement. Berdangt: Mädchen für allgemebne Hausarbeit. 738 Larrnbee Str. Berhangt: Ein junges Madden, um auf ein Berhangt: Ein junges Madden, um auf ein Bird aufzuhaffen. Muß zu Saufe schlafen. 1225 Derecken Mere acker. Diverley Ave., obon. Berlangt: Eine Frau, die ein icones flat mit Boarbers übernehmen will Abr R. 717 Abend. Berlangt: Mabden für Sausarbeit. 287 2B. Dibi-

fon Str. Berlangt: Gin Mabchen für allgemeine Sausat-beit. Rug ju Saufe ichlafen. 291 28. Divifion Str., Berlangt: Junge Mobden filt Mangel und leichte Arbeit. Laundrh, '298 Dapton Str Berlangt: 500 Madden für Sausarbeit. \$4 bis \$5. Stellen frei. 422 Larrabee Str.

Berlangt: Gin Sausmadden. 554 Dearborn Abe 96:14 Forost Abe.
Odramyt: Mädden für allgemeine hausarbeit. 3 in Familie. Levinsohn, 742 R. Sopne Abe. Berlangt: Eine gute deutsche Röchin und ein Stus benmädchen. Sonntagmorgens. 3247 Grovesand Abe. 30 bis 35 Kahron als Haushälterin bei einem fi gon Wittind: mit einem Kinde. O 305 Abendpost. Derfamat: Gin beutich-fatholifches Madden für

Berkangt: Outes Möden in fleindt Familie. Manhanat Gin anthal to ichen und tochen funn. 616 R. Lincoln Etr. Verlamat: Madchen in fleimer Familie für Hands= arbeit. 3517 Abores Abe.

Berlangt: Deutsches Mädchen für allgemeine Hausabbeit. 18 Scott Str.

Stellungen fuchen: Manner. (Angeigen unter biefer Rubrit, 1 Cent bas Bort.)

Gefucht: Bladfimith-Belfer fucht Stellung. 115 Gubfon Abe. Gefucht: Gin tüchtiger felbftitanbiger Brotbader fucht Stelle. 411 B. Chicago Ave., Top Glat. Gefucht: Ein orbentlicher Mann, verfteht Pferde u bejorgen, jucht Stelle im Grocerygeicaft. Rann ich auch im Saus nuglich machen. Arbeitet billig, ugniffe. Mor. M. B. Saufdild, 1128 R. Weftern

Gefucht: Gin fraftiger guvertäffige Beiger fucht fte-ige Beichaftigung ale Feuermann, am liebsten auf er Novojeite. Gute Referengen. Abr. D. 308 Abend-oft Bardongt: Junger Mann, mit guten Beugniffen enjeben, nucht en und zuverläffig, fucht Beichainigung; ist stadibestannt, versteht Pferve, auch Su-loomarbait. Abresse R. 716 Abandpost.

Stellungen fuchen: Frauen. (Angeigen unter biefer Aubrit, 1 Cent bas Bort.) Gefucht: Eine junge Frau und einem Aind jucht Stelle als Haushälterin; geht auch aufs Land. 914 Wolfram Str., Bale Wiew. Gefucht: Mabden gejehten Alters, pevielte Ro-din, jelbiffanbig im paushalt, jucht Stelle 302 G. Rorth Ave., 2. Flat. Bejucht: Berfette Coneiberin wünicht noch einige Runden fur in und außer dem Sauje. 342 G. Rorth Abe.

Gefucht: Gine beutiche Wittme fucht Bafche in und außer bem Sauje. 105 Blue Island Abe. Bejucht: Doutide Grau jucht Blage gum Bajden. Gefucht: Caubere Witmoe in mittleren Jahren, obne Ambang, fucht Stelle als Daushalterin. 599 Bells Str

Gefucht: Bajde und Sausreinigung. 99 Mohamt Etr., binten, oben. Bajde und Gardinen werden icon beforgt. 418 Cedgwid Str., hinten. Gefucht: Röchingen, Madchen für Haus-, Ruchen-, Jimmner-, leichte Arbeit, Watterinnen, waushalte-rinnen, immer gu treffen. Bertras, 43 R. Clark Ste.

Frau fucht Stelle jum Dausholten, 47 Juhre alt. 69 Center Abe., Rood, 1 Treppe boch. Gofucht: Baichplate und Aushilfenabeit. 954 R. Dania Abe., botne.

Gejucht: Eine junge Frau ohne Anhang fucht Stelle als haushälterin. 545 R. Clart Str.

Gojucht: Gine Wittme, Ende ber 30er, jun besten Barpalinniffen, perfelte Rodpen, fucht Stelle in oder bei Ghicago, Berionitof Sonntags ober in ber Boche nach i Ihr. 430 Barrabee Str. Gefucht: Eine Frau fucht Wasche ein und außer bem Saufe, tann gut maschen und bügeln, 227 Auftin Abe. Befucht: Junge Frau fucht Stellen gum Schrup-pen und Reinamachen. Abr. 7476 Grand Uve., Fiat

Eine junge beutiche Frau municht Blate jum Baiden und hausreinigen. 712 R. Saifteb Sie.

Rechteanwalte. (Angeigen unter Diefer Rubrit, 2 Gents bal Bort.)

Mathias Sub, Deutscher Advofat und Rotar, 59 Denbern Str. 3immer 209. Alle Arten Brozesse mit Erfolg geführt. Erbichafts-und Gelde-Angelegenheiten in Umerita und Deutsch-und. Koleftienen jeder Art. Graundeigenibungs. lebertragungen. Abstrafts examinirt.

henry D. Coben, Rechtsanwalt. Brattigiet in allen Gerichten. Abstratte unterjucht. Rolleftionen gemacht; feine Bezahlung, wenn nicht erfolgreich. Jimmer 84. 125 LaSalle Str. 11feble 3mitus Goldgier. 3ohn & Rodgers. Bold bgier & Rodgers, Rechtsanwälte. Suite 220 Chamber of Commerce. In bermiethen.

(Angelgen unter Diefer Mubrit, 2 Cents bas Bort.) Bu bermiethen: Moderne Flats-Racine Ave., 4 und 6 Binmer: febt Janitor; \$10 bis \$17. 450 Bells Str., 5 Zimmer und Bab, \$18. 707 Bells Str., Ede, 1 Blod vom Part, 2 6 Zims ner, \$35.
Oaf Str., 7 Zimmer, mobern, \$22.
Tell Court, 5 Zimmer und Bod, \$20.
C. Division Str., Ede, 5 Zimmer und Bod. Franklin Str., 7 Bimmer und Bab, \$22. Janien Abe., 7 Jimmer und Bub, moberes frame Cottage, grober Garten, \$25. Gireciond Ave., 10 Jimmer und Bub, Brid Residenz, Brid Barn, \$40. 9 Montana Str., 6 Jimmer Cottage, \$15. fibeng, Brid Barn, \$40. 1449 Montana Str., 6 35mmer Cottage, \$15. 13aplw Ernft Stod, 374 E. Divifior Bu bermiethen: Ed-Butcher-Chop mit Firtures Guter Blag. 1047 R. Qaflen Ave. 9apbojaje Bu bermethen: Cotbage und Barn. 164 Crpftal Bu bermiethen: 2 foone Frontgimmer, faft alles Bu bermiethen: Reuer Store, billig. 306 B. Ful-lerton Abe., nabe Beftern Abe. Gute Gelegenbeit für irgend ein Beichaft. Bu bermiethen: 3 icone Zimmer, \$3.50 per Mo-nat. 1721 Rorth Oaflen Abe., judi, bon Cipbourn Bu bermiethen: 6 Bimmer. 281 Dapton Str.

Bu vermiethen: 3 große belle Bimmer, billig. 26:5 3u berniethen: 3moi Bohnungen, Babegininer, belles Bojement, Siellung, eingeln ober jufammen. 38 Moffat Str., Milmaufee, Beftern. Bu betmiethen: Store, balb ober gang, nabe Lin-coln Bart, biffig. Nachgufragen über bem Store, 635 R. Ciart Str. 35 R. Clart Str. In borunothen: Diei große helle Bimmer im Sin-Bu vermiethen: Store für Schuhmacher, billige Miethe. 1083 2B. Rorth Abe.

3u vermiethen: 5 Jimmer-Wohniong, \$13, 2. Flur, 296 Clibouon Ave. Sprecht vor Jimmer 507, 172 E. Walburgton Str. judido*
Ju vermiethen: Store im Gangen oder getheilt, mit Eingang von zwei Stragen, 152 Aorth Abe., und 300 Clipbourn Ave. Nachzufragen Zimmer 507, 172 E. Wajhington Str. Ju bermiethen: Ein gutgebender Ed-Salvon, seielf Jahren im Betrieb, mit Wohnung und Stull 94 Clydourn Ave., Fran Edlieb. Bu bermiethen: 4 Bimmer mit Barn. 93 Thomas

Bu beomiethen: Billig, großer Edftore, feit 8 habren Salvon barin, fehr guter Blag für Grocerh ind Butderiftop. 3700 hermitage Ave. ino Bu bermiethen: 150 G. Belmont Ave., 6 froundlis de Zimmer und Badegimmer, \$12. jmo Bute Belegenheit fur Schuhmacher oder Schnei. ber, Laden und Zinemer ju vernbiethen. 360 B. Elphouen Blace. mojo moța Bu bermiethen: Gute Ede, paffend für Grocerb und Saloon. Lange Leaje. 1047 R. Daflet Abe.

ap9, dojaja Bu bermiethen: 2 Flat, jedes bon 6 gimmern mit 33'd. 227 Clybourn Abe. fimo Bu bermiethen: Gin Store. Guter Blag. 349 Or-

(Angeigen unter Diefer Rubrit, 2 Cents bas Bort.) Bu vermiethen: Angenehmes Schlafzimmer an an-tändigen Mann. 257 Blue Island Abe. Madden finden gute Deimath, bon 20c per Tag Salfted Str. Dirs. Gearau. Bu bermiethen: Billig, ein fcones Front-Bettzimmer an zwei Damen oder Mann und Frau. 165 R. Ciart Str., 2. Flat.

Bu bermiethen: Gin Schlafzinomer. feparater Befucht: 2 Boarders. 808 Augufta Str. Ru permietben: Gin moblirtes Grontzimmer an

ober 2 herren, billig. 169 Milmautee Abe., greppe. Zu bermiebhen: Parlor, mehrere Zimmer, alle Be-quemlichteiten. Rabe Lincoln Part. 395 Larrabee Str. 3u bermiethen: Schones Frontzimmer an ein ober gwei herren, bei beuticher Familie. 457 2B. 12. Etr., zweiter Stoff.

Bu bermiethen: Möblirtes Grontzimmer für amei Leute. 380 Bells Etr., Jop Glat. Bu bermiethen: Ribles Schlafgimmer. 71 Subfor Allebnfteberthe Dante mit gemutblichen Bein (Allempogenes Lante mir genurmigem Dein wünsicht zwei Danson ober berheirathetes Baar für Zimmer und Board. 88 Evergreen Abe., Parlot-

bei deutscher Frau. 294 Wells Etr., 1. Flur. Bu bermiethen: Gin Schlafzimmer. 318 Sebgwia Str.

Bu bemiethen:Gin Frontzimmer für 2 Gerren. 671 R. Salfted Str., Glat &. Bu bermiethen: Möblirtes Frontzimmer, feparater Gingang, Rleiner Saushalt, Reine Rinder, 581 2Bells Str. Boarder's werben angenommen. \$3.50 per Boche fammt Wajde. 141 Divifion Str. fja

Befucht: Boarders. 231 Clybourn Ave. 3u miethen und Board gefucht. (Angeigen unter blefer Rubrit, 2 Cents bos Bort.)

Manne wünscht Schlafzimmer bei Wittve. Abr. R. 713 Abendpoft.

(Angeigen unter Diefer Rubrit, 2 Cents bas Bort.) Die McDowell frang. Rleider-Buichneide-Alademie. Rem Yort und Chicago.

Die größte und befte Schule für Rleidermachee in ber Welt.

in der Melt.

Die berühmte McDowell Garment Drafting Maichine bat aufs Reue ihre Ueberlogenbeit über alle
anderen Methoden des Rieiders Juschneidens bewlejen und erdielt die einigte goldene Modaille und
böchste Unerfennung auf der Mid Minter Fair, San
Francisco, 1884. In jeder Hufteld Minter Fair, San
Francisco, 1884. In jeder Hufteld Minter Fair, San
Francisco, 1884. In jeder Hufteld Mintelingschule, in welcher
Schule, wo wir nach seindigeschule, in welcher
Demen jede Einzelbeit der Kleidermachertunft vom
Einfädeln der Andel die preftellung eines vollfändigen Kleides, heften, Drapiten, Jusammenkellen von Etreifen und Ebeds erlennen ichnen.
Schilferinnen machen vöhrend diere "seit Kleider
für sich selbst oder für ihre Freundinnen. Icht ist dur Beit, sich auf gutbezählte Klässe vorzubereiten. Gute Richt ereinen der den bet Euch ein Modedug
und Zirfulare gratis zuschieber Muste in Modedug
und Zirfulare gratis zuschieber Kate ein Modedug
und Sirfulare gratis zuschieber Kate Etr., Edicago, In.
Ebe McDowell Co., 78 State Str., Chicago, In.

and girtniare gratis jagogen. Ibe McDowell Co., 78 State Str., Chicago, 38. 5. und 6. Stodwert, gegenüber Mariball gielbs. minjabm Aleganders Gebeim poligein genstur, 93 und 95 Gifib Abe., Jimmer 9, bringt regend etnas in Erfahrung auf privatem Mege, nuteriade alle unglidlichen Femilienverhaltnift, Ebekandsfälle u.j.w. und jammelt Beweife. Diebliage, Raubeteinen und Schwidelein werben unternud; und die Schuldigen gur Rechenichaft gezofen. Aufprüce au, Schodeneried sie keitegungen, luglidisälle u. bgl. mir Erfolg geitend genacht. Freier Rath in Richtsfachen. Wie find bie einige beutiger Boitgeickgentur in Chicago. Conntags offen die 12 Ubr Rittags.

Löbne, Roten, Miethen und ichlechte Schulden aller Art fofort folleftirt;; ichlechte Rierber bina us- geiebt; feine Brablung ohne Erjolg; alle Gille werden prompt bejorgt; offen bis 6 Uhr Abenos und Sontnags bis 11 Uhr. Engligd und Deutsch geiproden. Empfehungen: Erfte Nationalbant. 76-78 Fifth Abe., Zimmer 8. Otto Reets, Konftaber.

Lobne, Roten, Miethen und Soulben aller Urt ichnell und ficher follestirt. Reine Bebühr wenn etigalos. Offen bis G Uhr Abends und
Sonntags bis 12 Uhr Mittags. Deutich und Englisch geiprochen.
Burcau of Labo and Collection,
Bimmet 16, 167—160 Majbington Str., nahe 5. Abe.
Ab. Young, Abvolat. Frik Schmitt, Conftable. Taursters und Kontrattors tonnen Sand pu bils ligen Preisen von unseren Yards, Canal Str. Brude nabe Grobe Str. und North Abe. Brude, taufen. Julinois Sand and Gravel Co., Telephone Main 3141.

Adhtung! Gur 30 Tage feine Crapon-Bortrats für \$1.00 Met echtem Eichentabmen \$2.00. Bringen Sie Jar Bhotographie mit. Gute Arbeit garantiet. — Metropolitan Art Studio, 1122 Milwalfe Abe.

Bichele Arbeiter aller Branchen, Immt Sonntag, ben 19. April, Rachen. 2 Uhr, nach 120 2B. Late Str.

Bu aboptiren: 2 Babies, 361 Bajbington Lou-ferard. jubt Da mich moine Frau aus Uebermurt vorfuffen bac, weine ich Jedon, berfelben auf meinen Namen etwas zu borgen, überhaupt botrachte ich nich wu heute an als geschieden. Achtungsvoll, John Weber, famo

August Berner! Briefe bier. — Bernard Suffer, 600 & Jefferion Str.

Bobne ionell folietier, Geedriftoften vorgefredt, alle Redisgeichite prembt beingt. 211

(Angeigen unter biefer Rubrit, 2 Cents bas Bort.) wingeigen unter diefer Aubett, 2 Cents das Wort.)

Geld zu verleihen
auf Mösel, Bianos, Pierde, Wagen u. f. w.
Rleine An lei den
Bon \$20 dis \$100 uniere Spezialität.
Bir nehmen Ihnen die Model nicht weg, wenn wer
die Anleihe machen, sondern lassen dieselben in
Ihrendern desse die haben das
Erd hie der die Gestellen die Verleichen
Alle guten ehrlichen Deutschen, sonwer zu uns wenn
Ihr Geld borgen wollt. Ihr werdet es zu Eurem
Bortheit sinden den int worzubrechen ehe Ihr ansenderung ingesteher.

Bedernung tugesichert.

10apli 128 La Salle Str., Bimmer 1.

Wenn 35r Selb zu leiben wünicht uf Möbel, Bianos, Bierbe, War-en, Rutichen u. j. w., i precht bor in er Difice ber Fibelith Mortgage Voan Co. Gelieben in Beträgen von \$25 bis \$10,000, 3m ben nieorigiten Roten. Bronipte Bedienung, obne Ceffentlichfeit und mit ben Borrecht, daß Euce Eisgenthum in Gurem Beift berbieibt. Fibelity Mortgage Noan Co. Into eine Bing ton Str., erfter Fiur, swiften Clart und Deathorn.

ober: 351, 63. Str., Englewood. ober: 9215 Commercial Abe., Simmer 1, Columbia Blod, Cub-Chicago. 14ap, 5m Chicago Mortgage Soan Co.,

175 Dearborn Str., Bimmer 18 und 19. erleibt Gelb in großen ober fleinen Summen, auf Daushaltungsgegeiftande, Binnos, Nicede, Daushaltungsgegeiftande, Binnos, Nicede, Lovie Lagerhausideine, zu jede niedrigen auf irgene eine gewinichte Zeitauer. Ein bei Theil des Barlebens sann zu jeder Zeit zurüch und badurch die Injen vertragert werden. Dau und was wenn Ihr Geld nötbig habt. Chicago Mortgage Loan Co.,

175 Dearborn Str., Bimmer 18 und 19.

Geld zu verleiben.
Anleiben in allen Summen gemacht auf Saushaltungsgegenftande, Bianos, Rutiden, Diomaaten,
Ceal ClineAleidungsftude, Wirchouse-Onitungen
oder andere Sicherheit. Durchus peidat. Atedrighte
Raten.
Ration al Mortgage Loan Co.,
Zimmer 502, 100 Wafbington Str., zwijden Clart
und Deardorn.
3maig

Shicago Ave., uver Supervert. 53. Offen bis 6 Uhr Abends. Robatt Glevati eudaublibar in beliebigen Betragen. Bu berleiben: \$50,000 auf Chicago Grundeigen

Queis Fremdenberg, 302 B. Dibifion Str., und Room fold Unity Building, 79 Dearborn Str., bereleiht Geld auf Grundbesig und Gebaude bon 42 Rroaert an, theils ohne Roumniffon. 30mgla.
Geld zu verteiben zu B brogent Injen.

Allrich, Grundeigenthums- und Geichafts mafler, Bimmer 712, 95-97 S. Clark Str., Ede Baibingion Str.

Geld zu verleiben auf Mobel, Bianos und sonftige gute Sicherheit. Riedrigfte Maten, ehrliche Bedanblung. 534 Lincoln Abe., Zimmer 1, Late Biem. Biew. 16m3lf
Geld zu verleiben! Privat, in Summen von \$1000 bis \$50,000, ju 5 und 6 Prozent, auf Grunveigerstum und Bauen. G. Greutenberg & Co. 192 B. Division Str., Ede Milwautee Ave. 1 nindobw

Bellungt: \$1600 au 6 Prozent auf 3 Jahre; feine Kommiffion; gutes Gundbeigenthum öftlich von Gae-field Park als Sicherheit. Abr. S. 37 Abendpoft. Bu leiben gefucht peibatin: 15,000 an eine Braue: 6, 7 Brogent, \$2000 an eine evangolijche Rinche, Progent. Feine Sicherheit, Abreffe R. 726 Abende Geld zus bertoihen: 5 Progent, feine Kommission R. 8, 63 R. Clarf Str. 3u berleiben: \$150,000 auf Grundeigenthum, ga niedrigem Bins. R. Smith, 90 BaGalle Str.

Bferde, Bagen, Sunde, Bogel zc. (Angeigen unter biefer Rubrit, 2 Cents bas Bort.) In pertaufen . 9 Gifenhahnmagen hall bar neoln Str. bffa Bu bertaufen: 2 Pferbe, eines 1200 lb, bas andere 1400 lb. 69 Cortland Str., nahe Lea-

bitt Str.
3u bertaufen: Biffig, ein guter Bond für leichte Arbeit. 245 B. Divifion Str. 3u bertaufen: Gin ichmeres Bferd und ein Springmagen, 143 Belmont Abe. Bu bertaufen: Rleines Pferd und Top-Bug-gn in guter Ordnung, billig. 3566 S. Dal:

Bu berfaufen: 2 gute Bferbe, billig, auf Schuld genommen. 502 Belmont Abe. 26 \$12 taufen gutes Bony. - 732 Belmont \$25 tauft junges Pferb und Beichier. \$45 einen Erprestragen. 761 28. 20. Str.

Bu bertaufen: Feines Bony mit leichtem Buggy, \$25. 613 Clibbourn Abe. 3u verkrufen: 3 Pierde, Expresimagen bil-34 berhaufen: Billig, 2 Bferde, 1 Single Roblentwagen, 426 R. Afhland Abe. Sonnstag borgujptechen.

\$15 ftufon fleines Pferd, Cart, hurnes \$18. Topburgen, 554 Didfon Str. Dir faufen, taufchen und berkaufen alle Bu bertaufen: Bferd, Bony und Phaeton, billig. 707 R. Campbell Mve. Bu bertoufen: Guter Expregmagen, Beidire, bil-

Bu berhaufen: Familien-Topbungt, Dumpeart, Pferb, Geichier und Magen, \$60. 39 Cobleng Str., nabe Robey. Bu berfaufen: Erpresidagen, billig. 1790 Diff : maufee Ave. Bu berfaufen: Billig, fleiner Carpentermagen und Pfend. 975 Milmaufee Ave.

Bu bertaufen: Cote junge Mopie. 387 Cieveland Bu vertaufen: Gutes offenes Buggy 73 Beethoven Blace Bu bertaufen: Topmagen und Gefchirt, \$18, 5002 Frager Gir. Bu bordunfen: Gine junge frifdmeltenbe Biege. 822 Sumboldt Abe.

In berlaufen: Eine frifdmeltenbe Biege, Rabbits. frifde Ger und groben Schrendyndingen, b.lig. 525 Cepital Etc., nabe Rebjie Abe. und Diblidet Con. Bu berfaufen: Friichmelfenbe Berfen Bolbblut Ruch, wogen Boggugs, Larrabee Str. 22.
Bu berfaufen: Gehr billig, ein neuer Exprehmagen, 1194 Eton Str., nabe 26. Str. 14aplm

Brofe Ausivahl iprechender Bapageien, alle Sor-ten Singbogel. Golbfijde, Aquatien, Rafige, Bageie futter. Pilligfte Breife, Mitantie und Pacifie Bred Store, 197 D. Mabiion Etr. (Angrigen unter biefer Rubrit, 2 Cents bas Bort.)

Bu verftaufen: Gine einfuche 5 gimmer-Sausein-richtung, Flut mis 2 Roomers fann übernommen werben. 95 Sill Str., 1 Treppe. Bu bertaufen: Rleine GiBbog. 1773 R. Coone Ube. Bu bertaufen: Parlorfet, verichiebene Mobel. 14.

Bu vertaufen: Ropftiffen, Betweden. 366 Cedg. mid Etr. Maß bis Mittwoch verfaufen: 6 3:mmer Daus-haltunt, auch einzeln. 576 R. halfteb Str. ju Bu vorkaufen: Partor-Möbelen, großer Spiegel, Sobobarth, Kreftorscharunt, Bottstellen und Laiche. 508 La Salle Ave.

Bu berfaufen: Biffig, Mobel, Teppiche, Defen, Gasedigtures, alles beinabe neu. 1043 R. Clart Etr., nabe Beiben Abe. Ju bertaufen: 500 Parbs guter Bruffel-Carpet, Goldingbetten, Bett immere Seis, Range, Tiche, Schautelfitble, Stuble, Barter Seis, Rieberfpanste. Dung jofort verlaufen. 359 B. Conngres Str. Ibapelm

Gefdäftstheilhaber. (Anzeigen unter biefer Rubril, 2 wents bas Bort.)

Bartner berfangt im Saloon, bei gittive. 121 Carnalport Abr.
Theilhaber gefucht: Lediger junger Mann, ber etwas bon Budjührung beiftett, mit ungefahr 1000. Dollar Rabital, in ein etablitets ficheres Gefchaft als Bartner gesucht (Wirthkaeidalt). Bewanderte beworzugt. Briefe unter Abr. D. 301 Abendoch. Berlangt: Bartner für Damenichneiberel, Dbing, Cleaning, Etwas Belb. 1428 Babaib Ave.

Berfdiedenes. (Angeigen unter biefer Rubrif, 2 Cents bat Bort.) Wer ichnell viel Geld perdienen mill, spetulire in Weigen, 220 wenigstens wochwardig. Gemissande, duch die Befannticaft et billigfte Auszirdrung. Deutide Borjen-Gesellschaft, die Erdande, Chicago.

Anne Geld in der Gebende, Chicago.

Gefdäftsgelegenheiten.

(Angeigen unter biefer Rubrit, 2 Cents bas Bort.) Ju berfaufen: Gut jahlonde Feuerberficherungs: Ngontur, Nachbufragen, 1848 Maribierd An-Bu berfaufen: Guter Suloon mit Sulle. Radgu-fragen 549 R. Beftern Abe. Ju berfaufen: Begen Rentheit, guter Gd-Saloon, Jamiche auch für fleines Hauf ober anderes Besichaft. B. 133 Abendpoft.

Ju beitaufen: Zigarrens, Confectionarpe Store, billig. Gutzechender Genore. 4 icone Zimmer. Mesthe \$12. 3157 Archer Abe.

Zu berfaufen: Gin alt renommitter Soloon mit Logenballe, 3-4 Parrel Bier feben Tag. Billig, megen Reantheit. Abr. B. 172 Abendpoft.

Bu bertaufen: Dildgeichaft. 89 Sigh Str., nabe Fullerton Abe. Fullerton Abe.
Bu bertaufen: Eine der bestjablenden Saloons ber Etadt. Altes besanntes Gefdaft mit Mohann und Logenhalte. Kaffre Baar, Reft an Beit. Rubowsth, 509 Abland Plod.

Bu verfaufen: Gine gute Baderei, billig. 1112 R. Callen Abr. Bu faufen gesucht: Baderet, Rothe ober Weitjeite. Reine Agenten, Abr. R. 725 Abendpoft.
Bu laufen gefucht: Gin fleiner Putcheribob unter guntigen Bedingungen, ober ein Teerftchender Bute beripop zu mierben gefucht. Abr. B. 181 Abendpoft. Bu berfaufen: Ed-Salvon und Coardinghaus, imftandehalber ipottbillig. 3506 G. alfteb Etr.

agenten, Abr. B. 179 Abendpoft.
Bu berfaufen ober ju vertaufchen: Store, gwifchen Gabrifea. Reine boutige Birthicaft in bet Rachbactfauft. 1229 S. Beftern Abe.
Bu verfaufen: Logithaus mit 24 Jimmern. Alle mit gutyabtenben Kunden befeht. Krantbeit der Frau Berfaufgutgebe. Deshalb fehr billig. Bauftian, 312 Shiedds Abe

Sbietos Abe im Ju verfaufen: Ed-Saloon mit ausgezeichneter Bohnung Johienbes und befanntes Gefmaft. Baar over liberole Bojanfangstermint. Sonntag bot,ux fprechen. Bauftau, 3752 Shields Ave.

Bage befindlicher Schubstaden ist Umstände balbe billig zu verkunfen, alles feische Waare. Nachzusta gen bei Geo. S. Helberg, 80 Doarborn Str.

Bu berfaufen: Grocern und Delifateffen=Store, megen Abreife. 153 Belmont Abe.

Bu berfaufan: Guter Edialoon, 260 R. Mibland

3u berkaufen: Gin gutgebenbes Baderei und Candopgischit in perfebisteicher Gegend, bei einer Schule gelegen. 496 Larrabee Str.
3u berkaufen: Retofeite-Grocert, beste Luge, guister Umfat, grober Store mit Snaundeigung, noue Ginrichung und Stod, billig, Laufe. Schnibt & Fifer, 219 Omcoln Abe. Bu bertaufen: Gutgebendes Reftaurant. 285 @ Divifion Str.

Ju kunfon Gefucht: Bon alleinstehender Tame, Conthy-Sove mis fleinet Wohnung in sicherer Ge-gend. Amaia Kühnel, 317 Wilmaufee Abe. Ju verfaufen: Grocerbftore, wegen Abreife nach Deutschland. Guter Riah, Rordfeite, Agenten verseiten E. B. 80 Abendpoft.
Schuchgeichaft mit lieinem Borrath, Miethe \$20.

Su berfaufen: Butters, Thees und Raffe-Store, Junch Grocerty, Jeceream Parfor und Soda-Joun-ain, Nachzwiragen 366 E. North Ave. Bus bertaufen: Grocerpftore, billig. 1191 6. Be

ern Abe. Bu berfaufen: Meatmarfet und Groceth, billig, fir Baar. Berfiche das beutiche Geichaft nicht, 52.8 Bu berfaufen: Gin Butcher ibop. 369 B. Dibifion Bu bertaufen: Gutgebenber Bladimith-Chob und Baintshop mit Haus und Lot, an einer Sauptiras be an der Arodicite, sebe billig, wegen Berlassens der Stadt, Radgustragen Sonntag bei M. Ohls, 5:0 School Etc., nahe Lincoln Ave.

Gutgebende Baderei mit Bferd und Bagen etc., n einer der beften Borftabte Chicagos, feine Ron-Bu berbinfen ober ju bertaufchen: Rifur irgend ein Beichaft. 478 Well Str.

Bu berfaufen: Eine gute Birthicaft mit Grund-eigenthiem, in der Rabe von Balbbeim. Gute Lage für ein Moad Goufe. Bu erfragen in der Weififtbe Brewing Co. 3u verfaufen: Reftaurant und Buderei mit 18 nöbliten Zimmern. Zu erfragen 50 B. Ranbolud ir.
3u verfaufen: Gine gute Baderei, Bferd und Bagen, in Harbard, Il. Breis \$150. Jacob Robber. Isabsimomija Bu verfaufen: Gin gutgebender Grocentiore mit Saloon. Gute Rachbaridatt. Begen Geichältsberans

Salvon, Gute Rachbarichaft. Wegen Geichältsberans berung, billig. Bu erfragen 460 Sangamon Str., nabe 12. Str. löaplw Isaber 12. Str. löaplw Isaber 200 Sangamon Str., nabe 12. Str. löaplw Isaber 200 Sangamon Str. land bei Sabate Stote, mit Sobargountain. Grober Stod. Rachs wirtgagen 303 S. California Abe. Difa Bu bertaufen: Billig für Baar, ein gutes Restaurant. Billige Miethe, Gute Vofalität. Abr. B. 177 Abendopoft.

Bu berfaufen: Grocerb und Caloon, 31 3abre Leafe, wegen Rrantheit. 2837 Sidorb Etr. 16alm Bu verlaufen: Baderei, Canby- und Jeecream-Bar-lor. 292 R. Weftern Abe, moffa Bu berfaufen: Ed-Saloon, neben Brouerei. 333 B. 12. Str. 14apin

Bu verlaufen: Megen Krantheit, ein Grocerbitore, 20 Meilen von Chicago, Miethe billig, mit 2 Ader Land und Coftgarten, Abr. B. 164 Abendpoft, 13aplin Bu berfaufen: Geocerb, 526 Edool Ert. 11,18up Bu berfaufen: Guter Caloon, Agenten nicht ber-langt. 1288 R. Afbland Ave. IJaplm Bu verbrufen: Butgebender Caloon, frantheitsbale ber, billig: 341 S. halfted Sir. 13apin

(Angeigen unter biefer Rubrit, 2 Cents das Bort.) Englische Sprache ihr Derein und Damen in Riemflissen und pribat; Buchhalten und Rechnen etc., bekanntlich am besten gelebet, Vorthweit Chacago College, Erol, George Kenfen, Bringtpal, Bez. Milwaufer Aben, nabe Abund Bor. Lads und Bende, Brotwertung sin Zividenppristung, Breise mchig, Beginnt icht.

Englisch lesen, schreiben und sprechen in 30 Lettionen lebet Herten und Damen teinzeln wert finnen lebet Herten und Damen teinzeln wer in Riassen fletze fer Boeller, 91 Cround Line Grindlichen Mandolin- und Itherellnieiticht entheilt F. Mohrdied, 688 Canis Etr., auch Dis bfin Str. Grindlichen Siner-, Gudargen- und Mandolin-Unvericht erheite Fraulem Dora Muellee, 251 28. Chicago Ava.

Angeigen unter biefer Aubeit, 2 Gents bas Wort.)
Alle, die an Reevonfrantheiten, Schwäche, Abenmatismus, Anarch, Langenfrantheiten und Tandeiteiten, follen vorhiereden in den Effices der Dr. Charlotte Bergmann Gierrie Magnetie and Nedical Jufituts, 1956 und 1958 M. Daifeto Etc. Bollfiandig neue und nie fedlichlagende Bedardeitungsmethode durch Gieffre. Magnetismus, unter der Leitung von geschäften requiaren Aresten. Sprechfranden: 9 Uhr Morgens bis 5 Uhr Rachmitzag, 7 bis 94 Uhr Morpels.

tag, 7 bis 94 Uhr Abends. Sonntags offen. Ron fultation frei. 7apou Frauenfrantheiten erfolgreich behanbelt, Bjauen frantheiten Dr. Roi G. Bimmer 380, 113 Abams Sir., Ede von Clarf. Speechfunden von 1 bis 4. Sonntags von 1 bis 2. Alindu Daben Sie einen Ban die urm? Chem Sie ein und 1 bis 4. Sonntags von 1 bis 2. Alindu Daben Sie einen Ban die urm? Gene Sie und Siem Port. Sie here erfolgreiche Kur in 2 Stunden oder Geld zus uder hatet. 277 Sodgwid Str., an Divifion Str. Almslm

Reue Erfindung. Sidere Rur für Flufichmache, Manner- und Frauen-Arantheiten. Berichwiegenheit augefichert. Abr. G. 282 Abendpoft. fia

Sebe Anjeige unter biefer Rubrit toftet für eine einmalige Giniculung einen Doffar.)

heirathsgesuch: Aelterer Bittwer, bermögenn, fucht bie Befanntichaft einer alteren fatholigen Dame ober findelojen Blittve mit etwas Bermogen ju maden, bebufs Berbeirathung, Brife unter R. 711 Chenbpof.

Grundeigenthum und Saufer.

Angeigen unter Diefer Rubrit, 2 Gente bas Wort. Farmland! — Farmland!
Diejes Land liegt in dem berühnten Marathon County, Misconfin, nad ift zu verlaufen durch die alte wohlldefannte Wisconfin Ballen Land Company. Dieje Firma bolkelt schon zwanzig Inder und dat schon an über zweitziehe finden zwanzig Inder und hat schon an über zweitziehen finden Andere Land verlauft, welche alle jehr zufrieden find. Phatren der leigten zwei Sommer baben allein aus Edicago über 100 Familien gefauft. Unf Berlangen wird man Euch Namen und Abressen der leigten geneilen gehauft.

Begend ift gut bewohnt, von meiftens beut-

einen Blod füblich von Abdeson und Linceln Ave., Ausge mach te Lo fation.
\$3000 bis \$4000.
Reine Baarangablung.
Balanczyoblungen nach flebereinfunft.
Sieben bis neun Jammer.
Polirte Eichenbelg-Kinish. Siebenbalz & Floors, ges ichniste States Gassikunges, Frufters
Saskikerters. Gassikunges, Frufters
Shabes, Serens, Auraces und
Maichfichen.
Of fene Plum in in g.
Ridelplattirte Figures, bemalte Lubs und ovale
Bools.
Alle Strakenberechstrungen find da.

Reine Stragenberbefferungen find ba.

8 eine Spezial - Affes ments.

5 Ceuts Sabraelb mit der efteriden Babn, Ge mit ber G. & R. 28. Rp.

Diefes find die beiten und vollftanbigften Ganier, welche jemals jur diefes Geld offerter wurden.

Sprecht ver oder ichreibt für Jirkulare und Alane.

F. B. ufour, Eigentgunce, 905 R. 112
Daurborn Str. Alle Stragenberbefferungen find ba.

Redgie Mbe und 47. Str. -Glegante Bauftellen.

\$190-Acine theuer, feine billiger \$190. Eden, 35-125, innere Bunftellen 25-125, Eden und alle anderen nur \$100 per Bonftelle. Die Ein Kailmond 60. verlangert jeht ihre Bahn an Kedzie Ave. von der 38. die zur 68. Ser. und ebenja an 47. Ser. von Beitern Alve. die Arbeit Ave., jo diese Banstellen im Norden und Often pap-firend. Die Grand Trunf Eisendahn hat eine Sta-tion an 49. Ser. und Kedzie Ave. Jahrt die die Monarisbilder. Billigste Banstellen in der Stadt. Kauft joser, des sie alle vergeden sind.

Ju berkaufen: Ein Sito Gvantion Heim zu sehr glinftigen Redingungen. Deutsche Racharichaft, nabe Calbart Station der C. und R. R. N. der H. de. G. M. und St. Bauf R., uur 2 Blod's dis zu eleftrischen Pabin. Das Sun, uur 2 Blod's dis zu eleftrischen Pabin. Das Sunser enthält 8 Jumer, Furmace und Babezimmer. Die Bauftelle ift IrO Indicated Bisablung. D. L. Burnette, Gigenthümer, Jummer bil Zacoma Blog.

Ju vertaufen: Eine Deimath für FlOD Angadinug und Si5 monarlich. Reues hans mit 8 Jummer, 30 July Front, nache Wilmette Station Dr C. und R. 28, R. Helmette, Eigenstümer u.j.w. Preis nur St875. D. L. Burnette, Eigenstümer, Jümmer Simmer, Jümmer 511 Tacoma Brog.

gunnet, Simmet 9:1 Lacoma Glog. [a. Batter Bert. Brid Dans, 4 Fairs, ausgezeichnete beuriche Nachburschaft: Breis nur \$4750. \$500 baar, Reft auf leichte Absgablungen. D. Burnette, Eigenehinnet, Jimmet 511 Zacoma Blog.

Ju verkunfen burch E. Telamater, & Wajbington Etr., ensganabler vots am Armitaae und anderen

3n bertanfen: 74 Danton Str., 2 Flats, \$2700, teichte monatifde Jahlungen. Mapville Lime Co., Divifion Str. und Cherry Abe. ap4.8,11,15,18

Muß für die beite Offerte weg, mein Antheil an einem neuen zweiftodigen Gebarbe, nordlich bon Centre Str. Leichte Bedingungen. D. 319 Abende pott.

Raufo- und Bertaufo-Ungebote. Angeigen unter biefer Aubrit, 2 Cents bas Bort.) Deffentliche Berfteigerung! Greeries, Girtures, Pierde und Magen, Radften Dienftug, ben 21. Abril, 10 Uhr Bormittags, in bem wohlbefannten Groervfiere von Julius Janeber, 1829 3. State Str. Alles wird verfauft an ben Meiftbietenden, in Lots an Biederberfaufer. Dan Long, Auftionator. Bu burfaufen. Gime fleine Bubne, paffend für Commt. Barion, 394 2B. Divifion Gir.

Bu verlaufen: Fur Groceries, große Beebog mit Glasfront, faft neue Bell Roffees Mable, neuer ftars fer Deliverswagen. Ges-605 R. Wells Str., Wils lam Gied. Bu verfaufen: Ein febr icones und gutes Ft-iderneh nebit Zudebör, billig. Rachgufragen 209 Sedgwid Str., Basoment. Ba verlaufen oder ju vermiethen; Carrouffel mit Bferdebetrieb. Orgel ertra ju verlaufen. 52 Ebges mont Abe. und Loomis Str.

Bu berfaufen: Bu irgend einem Breis, Einrichtung für Gincert, Sgarren: und Delitateffensetores, 25 Gieboges, Top und offene Bagen, 961 R. Galfteb Str. Muß verfaufen: Gebrauchte Grocery- und Delfe fairfiene Storeichinrichtungen, jvotrolling, auch Piero, Jop und offene Wigen, jowie Top Buggy, 154 Web-fter Abe.

Bu verfaufen: Fonfter und Thuren. 167 Cheffielb Abe. Edgeiber. Grocerbigtures, jowie Cisboges feber Art, voll-ftanolge Butdere Ginrichtung, patentirte JeceBog. Tab und offene Bagen ju irgend einem Preis. 908 R. halfteb Str.

2Bir liefern Trugftore-Ginrichtungen, Office-Bar-titions und Salvon-rigtures ju ben billigften Brete fen. Chiengo Store & Office Fixture Co., 306-305 E. Giinton Ste. Office Fixture Co., 306-305 Ba vertaufen: Candop-Store-Cincichtung, billig. 2165 Archer Abe.

Bu verlaufen: Gelofchrant, billig. 207 Ba-baib Abe. 28mi3m Muß verfaufen: Ungugs balber alle Arten bon Beichafts-Gintichtungen fur Grocerbe, Confectione-tre, Zigartens, Butcher und Salvon-Gefchiere-Gelbichente, Gisbores, Bagen u. j. m. Alles gu portbilligen Breifen. 1624-1630 Babaih Abe. -13

Bicheles, Rahmaschinen 2c. (Angeigen unter Diefer Aubrit, 2 Cents das Bort.)

3or fonnt alle Arten Rabmajdinen faufen gu Beleigleperifen bei Alam, 12 Mams Str. Rur-filberphartire Singer 310, Digb Arm \$12, neue Bilfon \$10. Sprecht vor, ebr Jar fauft. 23m3* \$20 taufen gute neur "Digharm-Rabmajdine mit fünf Schwbladen; fünf Jahre Garantt. Domente \$25. Rem Home \$25. Singer \$10. Wheeler & Biffon \$10. Cidridge \$15. White \$15. Domente Office. 178 R. Ban Anren Str., 5 Thuren öftlich bon Saiftes Str., Abends offen.

Pianos, mufitalifde Infirumente. (Angeigen unter biefer Aubrit, 2 Cents bas Bort.) Bu verkrufen: Gin beinabe neue Upright Biano, | fpottbillig. 905 Dania Ave. Rut \$50 Baar für ein feines Carved Leg Anabe Biano. Grober Bargain, Bei Aug. Grob, 082 Mens Str. bmbaja

Grundeigenthum und Saufer. Engeigen unter biefer Bubrit. 2 Cente bas Mart b

Bisconjing Garmland, fruchtbares Farmlant bon \$5 bis \$10 ber ader.

Rleine langjabrige Ratengablungen! glaart Bon \$25 bes \$75 das Stild, und befondunt Jesbermann, der eine vor für oder über Sol fauft, sogleich eine freie Fahrfarte von Chfeago nach Reilss ville und gurüd.

Sprecht vor, oder schreibt um Pläne, Karben und inattrite Budger, um lleberficht zu bekommen von Bauplähen in der Stadt Reilsville, und angeons gemoch Garmiandereien.

The M. P. Ad an A. Landolph Str., Ede Rackle Str., Chicago, Ja.

Zimplen von Schlieben von Bennetfags und Sandags offen vie Plife Wends, an anderen Tagen von 9-5 libe.

Ich babe gerabe meine neue Office eröffnet und berfaufe noch einige weitere Lots zu ben obigen Breiten, dehalb jprecht bat und frest gure Ausstudi, ebe die Arcife freigen. Diese Arts find Webenb und biegen an mei Cijendahmen. 2 gug tagbid. Frei-Pillette für die Fahrt an irgend einem Tag. 2 Augublung und Edper Monat. Reine Zing.

C. J. Williams, 1 218 LaSalle Str., Zimmer 500 218 Ausalle Str., Zimmer 500

Sam Prown Jr.'s Kennod Eubbirfion. Det Frühling ift gesommen. Bamme und Sträucher wers den in der schönken Subdirfion im nordwestlichen Tebeile der Stad gepflangt. Wir offerden seine Bunfellen mit Cement Bürgerleig, Wasserleichung, Bogingsröhren, makadamisiten Strüken, Daternen pfotten, Bammen und Sträuchern aller Art, mit dellig der Merkefferangen, für Kod das Eriad. Blu Angalbung und monatitok blo. Es diest Ende und sur 5 Sents und zu deipieden. Uniere Office ist fallich geöspiene von 10 Uhr Morgens die 6 die für die Kripp Abe. und dan gebt 2 Blods nördlich die zu dies Kripp Abe. und dan gebt 2 Blods nördlich die zu dies Kripp Abe. und dan gebt 2 Blods nördlich die zu dies Kripp Abe. und dan gebt 2 Blods nördlich die zu dies Kripp Abe. und dan gebt 2 Blods nördlich die zu dies Kripp Abe. und dan gebt 2 Blods nördlich die zu die Kripp Abe. und dan gebt 2 Blods nördlich die zu die Kripp Abe. und dan gebt 2 Blods nördlich die zu die Kripp Abe. und dan gebt 2 Blods nördlich die zu die Kripp Abe. und dan gebt 2 Blods nördlich die zu der die Kripp Abe. und dan gebt 2 Blods nördlich die zu der die Kripp Abe.

119 LaSalle Str. \$15.00 funfen einen eleganten Bauplag, 25-100. Dies ist die letzte Gelegenheit und paffirt nur eins mal im Leben. Als Geldanfage ift es unerreicht. Diese hibigen malerijden Lors liegen boch und

nabe bom Seeufer. Wegen weiterer Gingelheiten

17aplm 3. A. 28 . 6 5 , 153 G. Clarf Str. 3. a. weob, 153 S. Clark Str.

3 u vert aufen:

— Sehr billig, fleine Angablung,
fement Brid Haufen is Mieche. Ibodige und Bas
fement Brid Haufer. underne Einrichtungen, an
Garroff Ave., nahe Redzie Ave., ebenfalls zwei Efödige und Brid Bojement Frame Haufer, große
Jots, an Sadelt und Wart Ave., nahe 55. Str.
Boulebard. Genfalls verichiedene Haufer und Lots
in der dehen Lage in Fraedolfc. Spottpecife und
jebt glintige Bedingungen. August Toepe, 160 C.
Korth Ave. Rorth Abe. 2imglin Bu verfaufen: Auf leichte Angablung und Abgab.

\$25 \$25 \$25 Bauftellen Bauftellen Bauftellen in einer ber bilibendften Borftabte bon gang Chi-eago. Acht neue Saufer find jest gebaut und bei mobnt, freie Gabet, Rommt und febt fie Guch an. 940 2B. Abams Str. Ju vertaufen: In der deubichen Ansiedbung, etsliche Meilen fibblich bon Grand haben, befannt burch bie ficonen Dolts, Beerens und Getreibes Framen: jowie Gifenbahns und Boof-Linien in allen Richtangen, nach Chicago und Milwoustes, bier find noch frammen, große und fleine, preis werth zu berfaufen. Raberes ertheilt John Ebbm, Agneto, Ottalva Co., Rich.

Bu berfaufen: Auf leichte Abgablung Saufer und fotten an George Str. Rachzufragen 1054 Diverfey Bu bertaufen: 4 Simmer Cottage und Cot. 1259 S. Soman Abe. Gigenthuner will auf bie Farm 3u berfaufen ober ju bertaufden: Befte Cate Biem Gefchafts-Grundbegerthum, für einen guten ChoZaloon und Baurgeld, R. 720 Abendpoft.

Bu berfaufen ober für Chicago Grundeigenthum ju berbuident: Meine out eingerichtete Farm mit outen Geduden, Binterfaat u j. m. Abr. 2. 729 Aberdoot. Bu bertaufen: Saus und Bot, Billig. Rachjufras gen 5100 Aibiand Abe., Drugftore. Bur, Grand haven, Did. Doftgarten. 3. Bir, Grand gaven, aben, and Bart. Monatliche Bigabiung, \$775 und aufwärts. Office Ede Besley und Harrifon Ste. Paul Schulte, 633 Shober Str. 18aplm, man

3u verlaufen oder ju vertauiden: 80 Ader Farm, 25 unter Beling, 20 Roggen, 30 gutes Soll, Gries genbes Boffer Durch Land, Reues Gaus und iconer onter Cottanten, in Ortama County, Mich. 13 K. Brotia Str., Bajament. Ju perfaufen: Feine Geschäfts,ot on Lincoln Apr., \$1875, \$875 baar, Reft \$10 monatlich, Dies ift eine feitene Geleganheit. John Heim, 234 Grace-land Abat, nabe Lincoln Abe.

Ju verfanfen: Reue Brid-Cottages, Trop und 30.
tEr., Preis \$1400 auf \$10 monatliche Abschung.
Sente vorzufprechen. John Aralovec, 648 Erft a Erc.
Zu verfaufen: Privat, ein Property. 5 Bohnangen. 1 Vot: 1 Cottage, 1 Wohnung. 2 Potica. Arsenieft bermieftet. Aberes 981 Speridan Pot. Reagmann. Dinterhaus. 3. berfaufen: Edlot mit Grocernftore. Guter Blat für Meatmarfet, 1899 R. Caflen noe.

Gu berftugen: 2 feere Lotten an Goergreen Aba, nabe Dumbofot Bart, ebenfalls eine Edtet in berieften Gegent. Ruchjufragen 600 Evergreen, nabe Colifornia Abe., 2. Fabrt.

Catifornia ube. 2 gran.

An verknufen: Riddigest haus mit Lot an Otto Str., nobe Southbort Abe., beingt \$28 Merbe der Monat. Leichte Tumber. Andymittegen der Anak Schaebker, 268 Chibonen Abe., Baubereins Dijlor Judicklaft fram Wohnbaus, an Circland Abe., der Menamine Str. Mitche 238. Artis \$200. A. Aubert, 108 LaSalle Str., Jiamer 408. Bu bertoufen: Farmland, nabe Dalart, Atla fas, bon \$2.50 bis \$5.00 per Afre. Lotten 90 ! 90; in Dalart, bon \$10 anthairts. Radgufrag Sonntags. M. Ohis, 520 Echaol Str.

Rut \$50 Baar jür ein feines Carved Leg Anabe Biano. Großer Bargain. Bei Aug. Groß, 682 Bells Str. der Barm uon Dader mit Gebäuden. Ader. Sondhafe Rut \$90 Baar jür ein prachtvolles Gerold Upprizst Name. Großer Bargain. S Shilles Str., ache Goldwafe. Liden. Lidens dam'n 5 Ader. Coldwafe. Lidens Lidens dam'n 5 Ader. Coldwafe. Coldwafe. School Colonigation Co., Jimmer 502, 215 Dearstorn Et

DYNAMIT

um ben Schmut los zu werben. nehme Jedermann

gebraucht

Bahnarzte zum Reinigen falicher gabne. Chirurgen zum Boliren ihrer Infirumente. Buderbader zum Scheuern ihrer Bannen. Dandwerter jum Blanfmachen ihres Wertzeugs. Majdhinisten zum Buten von Maschinentheilen Bfarrer zur Renovirung alter Kapellen. Rufter jum Reinigen von Grabfteinen. Rnechte an Pferbegefdirren und weißen Pferben. hansmädden jum Schenern der Marmorböden. Unstreicher jum Glattmachen der Wände. Künftler zur Reinigung ihrer Paletten. Röchinnen zum Reinmachen von Rüchen- Sinfa".

WASHINGTON MEDICAL INSTITUTE. 68 RANDOLPH ST., CHICAGO, ILL.

Consultirt den alten Arzt. Der medicinischen graduirte mit hohen Ehren, hat 20-jährige Erfahrung, ift Bro Bortrager, Autor und Spezialift in der Behandlung und Bei-lung geheimer, nervofer und gronifder Rrantheis

ten. Tausende von jungen Mannern wurden von einem fruhzeitigen Grabe gerettet, beren Maunbarteit wieder hergestellt und zu Batern gemacht. Lejet: "Der Rathgebes für Manner", frei per Egpreß zugesandt. Verlorene Mannbarkeit, nervoje Schwäche, Migbrand bes Spfiems, erneigung gegen Geschlichaft, Energielvsigfeit, frühzeitiger Berfall, Baricocele

and Unvermögen. Alle sind Rachfolgen von Jugendsunden und Uebergriffen. Ihr möget i zersten Stadum sein, bedenket jedoch, daß Ihr rasid dem letzten entgegen geht. Last Euch nicht durch falsche Scham oder Stolz abhalten, Eure schrecklichen Leiden zu beseitigen. Mancher schmuck Jungling vernachlässigte seinen leidenden Zustand, bis es zu spät war und der Tod sein Opfer verlangte. seinen leidenden Zustand, bis es zu spät war und der Tod sein Opfer verlangte.

Austentende Krankheiten, wie Sphilis in allen ihren schreckund dritten; geschwürartige Affekte der Kehle, Kase, Knochen und Ausgehen der Haare sowohl wie Samensung, eitrige aber anstedende Ergiegungen, Strikturen, Cistitis und Orchitis, Folgen von Blohstellung und unreinem Umgange werden schwei und volkständig geheilt. Wir haben unseren
n Behandlung für obige Krankheiten so eingerichtet, daß sie nicht allein sofortige
L Linderung, sondern auch permanente Heilung sichet.
nie Bedenket, wir garantiren \$500.00 für jede geheime Krankheit zu betablen, die wir behandeln, ohne sie zu heilen. Alle Consultationen und Correspondenzen
werden streng geheim gehalten. Arzeneien werden so verpaak, daß sie keine Reugierde
a krwecken und, wenn genaue Beschreibung des Falles gegeben, per Erpreß zugeschicht; jedoch
r wird eine persönliche Ausammenkunft in allen Fällen vorgezogen.

wird eine perfonliche Rufammentunft in allen Fällen borgezogen. Office-Stunden: Bon 9 Uhr Morg. bis 8 Uhr Abds. Conntags nur bon 10-12 Uhr SR.

Leset die Sonntagsbeilage der "Abendpost."

Der Grundeigenthumsmartt.

Folgende Grundeigenthums = Hebertragungen in er Sobe bon \$1000 und bariiber wurden amtlich

118. Str., Rordmeft-Ede Union Abe., 50-1541, R.

f:'b, \$2.000. Bujbtenam Abe., Nordoft-Ede 61. Str., 764-128 and andere Grundfildt, berjelbe an J. A. Sampbell, \$2,400. Bujbington Abe., 300 Fing jidd, bon 56. Str., 40-150, 2 .A. B. Whitcomb an B. D. Barry, \$2,000.

\$2,200. Coballidieiten 627 R. Bestern Abe., 24—126, W. 3. Mabfen an J. J. Banberbert, \$5,000. Camber Boe., 125 finh nordl. bon Dunning Str., 50—180f. J. C. Esteldon an B. D. Steeland,

00-180ft, 3. C. Erfelbon an B. D. Steeland \$2,000. Big Str., 180 Fuß norbl. bon Our Str., 6 Buh bis gur Alleb, 3. Friederg an C. D. Rofen \$3,000.

Bau-Grlaubniffdeine

wurden ausgeftellt an:

D. G. Dift, Ridd. Brid Store und halle, 6344 Cottage Grobe Ave., \$4,000. John A. Bent, Ifidd. Frame Cottage, 5806 Marfb-field Boe., \$1,300. R. Ralinti, 2ftod. Frame Flats, 8388 houfton Coe.,

\$2,200. , Schnate, 3fod. Frame Flats, 9159 G. Chicago

\$2.900.

S. Schnafe, 3ftod. Frame Flats, 9159 S. Thicago Abe. \$2.000

E. 28. Mocraden, 1ftod. und Basement Brid Cots tage, 5114 Spaulding Ade., \$1,800.

C. D. Stilboell, 2 2ftod. und Basement Brid Flats, 6456 und 6458 Zoomis Str., \$1,400.

Stebben O'Connor. 2ftod. und Basement Brid Flats, 904 M. 49, Str., \$4,000.

Beter Norwostl. 3ftod. und Basement Brid Flats, 904 M. 49, Str., \$4,000.

Sugh Murray, 3ftod. und Basement Brid Flats, 1838.

Ruffell & Goans. 2ftod. und Basement Brid Flats, 1037 Carley Abe., \$5,000.

D. R. Quice. Mod. Brid Bridat Barn, 1864 Barry Abe., \$1,500.

Brite Aberting, 3ftod. und Basement Brid Flats, 1039 Barry Abe., \$8,000.

D. Scor Reulie, 2ftod. Grame Flats, 1838 Graceland Box., \$1,200.

B. O'son, 3ftod. and Basement Brid Flats, 1198 Rostoy Err., \$4,000.

B. A. Balace, 2ftod. ind Basement Brid Flats, 11038 Barbanfa Wor., \$7,500.

D. F. Rordin, 2ftod. Frame Flats, 1097 Schubert Str., \$1,200.

Rofen an IR. Frieberg, basfelbe Grundftud,

Wöchentliche Brieflifte.

Rachftebend veröffentlichen wir die Lifte der in dem biefigen Bossonit eingelaufenen Briefe, Wenn dieselben uicht innerhald givel Wochen, bom heuti-gen Datum un gerechnet, discholt werben, wer-den sie nach ber "Dead Letter Office" in Ubalbing-Chicago, ben 18. April 1896.

441 Abamid Midgael
442 Abler M
443 Abberts John
444 Alme Ehriftian
445 Augulin Abert (2)
456 Augulin Albert (2)
457 Evilet Jatob
445 Augulin Albert (2)
458 Balduh Mrs
449 Balger Emil Or
450 Bandydd Jan (2)
451 Barjid Robert Carl S4 Matelonic Machael
452 Barlie Janto
453 Baum Albert
453 Baum Albert
454 Bandydd Abert
455 Beder Marte
455 Beder Marte
455 Beder Marte
456 Bertsionana Apolonta S80 Megel Otto
457 Barlie Abret
458 Beder Marte
459 Beder Marte
450 Beder Marte miesztr 558 Mehon Mr
Sex Mehon Mr
Berlék Louije
Berlék Louije
Blagteir Wartin
Ghun Jacob
Booner Fanni
Booner Fanni
Bogonus Juren
Sex Miljonapf Undreh
Boor Jano
Sex Miljonapf Undreh
Boor Jano
Sex Miljonapf Undreh
Sex Mehon Mr
Sex Mehon Mr 455 Berer Marte Apol 456 Berermunac Apol 457 Berleh Louije 458 Bagtevic Martin 459 Glum Jacob 460 Bogonus Juren 462 Boor Jano 463 Boor Jano 463 Borb Jojeb 464 Brodsti Jujeph

465 Bromsty Mag 465 Boonid Jojef 467 Cernich Toma 463 Charzynsfi Jojef 601 Montag Geo Gol Montag Geo Gol Mortis Mr Gol Musics S Gol Muchl Mubolf Gol Muchacic Leador 907 Muhdauer Josef Gol Reaftef Clemens (2) Gol Reaftef Clemens 472 Conradt A
473 Coppin Senti
474 Craigin Senty A
475 Craigir Ann
476 Crosnufa Jan
477 Daen Johan
478 Dannsid Florian
479 Dannsid Florian
429 Deif Frevet
481 Dereginsta Josepha
482 Dienert Mrs
483 Diek Bermann G 609 Ropter Witotrya 610 Rowal Franziszek 612 Obrotta Jedrzeh 613 Opermir Kpuramier 614 Orbat Frank 615 Oftiforski Mojewesz 616 Palienik Johan 617 Koffa zbozek 615 Kabara Jon Diet Germann & 615 Pariga Jan 619 Pariga Jonas 620 Pamlit Anton Lobrn Franc 436 Dobryn Franc 437 Dombrob August 488 Trepte Ebward 59 Orginst David Kyd Durlaf Jan 641 Djila Jedryb 92 Orgjdowski Alegan

27 Acde Jan Bil (22 Acde Jan 22) Milifard Wil (22 Acde Jan 22) Milifard Wil (23 Acde Jan 22) Milifard Acde Jan 22 der 493 Gibenichuet Guffie Cibert ours sums Ciber L Cris Dear Fracette Carl Fail D B (2) Forfer Andreas Friefenis Adolf Friefenis Adolf Friegonsi Mackey 2 Guegonsi Mackey 2 Garejbusti mach. 504 Geldishermer ? Sefcit Gerbinand

506 Gitermann Chas
506 Gitermann Chas
507 Glasber Morris
508 Gilfmann A Girld
509 Gilad o
500 Golde o
500 Golde o
500 Golde o
500 Golde o
600 Golde o 646 Sefrif Berbinand 647 Siemion Anton 648 Siberman M 649 Rimanowicz Michael 650 Simerat Tarbya 651 Stod Frant 652 Slesti Franz 653 Siewta R 654 Smolncha Jozef 655 Smith H since the contraction of the con n 524 Sanffon Bars § 525 Sarfft Betth £ 526 Sarris S \$ 527 Beitmann Selma Derei De Marris 0005 Singlan grort 0616 Swicesfowsti Frank 0605 Segundo Ran 0606 Segundo Ran 0607 Seeleynif Josef 0608 Seelej Maten 0609 Synnegat Johann 070 Sinanowsti Reter

Sarbis T Ponduj Lubbid Kabtonist Antony Karafonis M Jost Fred Kabaj Katarzhna 671 Talman A 672 Teplikft M 673 Teraffemitich Toma-597 Joh Fred 598 Achaj Antaryhna 599 Kalina Joshim 340 Kalina Joshim 341 Kalidjerovic Nifola 542 Kaunindh Po-543 Kapanid Abom 544 Karpiensti Hioto 545 Kameperesti Anton 546 Kijobosho Mojes 548 Kandp A Mes 630 Raleind M
540 Ralina Joachim 674 Tenara Marbi
541 Ralobierovic Pilola
542 Raminch C
543 Rahpanid Abom
545 Rememberesti Aiotro
546 Romagas Chipabeth
547 Rijchomsty Woies
548 Raapp M Mes
548 Raapp M Mes
549 Robodica Iose
549 Robodica Iose
549 Robodica Iose
550 Robel Mariel
551 Robel Mariel
552 Rolliewis Stantslab 638 Mashvista Apolonus
553 Romicand Josef
554 Rotica Mariel
555 Rojist Marb Anna
556 Regict Ilia
557 Robel
558 Revista Marb Anna
556 Regict Ilia
557 Robel
558 Robel
559 Reigh Keter
559 Reigh Keter
550 Reigh Rarb
550 Regict Ilia
550 Reigh Refer
550 Regict Marb
550 Regict Ilia
550 Regict Barb
560 Regict Ilia
560 Regict
561 Ruhy Ilia
561 Raliova Jonach
562 Regict
563 About Ilia
563 Regict
564 Ruhy Bondolf
564 Ruhy Bondon
565 Regict
565 Regict
566 Ruhy
566 Regict
567 Eursy Jonach
577 Eursy Jonach
578 Brita
579 Ruhy
579 Regict
578 Ruhy
579 Regict
578 Ruhy
579 Ruhy
570 Ruhy 674 Tomac Marbi 584 Aubei Kudott (584 Aubei 584 Aubei 585 Aube

Rachfolgend beröffentlichen wir bie Bifte ber Dont ichen, über beren Tob bem Gefundheits-Amte gwi den geftern und beute Melbung guging: Air Mag Ennge, 704 Loomis Str., 43.
ten Amalien Dovis, 669 Larrabee Str., 43.
ten Amalien Dovis, 669 Larrabee Str., 83.
Oof bolf Schel, 19 Stoneh Court, 41.3.
Gar clijobeth Bauer, Weftern Abe., 75.3.
Gar Korig Seegert, 317 Blue Island Wae., 70.3.
En siljobeth Benner, 1106 Southport Ave., 33.3. ben

Cheidungeflagen

wurden eingereicht bon Martin gegen Josephine Be-le, wegen Berloffung; Jennie gegen Coward Rice, Albegen Trunffucht und Berlaffung.

Schwere Frage. Roman von A. von Gersdorff.

(Fortfehung.)

Nie hatte fie die Zusammengehörig= feit bon Stanbesgenoffen fo gefühlt in ihrem Leben. Sie hatte ihn noch gar nicht gefragt, wie er eigentlich in Die Rirche gefommen war, wo fie ihn querft gefehen hatte. Es hatte ihr nicht fo icheinen wollen, als habe er aus Beburfniß bort gefniet. Gie fagte ihm bas lächelnb. Er lächelte auch und fah fie fo gut, fo berglich an.

"Run, ehrlich gefagt, ich fab Gie hineingeben. Gie faben blag und lei= benb aus."

"Und Gie waren in menfchenfreundlicher Sorge um bas arme, berein= famte Mädchen! Ich glaube, Sie find fehr gut," fagte fie mit Thranen in ber Stimme.

"D meh!" - Er hatte bie Taffe, aus ber er trant, fallen laffen. Gie budten fich beibe banach, berührten fich und lachten.

Er ging fehr früh fort; eigentlich gu frith, bachte fie mit leifem Bedauern. "Ste brauchen Rube," fagte er gutia und aina.

D, es gibt fehr fluge Menfchen! Er hatte fie gar nicht gefragt, wo fie ber mar, mo fie bin wollte. Er mar fo rudfichtsvoll. Er wollte fie nicht autregen, benn gleichgiltig konnte es ihm boch unmöglich fein!

Sie intereffirte fich ja auch für MIles, was ihn betraf, bon bem Moment an, wo er fie in ftarten Urmen aufaefangen hatte, als fie ohnmächtig in ber übervollen, weihrauchbuftenben Rirche niebergefunten mar - und er fo liebe, beruhigende, beutsche Worte gu ihr ge= sprochen hatte. Wie so fehr gut er ba

gewesen war! Das fagten übrigens feine Freunde auch: Sehr gutherzig! und fügten noch bingu, baß er bei all feinen Unternehmungen ein lächerliches Glud habe mas fonft ben "Guten" nicht immer anhinge.

Co, nun war er fort.

Sie war allein - ju Saufe. Lugus, Glegang, Behaglichteit, Die fie feit lan= gem fcwer bermißt hatten, umgaben fie. Aber alles war fein. Es war fein Saus; er war hier herr über alles. Sie ftand beklommen auf und trat gum Fenfter.

Sie fah hinaus und hinab mit einem plöklich fo fonberbar berdüfterten Blid, als wolle fie ben Sprung auf Die Strafe hinab prufen. Dann ging fie gurud, legte fich nieder und fah la= chelnb auf ben Geffel hin, wo er bor= her gefeffen hatte.

Diefen fanften, rubigen Mann wird fie boch in ber Gewalt ihres Willens haben!

eingefragen:

118. Str., Rotdwest-Ede Union Tve., 50—1543, R.
Blumer an H. Kruje, \$1,575.

18ve. K. Rotdost-Ede 90. Str., 50—1213, A. Rehm
an A. Beterfon, \$4,500.

28. Geverenz an W. A. Everenz, \$2,000.
Salsted Str., 48 Fuß jibl. bon 71. Str., 50—
150, L. Everenz an W. A. Everenz, \$2,000.
Salsted Str., 48 Fuß jibl. bon 72. Str., 25—125,
(E. N. Green an G. R. Waltsby, \$1,500.
71. Str., Siddsließed Center Ave., 50—125, bers
jelbe an benjelben, \$1,500.
Dearborn Str., 25 Fuß nördl. von 45. Str., 25—
100, N. Alles an I. O'Thien, \$3,400.
Miczawber Str., 106 Hub westl. von Wentworth
Ave., 25—100, H. H. Westl. von Wentworth
Ave., 25—100, D. D. Gage an G. Bennett, \$1,350.
Arets Ave., 25 Fuß nördl. von G. B. E. Rb.,
75—125, und andere Grundstüde, I. D. Young an
I. Enneth, \$18,000.
Ogden Bouleauth, 68 Fuß westl. bon Sawyer Ave.,
25—125, E. A. Gammings an I. D'Donabae,
\$1,5,55.
E. 41. Ave., Sibost-Ede 15. Str., 25—125, G. Rofos an R. Jimu, \$3,500.
Sobdulichteiten 208 R. Cubrtis Str., 25—110, I.
Sartjen an S. Horiswold an E. A. Epeneer,
\$15,002.
Bedvitt Str., 25 Fuß nördl. von Permitage Ave.,
25—122, B. R. Griswold an E. A. Epeneer,
\$15,002.
Santede Orundstüd, Fuß Ditt, von Rorth Vve.,
25—125, B. M. Griswold an E. A. Santjen,
\$3,000.
Quanced Ave., 195 Fuß nördl. von Rorth Vve.,
25—125, B. M. Gaifen an B. C. Santjen,
\$3,000.
Santede Orundstüd, F. C. Daether an F. J. Mouiton, \$5,500.
Sartus an F. S. Daether an F. J. Mouiton, \$5,500. Un feine Boblthaten, an feine Bruberliebe glaubte fie freilich nicht. Db= wohl eine folche Erfahrung gum er= ften Mal birett an fie herantrat, machte fie fich boch feine findischen Borftellungen bon bem Berlauf.

Sie mar nur einfach ficher, baf fie fich mit ihrer ftarten Seele, ihrem fei= nen Geifte Diefem reigvollen Berfehr ohne Gefahr überlaffen burfte, bag er fie viel gu lieb gewinnen wurde, um fie gu beleidigen. Gie wußte ja, baß fie liebenswerth war, um fo mehr, je näber man fie fannte, und Reit fich fen: nen zu lernen, hatte man ja. Wer weiß, wie herrlich fich noch Alles entwickelte!

Armitiage Abe., 125 Juh öfft, von Bollon Str., 25–
150, R. Binger an F. C. Daether, \$5,500.
Dajelde Grundflick, F. C. Daether an F. J. Moutfon, \$5,500.
Loring Str., 146 Juh jüdl, don Deming Place,
20–100, A. Guunel an G. R. Oberne, \$0,000.
Etation Tr., 95 Fuh fildt, von Tunning, 21–
75, M. Inder an G. D. Schram, \$1,800.
Olga Etr., 22 Fuh nördt, von Wureland We., 25–
120, C. Gurnther an D. Kott, \$1,638.
Dernbon Str., 47 Fuh fildt, von Abron Str., 25123}, C. Siatterd an G. D. Rott, \$1,638.
Dernbon Str., 47 Fuh fildt, von Abron Str., 25123}, C. Siatterd an G. Snowben, \$2,100.
Belle Plaine Ave., 250 Fuh nördt, von U. R. Rabenswood Bart, 374–120, D. M. Ondbard an R. M.
D. Hotter, \$1,200.
Berry Str., 92 Fuh fühl, von Ennnylde Ave.,
50–160, Ab. O. Korten an F. Majbington, \$2,
250.
R. 41. Court, Rordock-Ede Sunnylde Ave.,
50–160, B. O. Korten an F. Majbington, \$2,
250.
R. 41. Court, Rordock-Ede Sunnylde Ave.,
50–
124, C. M. Colifen an B. D. Williams, \$1,000.
Soldings Str., 249 Fuh öfft, von Abeltern Ave., 50–
125, M. F. Cabs an F. Meter, \$1,500.
Strond Island Ave., 82 Fuh nördt, von 83. Str.,
40–129, und andere Grundflide, M. J. Horman
an G. Shadkford, \$7,000
BB. 22. Str., 72 Fuh öft von Merion Str., 24–
126, R. Robota an M. Brafit, \$3,315.
Drefel Abe., 196 Fuh jüdl von Gampbell Atr.,
24–125, M. Konanand an M. Stafit, \$3,315.
Drefel Abe., 196 Fuh jüdl von Gales Abe., 25–170,
R. G. Suftwoisch an J. M. Shareren, \$4,000.
79. Place, 300 Fuh weft, von Gales Abe., 25–125,
G. R. Koldan an M. Brafit, \$3,315.
Drefel Abe., 196 Fuh jüdl von Gales Abe., 25–125,
G. R. Koldan an M. Brafit, \$3,315.
Drefel Abe., 196 Fuh jüdl von Gales Abe., 25–125,
G. M. Kolter an J. Cohmiller, \$1,000.

Barren Abe., Sidden an S. Chancer, \$4,000.
79. Place, 300 Fuh weft, von Gales Abe., 25–125,
G. M. Kolter an R. Cohmiller, \$1,000.

Balleren Abe., Sidden Abe., Scholand an G. R. Wilster, \$1,000.

Balleren Abe., Sidden Abe., Scholand an G. R. Wilster, \$1,000.

Balleren Abe., Scholand an G. R. Wilster, \$1,000.

Balleren Abe., Scholand an G. R. Wil Was sie jest von ihm annahm, war ja nicht geschentt! Sobald fie beim= fam, mußte er fich mit Sanbn barüber auseinanderfeken. Go lange wurde fie ihn boch wohl beherrichen! Er war ja fo fanft, fo gehorfam, fo gut! Wenn fie fich feine Rraft gutraute, Gefahren gu begegnen, nun bann hatte fie gu Saufe bleiben und ihrem Bruder Die Mirthichaft führen follen. Schon milbe Beftien, ben tudifden Ronigstiger felbft hatte eines Weibes Auge und hand gegahmt.

40-150, 2 A. D. Whitcomb an W. D. Barry, \$5,000.
Prairie Ave., 249 Fuß fübl. von 55. Str., 50-178, F. B. Laws an A. M. Laas, \$3,500.
B. 23. Str., 23 Fuß weitl. von Lincoln Str., 24-100, R. Dovers an J. W. Reifon, \$1,000.
B. 20. Str., 300 Juß öltl. von Sonne Ave., 25-125, C. F. Liefd an R. Wolfenien, \$2,500.
filmere Str., 226 Fuß weitl. von Francisco Str., 50-124, und andere Grundflide, M. in C. an L. Gang, \$1,197.
Grie Str., 350 Fuß öltl. von Rood Str., 25-125, D. Ammundjen an G. Gullidjon, \$1,525.
L. Ammundjen an G. Gullidjon, \$1,525.
Lasiebse Grundflide, G. Gullidjon an B. Ammundjon, \$1,535.
Paiffeld Ave., 286 Fuß nörd, bon Lafe Str., 24-125, M. gollod an B. Mordams, \$2,500.
Schallichteiten 2025 Lafe Str., M. in C. an R. A. Jacobson, \$1,250.
Geddon Str., 144 Fuß weitl. von Campbell Ave., 24-120, J. L. Manderbert an U. L. Anopen, \$2,200.
Ochänlichteiten 27 R. Bestern Ave., 24-125, W. D ja, aber es foll borgetommen fein, baß ber gehorfame Ronigstiger Die ftolge Berrin fchlieglich boch gerriß.

Um anbern Tage erwartete fie ben Freund mit Bangen, aber bergeblich,

und bies mit Bedauern. Er fchrieb, er fei bienfilich berbinbert, gu erscheinen, und wolle ihr fpat am Abend, wo er frei fei, nicht läftig fallen. Er schickte ihr nur einige Ro= fen, bie fie gutig annehmen moge.

Es war fein Riefenftraug auf Draft geflochten, fonbern nur ein baar garte, munberfüße Blumen - frei= lich in einer Schale von getriebenem Silber. Dazwischen lagen ein paur Berfe bon feiner Sand, Die fie lächelnb und befriedigt las:

36 bab' gelebt, ich bab' geliebt, Und nade Dir fein Orbl baraus. Doch fand ich, was ich fuchte, nie; Mur Leere, Ueberdruß bagu.

Da fab id Did - ein Friblingband Drang durch des herzens Binter mir,

Und mir gefiel Dein ftolger Sinn Und Deine Annrath marmorfalt, Das feine Ladeln um ben Und Deiner Rebe Fing bagu. Emil Rarabn. Das feine Lacheln um ben Dunb

"Wie reigend!" bachte fie. "hoffent= lich fommt er morgen." Er fam. Noch recht oft hatte bie niedliche Rammerzofe gelispelt: "Monsieur le

comte de Karahn," Dann nur fürzer: "Monsieur le comte." Dann nur noch: "Monsieur."

Und fchlieflich hatte Marta bie unberichamte Frangofin entlaffen muffen, weil fie nur noch gefagt hatte, mit et= ner nachlässigen Bewegung nach bem Borgimmer: "C'est lui!"

Mis fie ging, flufterte fie mit fpottischem Knig: "Bon soir, madame la comtesse." Dann war er tagelang fortgeblie-

ben. Warum? bas fchrieb er nicht. Gie war zu ftolz, ihn zu fragen.

Mit fliegenben Sanben riß fie am Ubend bes britten Tages fein Billet auf, bas "per Expreß" fam:

"Dein foll mein Berg, Dies beige, frante fein! Dein, icone Berrin, fei bies ftolge 3ch! Dein joll mein beimlichfter Gedante fein! Dein ohne Dag und ohne Schrante fein

Es fommt bas 3abr und fliebt, ich will Die

Db auch die Welt, die meriche, ichmante, fein! 3d bin ber feite, ftarte Echenftamm, Du folift darum Die garte Rante fein." 3ch fomme beute - ,Und wenn bie

gange Welt ergrimmt!' De toujours à toujours Emil." Sie war allein und wartete unge=

bulbig. Gie hatte bem lieben Freunde

fo biel zu erzählen. Er hatte gwar nie nach ihren Butunftsplanen geforicht, aber fie mar es ibm boch eigentlich schulbig, gang offen gu fein. Sie wollte ihm alles von Anfang an mittheilen, baß fie nur

marte, wieder im Bollbefit ihrer Ge= fundheit gu fein, um ihr Studium, bas burch bie Krankheit unterbrochen fei, wieber aufzunehmen. Much baf bom Gute ihres Brubers ihr bie Rachricht zugegangen fei, baß man bom Berbleiben bes Barons nichts miffe; er fei auf Reifen und fein letter bor Donaten eingetroffener Brief batire aus Rairo. Ihre aufsteigende Angst murde burch bie momentane Spannung er= stidt. Er mußte ja gleich tommen und bann hatte fie ja Rath und Silfe. Welch feliges Bewuftfein!

Sie martete fehnfüchtig. Die Flamme unter berTheemaschine war erloschen, wieder entzündet wor= ben und brobte wieber gu erloschen.

Das weiße Rleid, bas fie trug, mar gerdrückt, bie schweren Flechten hatten fich geloft. Stunde um Stunde ber= ging. Die Rofen an ihrer Bruft fonnten ihre Frische nicht länger bewahren, benn bie ungebulbigen fleinen Sande brückten zu viel baran herum.

Die häflichen merbofen Stiche famen wieber in ihre arme Stirn. Gie riß bie Nabeln aus ihrem Saar und marf fich bollends aufgelöft.

glühend vor Unmuth auf die gestidten Riffen ihres Lagers. Sorch! Zehn Uhr. Mit einem leifen Schrei fahrt fie

embor. Schritte - - nein - es fpringt Jemand in großen Gagen bie Treppe herauf - halt an bor ihrer Glas= thür . (5r!!

D, fie fonnte nicht warten, bis er bie Rlingel zog, bis Nanon lifpelte: 'Monsieur le comte!"

Sie war zu erlöft, zu felig, gu außer fich bor Freude! -Un ber Glasthur traf fie mit Ra-

non zusammen. Gewandt zog sich bie Frangofin gurud. Und fie? Jubelnd, lachend, weinend lag fie an einem Bergen - jum erftenmal!

Er lächelte und hielt fie bort feft. Er hatte fie nicht gezogen, hatte fie nicht brutal an fich geriffen, er hatte fie nicht überrebet, hatte fie nicht ber= führt.

Er hatte nur fomeigenb, aber ent= ichloffen ihrem Lebensftrom ein anberes Bett gegraben, bag er mit bem feinen gufammenrinnen mußte. Mußte!

Er hielt fich an ihrem Wege, nicht in ihrem Bege; nie fo weit, bag fie ihn nicht hatte erreichen fonnen, nie fo nah, baß fie gezwungen gewejen ware, ihm auszuweichen.

Er berührte fie gleichfam nur un= berwandt mit bem Auge, nie mit ber Sand

Er fannte fich felbft und er fannte bie Frauen. Richt nur eine Art unter ihnen, er fannte fie alle, und er berftanb es meifterhaft, ben bornehmen Beift gu fchagen und gu behandeln.

"Le maître" nannten ihn feine Freunde, benn obwohl er nie frivol brach, nie brablte und baburch Dig= trauen in feine Thaten erwedte, wen= bete er boch gumeilen in größter Belaffenheit ein frangofisches Sprich= port an: "La femme qui résiste, n'a pas encore trouvé son maître."

Sa. fo war Gmil Rarahn. Go ftanb er, ein ungerftorbares eifernes Dent= mal in ihrem Leben, und nun war er wieder erschienen, an ber anderen Seite jenes verwüsteten Friedhofes, und fein ertalteter Blid hatte auf ihr geruht. Er hatte fich abgewendet und rasch zu bem anbern gesprochen, ber ihr bie größte Ehre angethan, bie ein ehrlicher Mann einem Meibe anthun fann.

Was hatte er gesprochen? Manta Mener qualte ihr Denten in ber tobtenftillen nacht, noch einmal Schaubernd in Die tiefften Falten feiner Geele einzubringen. Beffen er fabig war - wußte fie es benn gang ge= nau? Satte fie es je gewußt? Es war alles lange Jahre her. War

ihr Gebächtniß noch treu? Die Berficherung Jatobs erblaßte und wurde matt. Rannte er auch Emil Rarahn länger, fo fannte fie ihn vielleicht beffer mit feinem ruhigen, eifer= nen, unerfdutterlichen Bergen!

Bielleicht, wenn fie feine Briefe las, fiel er wieder beutlicher, berechen= Sie fprang auf, marf ein Morgen=

berne Rleinigfeiten!

fleib über und fprengte mit bem japa= nifchen Dold, ben er ihr einft gefchentt. bie Trube, worin feine Briefe und Inbenten lagen. Den fleinen Schuffel gu fuchen, nahm fie fich nicht bie Beit. Ungebulbig gerwühlte fie bas Brief padet. Go viel Gebichte, Die eben gar nichts fagten, fo viel golbene und fil=

Da - ein Brief, ber erfte nach jes nem erften berhängnigvollen Abenbe. "Mabame Manta be la Barre" ftand auf bem bunnen Rouvert. Gie hatte ihm ihren mahren Ramen nie ge= nannt. Er hatte bas lächelnb abge=

"Das Seheimniß, bas Dich umgibt, ift ja eben fo fuß," hatte er gelagt. "Du bift bie Göttin, bie bom Simmel fcmebte, einen Sterblichen unfagbar gludlich au madjen, und Gother haben nur Bornomen, unter benen man fie ambeten barf. Aber wer wird banach fragen, woher fie stammen, wie fie weiter heißen?"

(Fortfehung folgt.)

Bom Befub.

Die Befteigung bes Befung mirb feit einiger Beit in gang anderer Beife bewertstelligt als früher. Geit bem 6. Juli 1895 fpeit ber Befub fein Feuer und feine Laba nicht mehr oben auf ber Spige gum Sauptfrater binaus, fonbern es haben ungefähr auf halber Sohe eine Ungahl Durchbrüche ftatt. gefunden, aus benen jest bie Lapa feurig fluffig ausfließt. Die Rrater auf ber Bergipige werfen nur noch Miche und fleinere Lavaftude . und Raud aus. Während früher bie Dagen bis aur Station ber Drahtfeilbahn (etwa 1300 Meter unter'm Gipfel) fahren fonnten, muß man nun viel tiefer un= ten Gfel ober Maulthiere benuten, melde ben Fremben gur Station beforbern. Die Durchbrüche bes letten Sahres haben nämlich bie bon ber Rofs-Gefellichaft mit gewaltigen Roften hergestellte Fahrstraße an zwei Stellen bollftandig überschüttet, und folange bie jegigen Musfluffe anhal= ten, fann an die Berftellung einer neuen Fahrstraße nicht gebacht Die Fremben, welche alfo merben. eine Besubbesteigung möglichft bequem haben wollen, fahren bon Reapel aus im Wagen etwa 21 Stunden weit, benugen bon bort eine Glunde lang ben Gfel bis gur Drahtfeilbahn-Station und fteigen bann auf ben Gipfel, bon mo man in etwa einer Biertelftunde gu Fuß gum Rrater gelangt. Wer eine tüchtige Fußtour nicht icheut, fann ben Fugmeg benugen. Man fährt entweder im Wagen ober wit ber Pferbebahn nach Refina und fucht bon bort aus auf Fugwegen bie Sohe gu erreichen. Dabei hat man bann Be= legenheit, bie neuen Musbrüche und beren Bermuftungen gu feben. Die Laba reicht bis ungefähr 300 Meter an bas Observatorium, einige Saufer in ber Nahe (3. B. bas haus bes Ingenieurs, einige Ofterien 2c.) maren in höchfter Gefahr, blieben aber bericont. Much jett ift bie Lava in nächster Nähe biefes Bauschens ftellenweise noch fo warm, bag Papier, welches man in offene Spalten ftedt, fofort in Brand gerath. Wunberbar find bie Stellen, an benen bie glühenbe Laba langfam aus bem Boben herausquillt und trage meiter flieft. Gerade biefes interef= fantefte Schaufpiel genießen bie venigften Fremben, weil bas nicht un= mittelbar am Kahr= ober Reitwege liegt. Der Fußganger befindet fich fehr oft über ber heißen Laba, melche man etwa 11 Jug tiefer in offenen Spalten noch glübend fieht. Rauch und die beiße, gitternbe Luft geigen bie Stellen an, wo bie Lava ausfließt.

Gine acfallene Groke.

Bielleicht intereffirt fich ber Lefer noch, bevor fie gang in Bergeffenheit gerath, für bas Befchid einer gefallenen Große, für Rainilaiarivonn, ben ehemaligen Minifter und Gatten ber Königin bon Mabagastar. Bur Berbannung nach Algerien bestimmt, hat feine Begleitung por allem Auftrag, ihn an einem Gelbstmord gu berbin= bern, ber in Europa und Madagastar einen ichlechten Ginbrud machen mir be. Die Ronigin läßt ihm eine Bibel und bas Rommanbeurfreug ber Ch renlegion, die er leider vergeffen, nach= fdiden, feine Dachen haben Befehl, ihn bei einem Fluchtversuche jofort nieberguichiefen. Er trinft feinen Wein, aber täglich eine Tlafche Rognat Das Meer bak er nie gefeben. machte großen Einbrud auf ihn, er hullte fich während ber lleberfahrt in ein obstinates Stillschweigen. Raini= laiaribony reift übrigens auf eigene Roften, er befigt über eine Million im Rermogen und tragt einen Ched bon 100,000 Francs auf bie Bant bon Mlaier bei fich. Er reift mit feinem Lieblingsentel Ratilifera, einer Frau bon Diefem, Raganamabern, einem madagafifchen Dolmeticher und vier Dienern. In Marfeille erflarte er, fein einziger Bunfch fei, nach Matagastar gurudgutehren und bei feiner Familie gu fterben, um in ber Gruft feiner Bater beigefest werben gu tonnen. In Algier murbe feine Anfunft bon einer großen Bolfsmenge erwar= tet; er ift fehr elegant gefleibet, fein Schritt ift etwas mantenb, aber fein Musfeben hochmuthig und ftolg.

Rach ber Ratur. — Gerr (ju feinem Arbeiter): "Friedrich, warum vertrinfft Du denn am Somi abend auf einmal Jeinen Abogenlobn? Bertheilt boch das Gelb auf die einzelnen Tage, bann boft Du täglich Deinen Schnaps." — "Ach herre! Gin aventlicher Argengut ist vier wirtsamer, als wenn vertretter Argengut ist vier wirtsamer, als wenn ordentlicher Regenguß ift viel wirt es alle Tage ein bischen ipricht."



Bo die Biffenfchaft aufhört, follte ber gefunde Menfchenverftand anfangen. Lente von figender Lebensweife find an Berdanungebeichwerben ober Dnepepfie veranlagt. Gine Folge biefer Leiden find nervoje Störungen, Rierenleiden, Barts leibigfeit u. f. m. Befonders ift dies bei Raufleuten, Studenten und Gelehrten ber Fall. Lettere werben Euch die genauen Dimenfionen bes Blaneten Jupis ter, ober bie Entfernung bes Gaturn bon ber Sonne auf einen Fuß bin berechnen, aber fie fonnen ober wollen fich felbft nicht fagen, womit obige Rrantheiten gu furiren find.

Gegen Leiben, welche die Folge fitenber Lebensweise find, - Unthatigfeit der Leber, dronifche Sartleibigfeit u. f. m. empfiehlt die gesammte argtliche Belt Europa's und Umerita's fast einstimmig bas achte Rarisbader Sprudelfalg und bas Rarlebaber Baffer. Dan hute fich

bor Rachahmungen. Giener & Denbetfon Co., Alleis nige Agenten, 152 Franklin Str., R. D.

Die Ursache

dronischer Rrantheiten wurde endlich entdedt. Das Bublitum nahm regelmäßig Blutreinigungemittel und fonnte nicht begreifen, weshalb durch diefelben feine vollständige Beilung erzielt wurde, Dr. Schoop ging einen Schritt meiter und widmete feine Beit bem fpeziellen Studium ber Urfachen ber fich fo ftart vermehrenden dronischen Rrantheiten. Er fand, daß gewiffe Merven bollftanbige Kontrolle über ben Magen, bie Leber und Rieren und alle inneren Dr= gane haben. Wenn biefe Merven geschwächt find, fo tann ber Magen die Rahrung nicht verbauen, die Leber wird trage und bas gange Rörperinftem wird binfal lig, ba den Berbaumgs- Drganen bie Merbenfraft fehlt. Dr. Gdoop's Bieber: herfteller ift ein Magen-, Leber- und Dieren Beilmittel, welches auf Die Rerben, welche dieje Organc fontrolliren, einwirft.

Dieje Argnei ift fein Mervine ober giftiges Rervenreigmitel, fonbern bient gur Rraftigung ber Rerben und gur hebung der Berdanungefrafte und heilt alle Magen- und Leberleiben burch bie Entfernung ber Urfachen. Gin Berfuch wird Dich baven überzeugen. In Apothefen ober franco per Expres für \$1.00.



Der bentiche "Beg-weiser zur Gesundheit", welcher die Behandlung mit diefer Arzuei genau beichreibt, nebft Broben, werben an irgend eine Abreife frei berfandt

Dr. Choop. Mer D. Racing. Wife



371 MILWAUKEE AVE.

agos erster Spezialist, bom Staate autorisirt. liich und dentich gesprochen. Katarrh und alle Glicagos erfter Svezialift, vom Stacte antoriffer, Englich und beutich gelprochen. Antarch und alle fveziellen Männer und Francelleiden, Bints, hants, Vervens und honouride Arantheiten. Bintbergif-tungen, Entzindungen, Grichwirz-Anfeln, fins-icklage, Frinnen, Gesema, nervöre Schwäcke, alle Aranthelen der Bige und Nieren ihnen und dan-ernd durch den gwertägigten Spezialifen der Stadt geheilt. Aonfulkation frei. Sprecht vor ober fchreitet. ober fdreibt.

Ratarrh. Leute, die an Katarth, Hald- ober Lungenfrant-heiten leiden, werden es zu ihrem Beiten finden, wenn fie unsernspezialisten koltenfrei konsultiren.

Brüche. Brüche bei Mannern, Frauen und Rindern bauernd gebeik, ohne Schnerzen, ohne Unbequemichteiten ober Abhaltung vom Geschäft, geber fiell garautier. Das Bruchdand auf ummer verbannt. Aonfultation frei.

Kirk Medical Dispensary, 371 Milwaukee Ave., Ecke Huron Str.

Sprecht bor ober fdreibt. Sprechftunden: 9 bis 9.

Sonntag: 10 bis 3. mmfa*

WORLD'S MEDICAL

INSTITUTE.

56 FIFTH AVE., Ecke Randolph, Zimmer 211. Die Mergte Diefer Unftalt find erfahrene beutiche Cpegu beiten. Gie beilen gemiblich inter Carantie, alle geheimen Rronftbiten ber Mannen. Frauem leiben und Menftructionsstörungen ohne Everation, Sauftrantheiten, Folgen von Selbstbestledung, verlorene Mannbarkeit re. Overationen von erfter Maffe Overateuren, für radb-tale Dettung von Britchen Krebs, Tumpren, Bari-crefte (Sobenfraufheiten) ze. Konjultirt uns bevor Ihr betrathet. Wenn nöthig, placiten wir Patienten

nur Drei Dollars ben Monat. - Edneibet bies aus, - Stun-ben: 9 Uhr Morgens bis 5 Uhr Abenbs; Conntags bin

\$500 Belohnung,



Menn ber Boftonian it elettriffe Gurtel nicht

Breid ift 85 und 810 Dr. ROB'T WOLFERTZ. 60 Difth Abc., Chicago.

Brudbander, Tragbander und Bandagen uf Lager ober auf Bestellung angefertigt gu ten iedrigften Preifen. 25jahrige Erfahrung. 26gobfim J. V. EPPLE, 53 N. Clark Str., nahe Michigan.



Genaue Untersuchung bon Angen und Anpassung bon Gläfern für alle Mängel ber Gehtraft. Konjulitit und bezüglich Eurer Augen. BORSCH, 103 Adams Str., gegenüber Poft-Difice.

N. WATRY, So E. Randelph Str. Deutif der Dy titer. Brillen und Augenglafer eine Bezialität. Unterjudung für haffende Glafer frei.

Dr. J. KUEHN, Spezial-Arat für Sauis und Gefdlechte Arant-heiten. Errifturen mit Eleftrigliat gehellt. Office: 78 State Str. Room 29. - Drech funn bem 10-12, 1-3, 6-7; Countags 10-11.



Reine But Dr. KEAN Specialist



Wenn Sie Weld iparen wollen,

faufen Gie 3hre Möbeln, Teppiche, Ocfen und Saus-Ausftattungswaaren von Strauss & Smith, w. Madison Str Deutide Firma. 85 baar und 85 monatlich auf 800 werth Mobeln.

Bett-Federn. Chas. Emmerich & Co.

find umgezogen nach 167 & 169 FIFTH AVE., nahe Monroe Str. Beim Ginfauf von Federn außerhald unferes Saufes bitten wir auf die Marfe C. E. & Co. ju achten, melde die von und femmenben Salden tragen. bofom

Wenn Andere erfolglos find, Confullict

Doktor Sweany feit langem portheilhaft befannt als Chi-

Spezialift.

cagos erfter und erfolgreichfter

wegen feiner vielen munderbaren Beilungen

Merben:, dronifden und geheimen Krankheiten von Männern und Frauen. Reine Salle angenommen, wenn die Betfung nicht garantirt merden Rann.

DR. F. L. SWEANY,

323 STATE STR. (Ede Congreß), CHICAGO, ILL.

Reine Furcht mehr bor dem Stuble



nd progent Arscomit werben auen Antgitebern der Arbeiter-littions und bien Jannifien erfandt. Jahm ausgieben frei, wenn andere Arbeit gefhan wird. Abm gebei 1810s. wenn Jenand mit unferen Arbeit und Arbeit forfurriren fann. Gold-Hilling 36 aufwörts. Dien Abeuds und Schuttage. Sprecht vor und Ihr werbeit Alles sinden wie annonchri.

NEW YORK DENTAL PARLORS, 182 State Sta Tel. Main 2500. Rommt und igeht Euch früh Morgens Euere Jähm ausgieben und geht Abends mit neuen nach vonlie. — 16jedhoftiv Bolles Gebin &c.



owie alle Baut:, Blute und Geichlechtstrant. Johne ale Alune, Die eine und Geschaften Aus-heiten und die schimmen Holgen jugendlicher Aus-schweifungen. Rervenschwäche, verlorene Man-nes kraft und alle Franzenkraukheiten werden et-tolareich von deu laug erdolierten vertigen Rerzten des klimois Medical Dispensary behandelt und unter En-kanisc für unmer kurrt.

Tantie für immer furrer.
Cleklrigität Muh in den meisten Fällen angewandt erzielen. Wir daden die größte elektriche Batterie dieses Annes. Luier Behandlungsdreis it fehr bilig.—Konsustationen frei. Auswärtige werden brieflich behaudt.—Drechtindben: Son 300 Worgens die dluk Abends.
Sonntags von 10:30 bis 12:30. Abresse.

Illinois Medical Dispensary, Zimmer 1109, Boyce Bldg., 112-114 Dearborn Str. CHICAGO, ILL. Rehmt Clevator jum 11. Floor. 110, bb

Mannestraft

leicht, ichnell unb bauernd wieder hergeftellt. Schwäche, Rervoft tat, Rrafteverfall und alle Folgen von Ju-genbfünden, Ausschweifungen. Ueberarbeitung n. f. w. ganglich und grindoan und Rorbertheil

mird die volle Rraft und Stärke zurückersiattet. Ginfaches, natilt liches Berfahren, feine Dagenmedicin. Ein Rehlichlag ift unmöglich. Buch mit Beug niffen und Gebraucheanmeifung wird per Boft frei berfandt. Dan fdreibe an

Dr. Hans Treskow, 822 Broadway, New York.

Schwache, nervoje Berjonen, geplagt den Gewissenstiffen, Schlasseigieit der schlechten Träumen, Gliederreigen, Etidene und Kopsschuser, Katarrh, Erröthen, Jittern, bergestlopien, kenastilofiet, kenastilofiet, kenständigenheit, Trüblum und erschöpienden Ausslüffen, ersahren aus dem "Augendfreund", die einkach und billig der feliechrefrankeiten und Volgen der Angendsschwengenicht und die vollechrefrankeiten und der Gesenderhaben gründlich gebeilt und die vollechreiten wiederen finnen. Gennastuss deitverfahren. Jeder sein eigener Arzi. Schikt 26 Cents in Stamps und Ihr befommt das Ausbertlegelt und zeit zugelckich von der "Arieat Buch versiegest und frei jugeschieft von der "Privat Klinik und Olopensarn," 23 West 11. Sir., Rew Pork, R. P.

Land the second second second Für Rheumatismus.

ben Gludftorer ungabliger Familien, babe ich bal beft aller Mittel. Wer mit biefer sonntell, gube in vere haftet ift, dem übersende ich ein Packet frei. Dieses löste liche Mittel heilte einst mich, seither Hunderte von veralterten Gallen, auch folde, bie 15, 20, 22 u. 33 Jahre ba mit behaftet und bon Meraten aufgegeben maren. Dan abreifire: JOHN A. SMITH, Milwaukee, Wis. bbfabte



Brüche geheilt!

Das berbesserte elastische Bruchband ift das einzige, welches Tag und Nacht mit Bequemlichteit getragen wird, indem es den Bruch auch det der farken Körper dewegung gurüfchält und jeden Bruch beitt. Ratalog auf Berlaugen frei zugesandt.

Improved Electric Truss Co., 822 Broadway, Cor. 12. Str., New York.

Seid 3hr geschlechtlich frant? Wenn so, will id Ench bas Rezeht (versiegelt borto-frei) eines einsachen Jausmittels senden, weiches nich bon den Folgen von Seldibestedung in srüber Ju-gend und geschlechtlichen Ausschweitungen in hohtern Jahren heite. Dies ist eine sichere Setlung für en-treme Vervosität, nächtliche Ergusse u. s. w. dei Alt und Jung. Schreidt heute, sügt Briefmarke dei Abresse.

THOMAS SLATER, Box 800, Kalamazoo, Mich.

Dr. STEINBERG, Zahnarzt. 332 E. NORTH AV., 6de Quejon Ha

Dr. SCHROEDER.

unerfannt ber beste geberlissen Jahnarys, 224 Milmunkes Avanne nabe divisione etx. – Jeune Admee und anfwarts. Jähne jamerylos gezogun. Admee oli Natten. Godo und Giberfullung pam halben Frei Elle Ukreiten gerantist. – Gonnland often.

(Original-Rorrefpondeng ber "Abendpoft".)

Rem-Porter Blaudereien.

Die pikante Mile. Pilar-Morin und die emporten Angendbolde. — Sie entfleidet sich auf der Bibne, um zu Bett zu gehen. — In der Pans-tomme "Orange Blossons". — Bom Partser Oris-genal mit seinen Bariotionen. — Wird es eine Art sobender Bitter in neuer Form?

New York, 16. April 1896. Also hätten wir glüdlich wieder un= fer pifantes Gensationchen, bas bie New Porter Lebewelt in nicht geringe Mufregung verfett. Die Belbin bes= felben ift Mademoifelle Bilar=Morin, alfo ein Frangofin, und wenn Frangofinnen die helbinnen bon Genfa= tionchen find, fo muß es ber Muhe werth fein, sich aufzuregen, fo viel ftent

Die junge Dame, ein reigenbes jun= ges Wefen mit großen, toblichwarzen Mugen - unter uns gefagt - ift mir ziemlich gut bekannt, bas heißt vom fünftlerischen Standpuntte aus, felbft= verständlich, wie fich bas für einen hochmoralischen Journalisten, der in feiner Rindheit eine Bouvernante bat= te und in die Kirche ging, schicklich ift. Mademoifelle tam fo bor ungefähr zwei Jahren von Paris nach New York und zwar als "Star" ber entzudenden Pantomime "L'enfant prodigue", b. "Der berlorene Cohn", die in Paris Furore gemacht hatte. Für die hiefi= gen Runft=Raffern war bas natürlich Raviar und bas Stud vermochte ba= her gerade wie Sumperdinds foitliche Oper "Sanfel und Gretel" bei bem großen Bublifum teinen bauernben Erfolg zu erzielen. Es wurden feine Bruden mit Dynamit-Bomben in ber Pantomime in die Buft gesprengt, fein Romiter machte fich jum Clown und ftand auf dem Ropf und nicht einmal Toiletten waren zu fehen. Für fo Gt= was noch Gelb auszugeben, lohnte fich both nicht Sämmtliche Mitglieder ber Truppe

fehrten nach Baris gurud, mit Musnahme bon Mle. Pilar-Morin. Diefe blieb bier und trat auf ben Spezialitä= ten=Bubnen in periciedenen fleineren Pantomimen auf, ohne freilich die gewünschte Sensation zu machen. Jest endlich ift ihr bas Lettere im "Gapety-Theater" gebungen, einem kleinen Mufentempelchen am Broadway, in welchem ebenfalls nur "Bariety" gepflegt wird, und zwar hat fie ben Erfolg mit einer Abaption bes beriihmten Ba= rifer Einafters "Le coucher de la mariée" errungen, auf Deutsch: "Das Bubettgeben ber Jungverheiratheten". Ueber Diefen Ginatter ift feiner Beit gang Paris aus bem Sauschen ge= rathen. Derfelbe mar ebenfalls ledig= lich eine Vantomime, bei welcher fein Wort gesprochen wurde. Was übrigens auch gar nicht nöthig war. Wenn ber Borhang aufging, fah man bas junge Chepaar, frijch getraut, in bas Braut= gemach treten, beibe ftrahlend bor Glud und bis über bie Ohren ber= liebt in einander. Aber fie follten noch teine Ruhe finden. Der Schwiegerpa= va fowie die Schwiegermama, zwei würdige alte Leute, folgten dem jungen Baare, um bemfelben allerlei nüt= liche und gute Rathschläge für die fünftige Che gu geben. Das junge Baar hort ehrerbietig gu, wie ihm bie redfeligen Alten die langathmigen Leh= ren ertbeilen.

Enblich emtfernen fich bie Alten und qualeta lanat die junge Frau thren l Gatten auf fünf Minuten binaus. Dann beginnt fie fich auszufleiben. Und dieses Austleiben auf offener Geschichte. Sobald damit ericheint ber Gatte wieder und ber Borhang fällt unter bem rafenben Applaus bes begeifterten bes Borhangs ben Wit leistete, zu rufen: "Acte second! Acte second!" Co ergahlte mir Jemand, welcher ben Ginatter in Paris gesehhen hatte.

Diefer echt Parifer tolle Ginfall ift alfo jest bon Mile. Bilar-Morin | bie Buhne gu bringen. Saben wir bie Aber natürlich in etwas gemilberter & Bial vorführten, werden wir mohl erwarten, mit vollendeter frangofischer | Manager und ferbirte uns bie britte Grazie gespielt worden und mit jener unnachahmlichen Fineffe, welche bie ge- allen. Doch bavon bei Gelegenheit. wagtesten Dinge überzudert und fchein=

bar harmlos zu machen verfteht. Much Mlle. Pilar-Morin als Bollblut= Frangofin bringt biefes ichwierige Runftwerk fertig. Aber die Thalfache allein, daß eine Bertreterin bes weib lichen Geschlechts auf offener Buhne fich entfleibet und zwar in einer folchen Situation, ift ber New Yorfer Breffe (und wohl mit Recht. Unm. b. Red.) als höchft unmoralisch erschienen. Berfchiedene Rritifer haben Die Auffüh= rung ber Pantomime als bas bentbar ffanbalofeste Attentat auf bie allgemeine Tugenbhaftigfeit erflart. Un Mabemoifelle Bilar-Morin felber ha= ben fie fein gutes haar gelaffen.

Die lettere hat barüber nach echt rangofischer Manier ihre reizenden Schultern in die Höhe gezogen, dazu erstaunt ihre großen schwarzen Mugen aufgeriffen und gesagt: "Mais que veut-on, c'est un amusement pour les personnes adultes et pas pour les enfants. ("Aber was will man. Dies ift ein Bergnugen für Erwach= fene und nicht für Rinder.") 3m Ue= brigen ift ihr bas Zetergeschrei nur an= genehm und zwar aus finanziellen Gründen. Das "Gagety Theatre" hat früher nicht leben und nicht fterben tonnen. Geit jedoch Mademoifelle Bilar-Morin dafelbft in "Drange Bloffoms", fo beißt nämlich ber Ginafter hier, auftritt und besonders feit bie Preffe gegen benfelben Front gemacht hat, ftromt bas liebe Bublifum in Schaaren nach bem Theater, um bon ber verbotenen Frucht zu nafchen. Borherrichend ift natürlich die herren= welt, por Allem Die jungen Leute mit ben fpiten Ladidhuhen, bem Scheitel in ber Mitte, ber Menge überfluffigen Geldes und überfluffiger Zeit. Go Etwas nicht gesehen zu haben, hieße für fie ihren gangen Ruf als Schwe= renother erfter Rlaffe gefährben. Es ollte mich gar nicht wundern, wenn jekt auch bie übrigen Spezialitäten= Theater mit fo einem Ginatter famen, gerabe fo wie ja auch gur Zeit ber le= benben Bilber ein jedes bon ihnen bie letteren auf bem Programm batte. Much in Paris erschien die Pantomime bamals in berichiedenen Auflagen.

Bum Beifpiel fonnte Rofter & Bial Mue. Pilar-Morin auf fehr einfache Weise mit einer Abaption von "Le lever d'Yvette" übertrumpsen, das feiner Zeit in Paris womöglich noch mehr Senfation erregte als ber borber genannte Ginafter. Während ber leb= tere bas Bubettgehen eines jung-verbeiratheten Paares Schilbert, eine an und für fich ziemlich unschulbige Gache, handelt es sich in "Le lever d'Yvette" um das gerade Gegentheil, nämlich um bas Aufftehen Dvettes aus ihrem Bette. Doette ift Richts mehr ober weniger als eine echte Camelien= bame. Wie ber Borhang in die Sohe ging, ergählte mir ber bereits erwähnte Gewährsmann aus Paris, jah man Doette im Bett liegen, in einem Bim= mer, welches ben raffinirteften Lugus zeigte, wie ihn fich nur populare junge Damen bom Schlage Dvettes leiften tonnen. Nach einer Beile ermachte fie und tlingelte ihrer Rammerzofe, mit beren Silfe fie fich angufleiben begann. Rebes Stud Bafche und Rleibung mar natürlich bon toftbarfter Elegang und auf bem Theater-Bette! mit feinem genauen Breife und ber Firma bergeich ret, bie es geliefert hatte. Man berfteht fich auf bergleichen Retlame of fenbar in Paris fo gut wie in New Port. Bum Schlug nahm Poette ihre Chofolabe und die Rammerzofe machte Bulone ift ber Rern ber gangen bas Bett. Dann klingelte es und ein guter Freund Dvettes fandte feine Rarte nebit einem prachtvollen Blu= menftrauß in ihr Bimmer. Während ber junge Parifer Elegant in's Bimmer Bublitums, bas fich bei jedem Falle | trat, fiel ber Borhang. Wie ich hore, trägt fich ein biefiger Manager, ben bie Lorbeeren feines Rollegen bom "Baneth Theatre" nicht fchlafen laffen, icon gang bebeutend mit ber Thee, biefe Bariation bes Bett-Themas auf nach Nem Port verpflangt worden. lebenben Bilber verbaut, wie fie Rofter und abgeschwächter Form. In Paris auch bas noch verdauen können. Und ift die Geschichte, wie nicht anders ju bann kame sicherlich noch ein anderer Parifr Bariation, Die pitantefte von S. Urban.

Direkt dem Palmer Hause gegenüber.



Direkt dem Palmer Hause gegenüber.

An das Publikum!

Unferem Beriprechen gemäß erlauben wir uns hiermit, unfere Runden gu benachrichtigen, daß am

Mächsten Montag,

ben 20. April, die Gröffnung unferer neuen Departements ftatt= findet - wie folgt:

Groceries,

Weine und Spirituojen. Hausausstattungs-Waaren, Steingut und Glaswaaren, Notenblätter. Apotheferwaaren ____

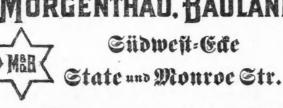
und als Krönung des Ganzen unsere

Bäckerei-Cunch-Zimmer.

Dieje Zimmer find in eleganter Beife bergerichtet und mit befonderer Rudficht auf unfere Damen = Rundichaft arrangirt. Es wird nur bas Befte ferbirt werden - gut genug, um auch den Unipruchvollften zu gefallen -, bie Breife jedoch werden außerordentlich niedrig fein. Obgleich wir berfucht haben, einige neue Einrichtungen in den anderen Departements zu machen, fo miffen wir fehr wohl, daß die Ronturreng in den genannten Branchen febr icharf ift und daß nur außerordentliche Unstrengungen unsererfeits uns einen Theil der Unterftugung des Publitums fichern werden.

Lefen Sie unfere Unzeigen in den Conntags = Zeitungen (morgen). Beachten Sie unfere Preife und bedenten Sie, daß wir nur durchaus erfter Rlaffe Waaren bertaufen.

MORGENTHAU. BAULAND & [9 Südwest:Ede



A. Boenert & Co. 92 LA SALLE STR.

Agenten für Samburg, Bremen, Red Star u. Rotterdam Linien. Kaiserlich Deutsche Reichspost

Boft= und Gelb=Genbungen 3mal wöchentlich.

Deutsche Münzsorten ge- und verkauft. Anton Boenert, Generalagent

ber Sanfa Linie, Rechtstonfnlent und Rotar.

Erbschafts- u. Vollmachtslachen Spezialität Real Estate & Loans.

Deutiche Sparbant. Man beachte ben alten mobibefannten Blat: 92 La Salle Str.

Rechtsbureau

Erbschafts-, Militar- und Prozeffachen. 62 So. CLARK STR.

ALBERT MAY & CO., C.B.Richard & Co.

Billigle Vallage-Billette



Sefet die Sonntagsbeilage der Abendpoft.

CALUMET

ift der füdliche Stadttheil bon Chicago. Calumet bat ben beiten Schiffshafen am Michigan-See. Calumet brofperirt. Calumet Grunbeigenthum em-bfiehlt fich bon felbit. Wir offeriren fein gelegene Bauplage bon \$350 an. Agenten verlangt. Wm. R. Hildebrand & Co., 97 Washington Str.

G. Pauling, 132 LA SALLE STR.

Geld zu verleihen auf Grundeigenthum. Erfte Supothefen zu verkaufen.



\$20 fitr obige Dafdine, mit fieben und Sjähriger Garantie. Retail-Office Elbridge B Gifenbahn=Fahrplane.

Minois Central:Gifenbahn. Alle durchfahrenden Züge verlassen den Central-Bahn-bof, 12. Str. und Bart Row. Die Züge nach dem Süden konnen ebenfalls an der 22. Str.-. 39. Str.und Obbe Part. Station bestiegen werben Tidet-Difice: 99 udams Str. und Auditori | New Orleans Limited & Memphis | 2.10 % | 1.00 % | 1.00 % | 1.00 % | 1.00 % | 1.00 % | 1.00 % | 1.00 % | 1.00 % | 1.00 % | 1.00 % | 1.00 % | 1.00 % | 1.00 % | 1.00 % | 1.00 % | 1.00 % | 1.00 % | 1.00 % | 1.00 % | 1.00 % | 1.00 % | 1.00 % | 1.00 % | 1.00 % | 1.00 % | 1.00 % | 1.00 % | 1.00 % | 1.00 % | 1.00 % | 1.00 % | 1.00 % | 1.00 % | 1.00 % | 1.00 % | 1.00 % | 1.00 % | 1.00 % | 1.00 % | 1.00 % | 1.00 % | 1.00 % | 1.00 % | 1.00 % | 1.00 % | 1.00 % | 1.00 % | 1.00 % | 1.00 % | 1.00 % | 1.00 % | 1.00 % | 1.00 % | 1.00 % | 1.00 % | 1.00 % | 1.00 % | 1.00 % | 1.00 % | 1.00 % | 1.00 % | 1.00 % | 1.00 % | 1.00 % | 1.00 % | 1.00 % | 1.00 % | 1.00 % | 1.00 % | 1.00 % | 1.00 % | 1.00 % | 1.00 % | 1.00 % | 1.00 % | 1.00 % | 1.00 % | 1.00 % | 1.00 % | 1.00 % | 1.00 % | 1.00 % | 1.00 % | 1.00 % | 1.00 % | 1.00 % | 1.00 % | 1.00 % | 1.00 % | 1.00 % | 1.00 % | 1.00 % | 1.00 % | 1.00 % | 1.00 % | 1.00 % | 1.00 % | 1.00 % | 1.00 % | 1.00 % | 1.00 % | 1.00 % | 1.00 % | 1.00 % | 1.00 % | 1.00 % | 1.00 % | 1.00 % | 1.00 % | 1.00 % | 1.00 % | 1.00 % | 1.00 % | 1.00 % | 1.00 % | 1.00 % | 1.00 % | 1.00 % | 1.00 % | 1.00 % | 1.00 % | 1.00 % | 1.00 % | 1.00 % | 1.00 % | 1.00 % | 1.00 % | 1.00 % | 1.00 % | 1.00 % | 1.00 % | 1.00 % | 1.00 % | 1.00 % | 1.00 % | 1.00 % | 1.00 % | 1.00 % | 1.00 % | 1.00 % | 1.00 % | 1.00 % | 1.00 % | 1.00 % | 1.00 % | 1.00 % | 1.00 % | 1.00 % | 1.00 % | 1.00 % | 1.00 % | 1.00 % | 1.00 % | 1.00 % | 1.00 % | 1.00 % | 1.00 % | 1.00 % | 1.00 % | 1.00 % | 1.00 % | 1.00 % | 1.00 % | 1.00 % | 1.00 % | 1.00 % | 1.00 % | 1.00 % | 1.00 % | 1.00 % | 1.00 % | 1.00 % | 1.00 % | 1.00 % | 1.00 % | 1.00 % | 1.00 % | 1.00 % | 1.00 % | 1.00 % | 1.00 % | 1.00 % | 1.00 % | 1.00 % | 1.00 % | 1.00 % | 1.00 % | 1.00 % | 1.00 % | 1.00 % | 1.00 % | 1.00 % | 1.00 % | 1.00 % | 1.00 % | 1.00 % | 1.00 % | 1.00 % | 1.00 % | 1.00 % | 1.00 % | 1.00 % | 1.00 % | 1.00 % | 1.00 % | 1.00 % | 1.00 % | 1.00 % | 1.00 % | 1.00 % | 1.00 % | 1.00 % | 1.00 % | 1.00 % | 1.00 % | 1.00 % | 1.00 % | 1.00 % | 1.00 % | 1.00 % | 1.00 % | 1.00 % | 1.00 St. Louis Diamond Special. 9,00 % 17,35 % Sairo. St. Louis Zaghug. 8,30 % 7,00 % 9,00 mg. 17,35 % Springfield & Decatur. 9,00 % 17,35 % New Orleans Holtzug. 3,00 % 17,35 % New Orleans College (1,00 % 1,00

CHICAGO & ALTON-UNION PASSENGER STATION. Canal Street, between Madison and Adams Sts

Chicago & Grie: Gifenbahn. Spicago & Crie-Cienbahu.
Aidet-Offices.

242 S. Clarf. anditerum Sotel und Bearborn-Station. Boltu. Leverborn.
Marion Local ... Tiel D. 7'i.10 R. 7'i.10 R.

CHICAGO GREAT WESTERN RY "The Maple Leaf Route."

Frand Sentral Station, 5, Abe und Darriton Str.
Sity-Office: 113 Abams. Aelephon 2880 Main.
"Taglich tAusgen. Sonntags. Biolahrt Antuntt Minneadolis Set Saul Dudgaue. († 5.15 B. † 110.09 Ranjas Sity. Set. Joledd. Dess. (* 6.00 R. * 9.10 R. Moines. Marthalfoton ... (* 111.40 R. * 9.10 R

Baltimore & Ohio. Bahnhöfe: Grand Central Paffagier-Station; Stadt Cffice: 193 Clart Str. Retne ertra Fahrpreife berlangt auf ben B. & D. Lunited Jügen. + 6.05 B + 6.40 U Neine erra Jahrpreise berlangt auf ben B. & D. Lunited Jügen.

Bocal
New York und Washington West.

Hitsburg Limited.

Ridel Plate - Die Rem Bort, Chicago und St. Louis-Gifenbahn. St. Louis-Eilenbahn.
Bahnbof: Zwölte Str. Biabutt. And Clark Str.
Täglich Aglich ausg. Sonntag.
Chicago & Cleveland Boft. 42.05 B 7.00 R
New Nort & Bofton Expreh. 42.05 R 7.00 R
New York & Bofton Expreh. 42.07 R 7.00 R
Hew York & Bofton Expreh. 42.07 R 7.00 R
Hew York & Bofton Expreh. 42.07 R 7.00 R
Haw York & Bofton Expreh. 42.07 R 7.00 R
Haw Bott & Bofton Expreh. 42.07 R 7.00 R
Haw Bott & Bofton Expreh. 42.07 R 7.00 R
Rew York & Bofton Expreh. 42.07 R 7.00 R
Rew York & Bofton Expreh. 42.07 R 7.00 R
Rew York & Bofton Expreh. 42.07 R 7.00 R
Rew York & Bofton Expreh. 42.07 R 7.00 R
Rew Haten und Schalause Affendam Park. 111
Robans Str., Chicago, Ja. Islephon Main 1889.

Preis-Notirungen für Montag

farbigen, geblümten ober farrirten Effesten bieten wir für diesen Berkauf zu 10c die 10c Yard au, Montag nur die Yd...... 10c

42 30il breite geblümte, farbige Wobair-Aleider-lioffe, eine angenehme, fühle Sommer- 25c trackt die 38se Cual. Montag um d. yd. 44 30il breite ichwarze Brilliantine-Aleiderfloffe, documents und die Sichte. Westerlichten 44 300 breite igwarze Britiantine-Activortione, das modernite und vassendie Katerial für heises Better, eine 500 Qualität. Montag 39c nur die Pard.

46 301 breite igwarze gemusterte Brotatelistosse, eine elegante jowie auch nügliche Fracht, die eineisten Muster, regulärer Werth 75c. 48c. Montag nur die Yd.

46 301 breites, reinwollenes Clay Brotsse Material für leichte Schibiabre . Umbänge eine

terial für leichte Frühjahrs - Umbange, eine febr feine Qualität, Montag nur die 75¢ Rinberfleider oder zu Capefutter pai- 33c fend, eine 50c Gorte, Montag nur b. Db.

Corded Dimity-Walchftoffe, das tühlfte Aleider-material, in allen Farben, die 15c Sorte, 9c Montag nur die Pd Frangofische pardbreite Bercalestoffe, bas beite maschechte Zeng für Monfen und Demben, 9c eine 15c Qualität, Montag nur die Pb mos ganglich Neues ift unfer Tulle Chatelaine Waschmaterial für fühle Sommerfleider, elealdmaterial für fühle Sommernen, der nie perside Muster und bubiche Farben, der juläre Preis ift 19c, Montag nur 122c

Montag wieder billige Futterftoffe. Das befte Cambric Rodfutter, nur Die 9)b ... Sutes Stiefia Taillenfutter in allen Farben, 9c 2 Hard breites Fiber Chamois Aermelfutter, 9c bie Hard nur Morre Lasseta, das sietse Rockutter, die ge-wöhnliche lox Sorte, Montag nur die Jd. 5c 3weiter Floor.

2 Ph. breites ungebleichtes Bettlafenzeug. 12c reg. Breis 18c. Montag die Jard nur. Roth und weiß farrirfer Giugham für Bettbegügen in einter 8c verfauft, Montag die 5c Bell und bunfelroth geftreiftes Feber geug, echte importirte Waare, reg. Breis 25¢ Ungebleichtes Sandtücherzeug reg. 6c Bare. Montag bie Barb nur

Danien Capes und Jackets, in berichiedenen Qualitäten, werth bis zu \$4.50, find bom lesten Jahre, um fie aufzuräumen, Montag 50c

Š	en int mensures.
-	3weiter Floor (Forifebung). Beihe Schlachter und Bartender-Schur- gen, reg, Preis 29c, Montag nur 19c
-	Beihe Jadets für Schlachter und Bartenders. nie unter 75c berfauft. Montag 58c
	Galico Damen-Brappers, allerneuefte Mode, reg. Preis 81.25, Montig nur.
-	Schwarze, seidene, geblümte Damen - Capes, mit Seide gesuttert, reg. Preis \$4.39, 3.29
1	

Dritter Gloor. Montag: Spezial-Berfauf bon Carpets, Preife, bie Beben in Grftaunen ieben werden. Jeden in Erlaunen ueset wesenn.
Ertra schwere wollene Jagrain-Carvels, in 50c
eleganten Austern, die Yard nur.
Papier, Raden und Legan freis
Feinste Qualität Brosses, immer 65c
für 85c verfauft, die Yard.
Wilton Belvet Carpets, die reguläre \$1.25
25. Litzt die Ph. nuc. Bilton Belvet Garpets, die reginare st.: Lualität, die Ph. nux... der reginare st.: Japone Raben und Legen frei fefone Buider, für Wontag nux... Art Sanores, abgebaste Garbets mit Borte, in allen Größen, aufwärts bon Luner-Sei. 100 Elife feinfres enafi tis mit 4.00 Borte in allen Großen, unmaren oder offenter-Sels. 100 Etnde, feinftes englisches Por-gellan, mit reicher Sold-Beforation, 10.95 ein besonderer Bargain Liebes 2el. 26 Etnde, doffelbe Muster. 4.95 dietze Borgellan-Zassen, pezieuter Preis, 10c Befondere Offerte in Glaswaarel Butterbose. Zuckerbose, Rahmang und 15c Köffelhalter, die ganze Geschichte.... 15c Bierter Floor.

Dirs. Botts Blatteifen, 3 fein polirte Gifen, 1 Batent-Bandgriff und 1 eiferner Unter- 48c Beug Leinen, befte Qualität, 120 Fuß lang. 17c

GROCERIES. er & Bambles "Dandy" Geife, 10 St. für. 25c Actus-Ment. das Afund. 2c Keine Mettwurft, das Kund Leomargarin, absolut beite Cualität, d. Kid. 10c Feinfres Salat-Sel. die Flische 51/2c Große Gatifornia Planmen, das Pfund. 5c Roll-Monch, für blanen Montag desonders zu embsehlen, 4 für. 5c

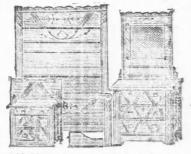
Alter Muscatel. 1 Pint Flafte Suberior Old Sour Majh... 1884er Rivy Sour Majh... 1886er Gudenbeimer Rine.

STERLING FURNITURE CO., 90 & 92 W. MADISON STR.,

nahe Jefferson Str.

Chicagos größles Bargain - Jans.







pon \$10.00 auf. \$1.50 auf. waris.

Parlor-Sets . . . \$15:00 anf-Buffet \$8 marts. Lounges \$4.00 auf-Brüffel Teppiche, 50c auf. folding Betten. \$10:00 auf. marts. Schaufelstühle .. \$1.50 auffeine Stühle 25¢ marts. | Rugs, neueste Muster 75¢ mits.

und Taufende anderer Bargains. Kochöfen \$8 answärts. Partor-Defen in allen Preisen.

Ade Janshallungs-gegenflände für Baar oder auf Abzahlung.

\$5 baar und \$5 monatlich faufen für \$50 Möbel, Teppide 2c., ju Baarpreifen.

STERLING FURNITURE CO.

90 und 92 W. MADISON STR., nahe Jefferson Str.

Offen Abende bis 9 Uhr und Conntag Bormittags.

Das einzige Geschäft dieser Art



APOLLO Beinkleider-Jahrikanten 161 FIFTH AVE. Hofen auf Bestellung gemacht für \$4.00.

Richt mehr, Richt weniger. Wir berechnen jeder Seit den gleichen Preis von \$4.00 für das Paar nach Maß gemachter hosen von irgend welchen Stoffen in unserem Laden.

Upollo Beinkleider fabrikanten, 161 FIFTH AVE.

SOLMS MARCUS & SON. Schreibt wegen Camples. 31jabbfli

Theo. Philipp Beneral-Baffagier: Agent.

147 Washington Str. Rad Dentichland. Bremer oder Sam Don Rew Port ober Baltimore nach Bremen ober Hamburg: 1. Rajūte 845, Aundreise 895. Rach dem I. Mai: 1. Rajūte 850, Aundreise 8100. Hür die Rüdsahrt 1 Jahr giltig. Baltische Linie.

3mifdended New Yorl-Stettin \$25.00. Belegt Blate jest ebe Preife erhoht werben 147. WASHINGTON STREET

Ceit 1875 im Dampfichiffsgeichaft

KEMPF & LOWITZ, General-Mgentur,

155 O. WASHINGTON STR. Schiffskarten! über alle Linien ju billigften Preifen.

Erbschafts-Einziehungen. Dollmachten ausgefertigt. Erbschafts-, Militar- und Prozeflachen, bier und in allen Welttheilen Dentimes

Konfular- und Rechtsburean, Office: KEMPF & LOWITZ. 155 O. Washington Str.

Für Bitherfpieler! Rovitaten Bilhern, Musikalien und Sailen, in gebr. Instrumente werben in Laufch genommen.

909 Milwaukne Ava., 2. Flat. OSSWALD.

Montag, 20. April.

Sauptfloor. 200 Yards duufle gedrucke dinefilde Seide — regus läre 25c und 39c Baare—Auswahl Mon- 19c tog, die Yard... 500 Yards 32 3off breite Swivel Geide-helle Far-ben, regulare 49c Waare-Alismahl die 20 C 500 Dbs. neue weiße geftreifte Schurzenftoffe 70 7. 8, 9 und 10c Stidereien, Montag Die 5¢ Beite Aleider-Raticos, 7e Baare in Reften, 410 15c Reiner ichwarger Gateen, 35 3on breit, 10c Beftes 5c Roffutter-2500 Pards feine Rleiber-Gunghams, 10c Qualitat, die Bard 61c 600 Md3 fcmarzer Jei-Befat. Auswahl, die Nard. 30 12 Stücke schwarze geblümte Taffeta= Seit für Capes—28 Zoll breit—werth \$1.25 Montag.... 85c

3weiter Floor.

Unfere 50c-Schuhe für fleine Rinder, Gro. 33¢ Unfere \$1.75 Buff Gaiter oder Edmur- 1.19 Gine Partie tiefausgefdnittene Souhe für Dan

Großer Refter-Berfauf bon Mus lins, Flanellen, Sandind:

ftoffen ze. Grtra ichweres, gefovertes Sandtuchzeug. 21¢ Unfer bester Feder-Tiding, werth 22c, Montage-Berfaufepreis bie Parb ... 15c 15c Ertra große Tijdbeden, billig für \$1.00, 69¢ Unfere 85c Qualität Bettfebern, Montag, das Pfund 60c 25 Dukend gebleichte Muslin Damen- 19c hemden, 35c werth, Wontag 38 Dubend Gingham Damenfdurgen, 10c Gorte-Wiontag.

Bierter Floor. Dochte für Petroleumöfen, alle Grogen 1e

3 Quart. Gimer mit Dedel	5c
Theefeffel für Betroleumöfen	90
1 Gall. blecherne Delfanne	90
Betroleumöjen, 430a. Dochte-werth 35 1	190
Große Badojen)8c
4 Brenner Double Reliance Betroleumofen 1 .	29
2 Brenner Gad-Ofen	29
Groceries.	

Befter Tiid Catfup, ber Glafche. Befter Trich Muftarb, große Flafche 3c Befter XXX Ginger Enaps, per Pfunb 3c Befte XXX Coba Graders, per Bfund 3c Beffe große California Pflaumen, ber Pfund . 3c Beftes Stud Seife im Martt. Bolle Quartflaiche Baichblau

Mashington COMPANY BANK

Sparkassen-

Abtheilung 3u eröffnen, wo auf Einlagen von einem Dollar aufwärts Sinfen begahlt werden.

Direktoren: A. C. BARTLETT, Sibbard, Spencer, Bartlett & Ca. J. HARLEY BRADLEY, David Brabley Mig. Co. H. N. HIGINBOTHAM, Marfhall Field & Co. MARVIN HUGHITT, Praf. Chicago & Northwestern Gifenbahn. CHAS. L. HUTCHINSON, Pras. Corn Czchange A. O. SLAUGHTER, M. D. Glaughter & Co. MARTIN A. RYERSON, Rapitalift. ALBERT A. SPRAGUE, Sprague, Warner & Co.

BYRON L. SMITH, Braf. The Rorthern Truft Ga. Bant - Spartaffe-Auswärtige und Truft-Abtheilungen. mibm

Western State Bank,

Rapital \$300,000. S.-W.-Ecke La Salle und Randolph Str. Geld verliehen auf Chicago Grundeigenthum. Niedrigfte Raten. Bei hochfeiner Giderheit bieten wir fpe-

gielle Raten mit bem Recht ber Rudgah. lung bor Berfall. Gold-Hypotheken zum Verkauf, welche 6 Projent Binfen tragen.

Bank-Geschäft

Wasmansdorff & Heinemann, 145-147 Dit Randelph Str. Binfen bejabit auf Spar-Ginlagen.

Erbichaften ichnell, ficher und bidlig eingezogen.
Debofiten angenommen. — Bollmachten and pettellt. — Baffage-Cheine bon und nad Europa. Conntags offen ban 10-12 Uhr Bormittag.

GELD

gu berleiben in beliebigen Gummen ban \$500 aufwart auf erfte Oppothet auf Chicago Grundeigenthum Sapiere jur ficheren Rapital-Anlage immer borrathig. E. S. DREYER & CO., 1911 Sudweft-Gite Dearborn & Bafbington St.

Fleischer, Weinhardt & Co.,

79-81 Dearborn Str., Unity Gebaube, ju ebener Erbe. Geld gu berleiben auf Chicago Grund-eigenthum, in beliebigen Summen, Erfie Onpothefen jum Berlauf fiets an Dand.

Jonis Groth, 833 28afftenam Ave.

auf Berlangen zu niedrigen Binfen vorgestredt. Begen meiterer Ginzelheiten menbe man fich an

gung finben.

Groke freie Exkursion mit Musik

jeden Sonntag Radmittag

HANSONPARK

Ede Canal und Nams Gr., um 1:30 Uhr und halt an Indiana Str., Clybourn Ave., ein Blod nörblich von Ogbens Grove, und Milmaufee Ave., Ede Leavitt Str.

Lotten von \$300 aufwärts

in der neuen Subdivision.

erfahren hat, hat uns veranlaßt, weitere 120 Acfer biefer prächtigen Subbivifion gugufügen, und offeriren wir biefelben jest mit ben noch vorhandenen Lotten zu Preisen und Bebingun-

gen, die Jeben veranlaffen follen, feine Erfparniffe bort anzulegen. Sanfon Bart liegt in ber 27. Barb, 64 Meilen vom Courthaus, 24 Meilen innerhalb ber Stabtgrenze, Stabt-

wasser am Plage, 34 Fuß über bem Lake Michigan, in nordwestlicher Richtung. Geschäfte jeber Art vorhanden, um die Bedürsnisse ebenso billig als in der Start zu deden. Kirchen beider Konsessionen sind am Plage, ein neues zweistödiges Schulhaus wird jest gedaut. Ciektrische und Eisendahn stellen eine vorzügliche Berdindung mit dem Zentrum der Stadt ber und in den verschiedenen dort angesegten Fabrisen kann Jedermann lohnende Beschäftisches Ginden

Rommt und überzeugt Guch!

Rleine Angahlung, Reft nach Belieben und Bereinbarung. Gelb jum Bauen wird

Tidets für freie Bin- und Rudfahrt find in unferer Office gu haben, ober eine halbe

Sturbe por Abgang bes Buges, ober bei unferen Agenten : Albert Pollafi, 174 Fremont Sir., Albert Grunemald, 248 Mohamk Str., Sourad Mider, 626 3Beft 18. Str.,

SCHWARTZ & REHFELD,

94 La Salle Str., Zimmer 51.

Gin Extragug ber Chicago, Milwaufee & St. Paul-Bahn verlagt bas Union Depot,

Der noch nie bagemefene Aufschwung, ben Sanfon Bart im Laufe bes letten Jahres